

Inició su trámite administrativo el
 proyecto de ley que precisa que
 las pensiones y jubilaciones se
 pagarán sin tope alguno, salvo el
 monto de la pensión inicial.
 (Inf. Pág. 12A)

ER FANS CLUBS

10

PUNTOS

NOMBRE:

DIRECCIÓN Y TELÉFONO:

FAN DE:

Ojalá no Vengas

SERVICIOS



LINEAS AEREAS

SALIDAS NACIONALES

LAN CHILE: (Reservas: 578080) LA 094 a las 08.00 a Iquique y Arica. LA 085 a las 08.10 a Puerto Montt y Punta Arenas. LA 033 a las 12.30 a Isla de Pascua.
LADECO: (Reservas: 728141) LAD 003 a las 08.00 a Concepción. LAD 000 a las 08.20 a Antofagasta, Iquique y Arica. LAD 015 a las 09.00 a Temuco, Valdivia y Osorno. LAD 071 a las 11.00 a Puerto Montt y Punta Arenas. LAD 022 a las 15.55 a Antofagasta y Calama. LAD 005 a las 18.45 a Concepción.
AERONOR: (Reservas: 86357) AN 300 a las 09.00 a La Serena y Copiapó. AN 042 a las 23.00 a Antofagasta, Iquique y Arica.
ICARO: (Reservas: 2282837). Vuelo tipo Charter a solicitud.

LLEGADAS

LAN CHILE: (Informes: 719018) LA 084 a las 16.50 de Punta Arenas y Puerto Montt. LA 085 a las 17.55 de Arica e Iquique. LADECO: (Informes: 719445) LAD 002 a las 10.05 de Concepción. LAD 014 a las 14.00 de Osorno, Valdivia y Temuco. LAD 061 a las 18.45 de Arica, Iquique y Antofagasta. LAD 070 a las 20.00 de Punta Arenas y Puerto Montt. LAD 004 a las 20.50 de Concepción. LAD 023 a las 21.30 de Calama y Antofagasta.
AERONOR: (Informes: 575262) AN 041 a las 14.45 de Arica, Iquique y Antofagasta. AN 301 a las 20.00 de Copiapó y La Serena.

LLEGADAS INTERNACIONALES

LAN CHILE: (Informes: 719018) LA 119 a las 17.55 de La Paz, Arica e Iquique. LA 124 a las 22.15 de Buenos Aires. LADECO: (Informes: 719445) LAD 111 a las 21.40 de Río de Janeiro y Sao Paulo.
AEROLINEAS ARGENTINAS (Informes: 719300) AA 226 a las 16.10 de Buenos Aires, Córdoba y Mendoza.
AEROPERU: (Informes: 719000) PL 606 a las 10.05 de B. Aires. AVIANCA: (Informes: 734327) AV 080 a las 19.50 de Buenos Aires, AV 083 a las 19.00 de Bogotá y Lima, en conexión de Los Angeles, México, Frankfurt, París, Madrid y Caracas.
EASTERN AIRLINES: (Informes: 719260) EA 1 a las 12.05 de Nueva York, Miami, Panamá y Guayaquil. EA 10 a las 18.39 de Buenos Aires.
ECUATORIANA: (Informes: 719447) EY 071 a las 15.00 de Miami, Los Angeles, México, Quito y Guayaquil.
FAST AIR: (Informes: 719447) UD 201 a las 11.00 de Miami, UD 511 a las 23.00 de Sao Paulo.
LUFTHANSA: (Informes: 719164) LH 504 a las 12.45 de Frankfurt con escalas en Río de Janeiro, Sao Paulo y Montevideo.
LLOYD AEREO BOLIVIANO: (Informes: 712751) LB 909 a las 12.35 de Miami, Panamá, Santa Cruz, La Paz y Arica.
SAS: (Reservas: 82737) SK 957 a las 20.45 de Estocolmo, Copenhague y Río VARG: (Informes: 719163) RG 924 a las 13.00 de Amsterdam, Roma, Milán, París, Lisboa, Río de Janeiro y Porto Alegre.

SALIDAS

LAN CHILE: (Reservas: 578080) LA 118 a las 08.00 a Iquique, Arica y La Paz. LA 133 a las 12.30 a Isla de Pascua y Papeete. LA 125 a las 17.30 a Buenos Aires.
LADECO: (Reservas: 728141) LAD 110 a las 09.00 a Asunción, Sao Paulo y Río de Janeiro.
AEROLINEAS ARGENTINAS: (Reservas: 394121) AA 227 a las 16.50 a Mendoza, Córdoba y Buenos Aires.
AEROPERU: (Reservas: 715035) PL 606 a las 11.00 a Lima, Bogotá, Caracas, Panamá, Miami y México.
AVIANCA: (Reservas: 51919) AV 080 a las 10.40 a Lima y Bogotá con conexiones de Caracas, Madrid, París y Frankfurt. AV 083 a las 19.55 a Buenos Aires.
EASTERN AIRLINES: (Reservas: 716260) EA 1 a las 12.55 a Nueva York.
ECUATORIANA: (Reservas: 716260) EY 071 a las 16.00 a Buenos Aires.
FAST AIR: (Reservas: 719430) UD 510 a las 14.00 a Sao Paulo.
KLM: (Reservas: 398001) KL 794 a las 07.35 a Montevideo, Sao, Río, Lisboa y Amsterdam.
LUFTHANSA: (Reservas: 722686) LH 505 a las 14.15 a Frankfurt con escalas en Montevideo, Sao Paulo y Río de Janeiro.
SAS: (Reservas: 82736) LAD 110 a las 09.30 a Río de Janeiro.
VARG: (Reservas: 82751) RG 925 a las 14.15 a Porto Alegre, Sao Paulo, Río, Milán, Roma, Belén, Lisboa y París.

ARCHIVO DE LA HISTORIA

EFEMERIDES NACIONALES

1810. — Los patriotas Rojas, Ovalle y Vera, todos de alta posición social, fueron detenidos por el Gobernador García Carrasco y deportados al Perú. El pueblo se arrojó a la Plaza de Armas, exigiendo a García Carrasco la vuelta de los presos y la renuncia de su cargo de Gobernador. Gregorio Argomedo pronunció un brillante discurso, en el cual pidió a nombre de los patriotas la renuncia del jefe realista. Al ver los límites estrechados y que la gente estaba armada, García Carrasco renunció y entregó el poder a don Mateo de Toro y Zambrano.
1821. — Fundación de Vicuña por don Joaquín Vicuña, quien bautizó la Villa como San Pedro de Vicuña. El 8 de Agosto de 1872 recibió el título de ciudad.
1830. — El Presidente Joaquín Prieto promulgó la nueva Constitución aprobada por la Convención del 22 de Mayo. Esta carta política estuvo en vigencia hasta 1925.
1910. — Se inaugura el ferrocarril transandino entre Chile y Argentina.

EFEMERIDES EXTRANJERAS

1498. — En Florencia es ahorcado el dominico Jerónimo Savonarola.
1681. — En Madrid muere Pedro Calderón de la Barca, dramaturgo que sucedió a Lope de Vega como el más grande autor teatral del llamado "Siglo de Oro", de la literatura española.
1803. — Inaugura sus trabajos el observatorio astronómico de Santa Fé, de Bogotá.
1809. — Se registra el "Grito de Chiquiaca", primer movimiento de independencia de Bolivia para librarse de la dominación española. Fue aplastado por un ejército enviado por el virrey de Lima.
1810. — Se instala la primera Junta de Gobierno en Argentina, sin la participación del Virrey Cisneros. El Cabildo aprobó a esta Junta como Gobernadora del Virreinato de La Plata, durante el cautiverio del Rey Fernando VII, que fue derrocado por Napoleón. Sin embargo, en esta fecha terminó prácticamente el Gobierno de España en Argentina y nació la República.
1812. — El general argentino Manuel Belgrano enarbola la bandera blanca y azul en Jujuy.
1813. — La asamblea general constituyente de Buenos Aires, declara abolida la esclavitud y la tortura en Argentina.
1814. — José Antonio Álvarez de Arenales vence a los españoles en la batalla de Florida, Bolivia.
1815. — Se firma en Buenos Aires el Pacto del ABC, formado por los gobiernos de Argentina, Brasil y Chile, para fomentar sus relaciones comerciales, políticas y culturales, en beneficio del Panamericano.
1816. — Se funda en Uruguay la primera biblioteca pública.
1822. — El General Antonio José de Sucre firma el armisticio con el general José de Aymerich, último mandatario español en el Ecuador.
1871. — En Buenos Aires muere el poeta y diplomático argentino José Mármol.
1872. — Con una obra de Giuseppe Verdi se inaugura el teatro de la Ópera de Buenos Aires, actual Teatro Colón.
1874. — Ecuador se consagra al Corazón de Jesús.
1881. — Se declara himno nacional de Venezuela la canción "Gloria al bravo pueblo".
1883. — El mariscal Otto von Bismarck instituye el seguro de enfermedad.
1914. — La Cámara de los Comunes británica sanciona la ley de autonomía de Irlanda.
1923. — Independencia de Transjordania bajo Amir Abdullah.
1933. — Fallece en Barcelona el novelista colombiano José María Vargas Vila.
1933. — Mediante la intervención del Consejo de la Liga de Naciones, se firma en Ginebra el acuerdo que pone fin al conflicto entre Colombia y Perú.
1941. — Muere el actor y autor dramático argentino Florencio Parravicini.
1946. — Jordania se proclama Estado independiente como monarquía constitucional hereditaria, separándose de la corona británica.
1949. — Los comunistas chinos entran en Shanghai y se inicia la guerra civil.
1977. — El ex ministro de Defensa israelí Moshe Dayan acepta servir como Canciller en el gobierno de coalición de Menahem Begin.
1979. — 272 personas fallecen en un accidente aéreo en el aeropuerto de Chicago.

SANTORAL DE HOY: Santos Gregorio y Beda.
Santas Sofía y María Magdalena Pazzi
MAÑANA: Santa Mariana



TRENES

MOVIMIENTO DE TRENES

SALIDAS DE ESTACION MAPOCHO

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
8.35	Valparaíso	A. Expreso	Diario
12.40	Valparaíso	A. Expreso	Diario de Triab.
14.40	Valparaíso	A. Expreso	Diario
16.40	Valparaíso	A. Expreso	Diario
18.25	Valparaíso	A. Expreso	Diario
21.40	Ti. Tití	Local	Diario (en 5ab.) Viag. fest.

LLEGADAS A ESTACION MAPOCHO

Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
7.22	Ti. Tití	Local	Diario (En 5ab. y fest.)
8.55	Quilicura	A. Expreso	Diario
10.18	Valparaíso	A. Expreso	Diario
14.25	Valparaíso	A. Expreso	Diario
17.20	Valparaíso	A. Expreso	Diario
21.30	Valparaíso	A. Expreso	Diario

SALIDAS DE ESTACION CENTRAL

Salida	Destino	Categoría	Frecuencia
8.15	Osorno	A.S. Salto	Diario
8.30	Concepción	A. Expreso	Diario
9.00	Chillán	T. Expreso	Diario
11.00	Linares	A.S. Salto	Diario
13.30	Concepción	A.S. Salto	Diario
14.30	Talca	A.S. Salto	Diario
16.00	Chillán	T. Expreso	Diario
17.30	Chillán	T. Expreso	Diario
18.30	P. Montt	T. Expreso	Diario
19.00	Linares	A. Expreso	Diario
20.00	Valdivia	T. Expreso	Diario
20.15	S. Fernando	T. Expreso	Diario
21.00	P. Montt	T. Expreso	Diario
22.00	Temuco	T. Expreso	Diario
22.20	Concepción	A. Expreso	Diario
23.00	Concepción	A.S. Salto	Diario

LLEGADAS A ESTACION CENTRAL

Llegada	Procedencia	Categoría	Frecuencia
7.05	Concepción	A. Expreso	Diario
7.20	Concepción	A.S. Salto	Diario
7.50	S. Fernando	T. Expreso	Diario
8.20	Temuco	T. Expreso	Diario
8.40	P. Montt	T. Expreso	Diario
9.20	Valdivia	T. Expreso	Diario
9.55	P. Montt	T. Expreso	Diario
11.15	Linares	A. Expreso	Diario
12.25	Chillán	T. Expreso	Diario
13.45	Chillán	A.S. Salto	Diario
18.00	Concepción	A. Expreso	Diario
21.30	Concepción	A.S. Salto	Diario
22.00	Chillán	T. Expreso	Diario
22.20	Talca	A. Expreso	Diario
22.45	Osorno	A.S. Salto	Diario

Nota: Los trenes rápidos llevan dormitorio, comedor, baño, primera y clase económica. Los automotores superados llevan también clase económica. Servicio permanente de "Automotor" a Concepción, Temuco, Valdivia, Osorno y Puerto Montt, todo el año. El Automotor Superado de las 23.00 hora a Concepción lleva 4 coches dormitorios.

INFORMACIONES Y VENTA DE PASAJES

Estación Central: Fono 90157. Estación Mapocho: 90923. Agencia Libertador Bernardo O'Higgins 852 (Calle 18 de Septiembre) fono. 301818 y 30746. Mesa Estación Estación Maipo: 301818 y 30746. Servicio Automotor: Agencia Libertador Bernardo O'Higgins 852, fono. 301818.

FARMACIAS

FARMACIAS DE TURNO
SEMANA DEL 21 AL 27 DE MAYO DE 1982

1er. SECTOR: BALMACEDA — CARDENAL JOSE MARIA CARO — VICUNA MACKENNA — LINEA FERROCARRIL CIRCUNVALACION — AYDA. NORTE — SUR — GRUPO "B" DEL INDIO Nº 1, Alameda 2; LA NACIONAL, Padre Orellana 1460; LOS HERBOS, Libertador Bdo. O'Higgins 1622; MATADERO, Franklin 706; FIVE, Santa Rosa 345; NUBLE, San Diego 1796; SCOTT, Avda. Matia 1399.

2º SECTOR: AYDA. NORTE — SUR — BALMACEDA — LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS — COMUNAS: QUINTA NORMAL Y PUDAGUEL, GRUPO "A", MARAMBIO, José Joaquín Pérez 460; GRUPO "B" CLAUDEMO, San Pablo 7263; DIAGONAL, Gonzalo Bulnes 2491; BELICICA, Mapocho 6101; REAL, Rosas 2698; PROFESIONAL, San Pablo 2290; SALAMOVICH, San Pablo 3242.

3º SECTOR: LIBERTADOR BDO. O'HIGGINS — AYDA. NORTE — SUR — ISABEL RIQUELME — CAMINO MELIPILLA — COMUNA MAIPU, GRUPO "A", MODERNA, Ramón Freire 1924; GRUPO "B", AEROPUERTO Nº 2, Félix Margoz 37 — MAIPO; LA SANTAHIA, Basculin 698; LIBERTADOR, Libertador Bdo. O'Higgins 4599; DEL INDIO Nº 3, Matucana 2-4.

4º SECTOR: PROVIDENCIA — VITACURA — APOQUINDO — LAS CONDES — BILBAO — GRUPO "B", ARAVIL, Providencia 1733; CARMEN, Pedro de Valdivia 12; RUIRO, Flanides 1030; ROJAS Nº 2, Román Díaz 23; LOS CASTAÑOS, Vitacura 6975; ROZZI, Salvador 702; CLUB DE POLO, Luis Carrera 2215; KENT Nº 2, Candelaria Goyeneche 3820; BINF, Tobalaba 2051.

5º SECTOR: IRARRAZAVAL — BILBAO — BUSTAMANTE — LA REINA — MACUL — GRUPO "B", VILLA LA REINA, Nueva Larrain 9047; SOAL, Irarrazaval 1077; BILBAO, Bilbao 1308; LOS ESPINOS, Pedro de Valdivia 5814; LOS GUINDOS, Egaña 1000; BRASILIA, José P. Alessandri 3533; EVA, Hamburgo 1065; SUR, Grecia 1004; SANTA ISABEL, Santa Isabel 0301; LA FAENA, Letinas 1434; JUANA DE ARCO, Irarrazaval 3411; RIBELES, Simón Bolívar 7349.

6º SECTOR: VICUNA MACKENNA — LINEA FERROCARRIL CIRCUNVALACION — COMUNAS LA FLORIDA — LA GRANJA — SAN MIGUEL — LA CISTERNA — GRUPO "A", RECREO, Carmen Mena 664; LA GRANJA Nº 3, Bienes Loco 04; GRUPO "B" LA LINEA, Fernández Albano 02880; LOS MANOS, Las Industrias 4421; BELLAVISTA, Vicuña Mackenna 7255; UNDA, José Miguel Carrera 9017; KUNZE, José Miguel Carrera 3806; LA LEGUA, Santa Rosa 3890; SANTA CRISTINA, Tomé 0658 — La Granja; SOL DE CHILE, Lo Martínez 168, San Bernardo.

7º SECTOR: SANTA MARIA — COMUNAS: RENCA — CONCHALI — QUILICURA — GRUPO "A", PRADO, Independencia 2813; GRUPO "B" RECOLETA, Recoleta 351; URMENETA, Recoleta 3481; NUEVA INDEPENDENCIA, Independencia Nº 3278.

FARMACIAS DE URGENCIA: AHUMADA, Portugal 155; DIEGSIETE Y MEDIO, Vicuña Mackenna 8430; SUIZA, José Miguel Carrera 3052; COVENTRY, Irarrazaval 4818; LOS PORTALES, Monsenor Edwards 1178; AHUMADA ESTADIO ITALIANO, Las Condes 6737; GIL, Nº 2, Cuartel Centenario 999; ANDRADE, Libertador Bdo. O'Higgins 2001; y AHUMADA, Vitacura 4224.

NACIMIENTOS

Dean Gregorio Flores, patriota argentino (1749-1830); Ralph Waldo Emerson, escritor norteamericano (1803-1882); Bela Bartok, compositor húngaro (1881-1945); Josip Broz Tito, presidente yugoslavo (1892-1980).

PENSAMIENTOS

"Solo sé que nada sé". (Sócrates) "...y ni siquiera eso lo sé bien". (Agregado anónimo).

Comisión de Estudios

Actas Constitucionales

SESION 10ª CELEBRADA EN MARTES 3 DE MAYO DE 1982 (PARTE II)

Transcripción textual de las actas oficiales de la Comisión de Estudio de las Leyes Orgánicas Constitucionales.

La comisión está formada por el señor Sergio Fernández Fernández, que la preside, señora Luz Bulnes Aldunate y los señores Raúl Bertelsen Repetto, Jaime Guzmán Errázuriz, Francisco Bulnes Ripamonti, Gustavo Cuevas Farren y Hermógenes Pérez de Arce Ribera. Actúa como secretario el señor Rafael Larraín Cruz. En la actualidad se analizan las bases de la Administración Pública, habiéndose escuchado las opiniones de personeros versados en materia.

En la oportunidad concurren especialmente invitados los señores Manuel Daniel Argandoña y Eduardo Soto Kloss, profesores de Derecho Administrativo de la Universidad de Chile, quienes expusieron sus puntos de vista acerca de lo que, a juicio de ellos, debiera tener un proyecto de ley orgánica constitucional sobre Bases de la Administración Pública. Se encuentra en el uso de la palabra el señor Soto Kloss:

1ª) Indica que, se la comparta o no, la idea de la ley orgánica constitucional tiene en vista rodear de mayor estabilidad a un ordenamiento, fijando exigencias mayores para su aprobación, enmienda o derogación, en su caso, en razón de normal ella las estructuras básicas, sea al de un Poder del Estado — como los Tribunales de Justicia, el Congreso Nacional, la Administración, la Contraloría General de la República —, sea b) de órganos fundamentales de la institucionalidad — como el Tribunal Constitucional, el Tribunal Calificador de Elecciones, el Banco Central, las municipalidades, los consejos regionales de desarrollo —, sea, en fin, c) de materias de importancia particular — como el sistema electoral, los estados de excepción constitucional, la enseñanza, las concesiones mineras —. Especifica que la antedicha mayor estabilidad tiene por objeto impedir que la modificación del ordenamiento quede librada a las condiciones o exigencias inherentes a la enmienda de la ley común, en virtud de la trascendencia excepcional de las materias normadas.

Ciencia Práctica

2ª) Por lo que atañe a la elaboración de una ley orgánica constitucional determinada, recalca que el fin tenido en vista resulta fundamental. Aduce que, en esencia, el Derecho es una ciencia práctica, por lo cual interesa primordialmente conocer el objetivo al cual apunta, como que el legislador no hace al legislador sino tender a conseguir fines. Piensa que tal elaboración concreta implica, en principio, una complejidad bastante grande, habida consideración de que la ley orgánica constitucional es aquella que, como ha señalado, fija o establece la estructura básica de un Poder del Estado, de un órgano esencial de la institucionalidad o de una materia fundamental. Opina que, "aparentemente", puede ser simple hacerlo, si la elaboración se reduce a fijar principios, bases o fundamentos. Esto se conecta, en su concepto, con la falsía de la terminología empleada por el constituyente. (Entre paréntesis, presenta excusas por este juicio a los tres miembros de esta Comisión que han sido constituyentes). Dicha falsía radica, en su opinión, en que las leyes orgánicas constitucionales no son tales, sino simplemente leyes básicas, porque establecen las "bases" de un ordenamiento. Concluye que, por tanto, en apariencia, la tarea sería fácil si sólo se realizara una normación de principios, o sea, si únicamente se fijaran los principios del edificio normativo. Pone de relieve que ha dicho "en apariencia", porque, si bien hay oportunidades en que ello es posible, lo usual es que los principios exijan algún desarrollo mayor, a fin de evitar equívocos. Juzga imprescindible no olvidar que, sobre la base de los mismos principios, suelen concretarse realizaciones diametralmente opuestas. Por vía de ejemplo, menciona que el tan clásico principio de la división de los Poderes ha tenido consecuencias absolutamente diversas, según se lo aplique "a la francesa" o "a la norteamericana", en un caso político, Asevera que, con mayor razón, en otro campo, un principio como el de la carrera funcionaria, como lo ha señalado el señor Daniel, puede llevar a un sistema de organización de la misma ya abierto o a un sistema ya cerrado, a un sistema monocrático o a un sistema "a la norteamericana". De ello infiere que esa aparente facilidad de regular únicamente principios puede traducirse en algo tan anodino como repetir los términos de la Constitución o en pasar a normar un poco más, con el peligro de petrificar una materia.

Hace hincapié en que, en el caso en análisis, ese peligro es considerable, si se atiende a que se está en presencia de una materia tan intrínsecamente dinámica como la Administración Pública, en la cual se trata de satisfacer, mediante medios de acción diversa, necesidades concretas que se van presentando a través del tiempo. Invita a imaginar, simplemente, qué habría ocurrido si en 1925 se hubiera petrificado la Administración, cuando precisamente a raíz de todo el movimiento que hubo desde aquel año en adelante nació el sentido de una administración social, preocupada de la seguridad social, y luego la idea del Estado empresario, con todas las consecuencias que él conlleva. Arguye que petrificar este campo equivale a poner una malla, una "camisa de fuerza", que "explotará", por así decirlo, mañana mismo, apenas aparezcan nuevas necesidades.

De allí que, según un modo de ver, cabe pensar que una ley orgánica constitucional, a pesar de normar principios y precisamente con el fin de evitar los equívocos en su concreción, pueda contener no sólo materias básicas, sino también materias propias del contenido de una ley ordinaria, caso en el cual el Tribunal Constitucional, al pronun-

Cartas al Director

Escasa Vigilancia

Señor Director:

Desde hace aproximadamente dos años resido en la comuna de La Reina, pero últimamente los asaltos a mano armada, los robos en las residencias particulares han recrudecido en forma alarmante y ya hay sectores por los que en las primeras horas de la noche, digamos las 19 es prácticamente imposible transitar o si se hace, es con mucho temor, ya que se han reunido verdaderas bandas de delincuentes, marihuaseros y otros especímenes más que junto con provocar agreden de hecho y de palabra a los transeúntes, especialmente si son mujeres o personas jóvenes.

No sé si es por falta de personal, lo que sí debo precisar es que en La Reina necesitamos protección policial con urgencia, antes que los delincuentes se posesionen de ese barrio eminentemente residencial y cuyos vecinos tratan de mejorando cada día, en su aspecto exterior, para hacerlo cada vez más grato y atractivo.

Mariana Rojas González

Atención Hospitalaria

Mucho se ha hablado de los alcances de la reestructuración de los Servicios de Salud, orientada fundamentalmente a poner las prestaciones al alcance de los sectores de menores recursos. Pero lamentablemente, se contradice, lo que se dice a "nivel político" se contradice en muchas veces con la realidad. Soy imponente del Servicio de Seguro Social, y desde hace seis meses que me encuentro, de manera rutinaria, en el Hospital San Juan de Dios. Con orden médica en mi columna, "Venga el próximo mes" fue la primera respuesta. Luego se me dijo: "Los equipos me obligan a venir". "Venga el próximo mes" fue la primera respuesta. "No han llegado placas para radiografía" fue la segunda. "Esta 'tramitación' se ha sucedido sistemáticamente en un lapso de seis meses. No puedo creer que el Hospital permanezca por tanto tiempo sin atención médica. Yo resisto a creerlo, más aún si he sido testigo de la forma cómo se recibe a otros pacientes, pacientes eminentemente amigos de algunos funcionarios, mientras otros han obtenido sus placas radiográficas, mientras otros como en mi caso, seguimos en una increíble y tediosa espera.

La Nación

Fundado el 14 de Enero de 1917

Director: Gastón Acuña M.
Representante Legal: Miguel Bejide C.

Edado por la Empresa Periodística "La Nación" S.A.
Domicilio Legal: Agustinas 1269 teléfono 82222

\$ 200 Mil Millones Para los más Pobres

La cifra de 200 mil millones de pesos que el Gobierno está destinando en el presente año para beneficiar a los sectores más pobres del país, muestra con total claridad la importancia que el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, le asigna al rol subsidiario del Estado.

El Ministro Director de ODEPLAN, al informar acerca de esa enorme cantidad de recursos que se emplea para solucionar los problemas más urgentes de los más necesitados, aclaró que representará el 60% del total del gasto público que se hará en 1983.

Como en 1973 se destinó a la función social del Estado sólo el 27,4% de ese gasto, se desprende la diferencia en cuanto a sensibilidad social del Gobierno de las Fuerzas Armadas con la gestión marxista e, incluso, con anteriores administraciones del país.

La "red social" que el Gobierno ha creado es una vasta acción directa destinada a proporcionar a las áreas de menores recursos el financiamiento adicional que les permite una alimentación completa, atención de salud adecuada, nutrición en niveles similares a los de naciones de alto desarrollo industrial, vivienda digna y oportuna, urbanización de sectores poblacionales, educación integral para las distintas edades, recreación y deportes al alcance de todos, etc.

Este gigantesco esfuerzo presupuestario, fundado en la concepción gubernamental del valor de la persona humana como una cualidad individual espiritual-material, es un rotundo mentís a dos falacias esgrimidas como argumentos por sectores opositores o por analistas extraviados de ruta: despreocupación por los más necesitados y falta de presencia estatal en el proceso integral de desarrollo nacional.

La Declaración de Principios del Gobierno y la Constitución Política del Estado tienen claramente definido el rol subsidiario estatal, que reconoce esa condición del hombre como persona con valores espirituales indivisibles y eternos.

De ahí que la acción de atento cuidado que el Estado mantiene sobre la población, en especial de aquella que tiene menos bienes materiales y culturales, está valorando en su gran dimensión esa dignidad de todos los habitantes del país, en particular de los que en el pasado tuvieron menos oportunidades de acceder a los frutos del desarrollo.

Así, pues, todos aquellos que han tenido necesidad de una ayuda que su propio trabajo y esfuerzo no es capaz de solventar, han recibido la respuesta oportuna de la red social que ha elevado el nivel de dignidad de los chilenos más pobres. Y que en la emergencia actual se ha extremado en profundidad para aminorar los efectos recesivos.

Democracia

El Presidente de la República, al dirigirse al país el pasado viernes, señaló "éste es un Gobierno que trata de proteger al país del totalitarismo". Y con ocasión de la conmemoración del Combate Naval de Iquique, reiteró en Valparaíso "que el Gobierno seguirá trabajando para que Chile una democracia protegida, una democracia que lo libre de todo totalitarismo que pretenda llegar a esta tierra".

El Presidente ha querido así recordar uno de los aspectos más importantes de la nueva institucionalidad, recogido fundamentalmente en el artículo 8° de la Constitución Política. Dicha norma declara ilícito y contrario al ordenamiento institucional de la República a todo acto de persona o grupo destinado a propagar doctrinas que atenten contra la familia, propugnen la violencia o una concepción de la sociedad, del Estado o del orden jurídico de carácter totalitario o fundada en la lucha de clases.

La democracia renovada a que se aspira, cuyos elementos básicos se encuentran en la Constitución Política, contiene así los elementos jurídicos necesarios para protegerse de los propósitos deliberados de quienes aprovechan los derechos y facultades que la misma reconoce a todos los individuos, para destruirla e imponer un esquema totalitario.

El comunismo soviético empeñado en destruir las democracias de occidente, califica de fascistas y antilibertarios a quienes pretenden protegerse de su agresión. Chile vivió la experiencia de ver sus instituciones democráticas sobrepasadas por la prédica de la lucha de clases y la acción del Gobierno marxista. Es más, la ciudadanía se vio enfrentada a una guerra fratricida y a una violencia generalizada destinadas a implantar un estado marxista-leninista, que sólo pudo evitarse gracias a la intervención oportuna y resuelta de las FF.AA. y Carabineros.

Se explica, entonces, recurriendo a nuestra experiencia, que nuestra democracia esté dotada de los recursos necesarios para subsistir. La definición antimarxista que ello supone, así como contraria a cualquier otra forma de totalitarismo, es clave para la proyección futura y la estabilidad de nuestro sistema democrático.

La proscripción de la vida cívica que prescribe la Constitución es aplicada a quienes propagan las doctrinas totalitarias, es decir, a quienes actúan con ánimo proselitista. No se trata de castigar las ideas, pues el pensamiento es inviolable, sino los actos de tales doctrinas externas. Corresponde al Tribunal Constitucional aplicar la sanción, consistente ésta en la privación temporal de los derechos cívicos o políticos, sin afectar los derechos más esenciales del ser humano.

Lo anterior se relaciona directamente con un nuevo concepto de pluralismo que acepta e incluye en la vida cívica a una amplia gama de ideologías, pero que excluye a aquellas totalitarias, anárquicas o violentistas, cuyo objetivo declarado es producir el caos para imponer el totalitarismo.

Por cierto que el límite constitucional impuesto no basta por sí sólo para evitar el riesgo de que se trate. Pero ello no significa que carezca de efecto. La proscripción legal impide que las actividades y propósitos de los totalitarios puedan cumplirse tan fácilmente como donde no existen límites. Ello explica los incansables esfuerzos del totalitarismo para destruir las proscripciones y sus afanes de seducción para ser apoyados en sus propósitos.

Junto a la norma constitucional, la derrota del totalitarismo exige una permanente lucha anti-subversiva para exterminar todo germen de terrorismo, así como un desarrollo económico social que termine con la pobreza y la ciudadanía. También es necesario un enfrentamiento ideológico capaz de demostrar en el campo de las ideas, la aberración del totalitarismo y de sus efectos.

La ciudadanía recoge con confianza las palabras del Presidente. La dignidad de la nación depende en gran medida de que estos conceptos e ideas se afiancen en nuestra comunidad para constituirse así en un sólido fundamento, como lo quiere la autoridad, para resguardar a la Patria de la amenaza totalitaria.

Comenta Gastón ACUÑA MAC-LEAN

¿Oposición Racional?



voluntad de restituir el poder a los civiles para consolidar una nueva institucionalidad democrática.

Puesto que ya se ha señalado más de una vez, sobre con dejar constancia que el régimen de las FF.AA., en la plenitud de su poder y en el apogeo de su respaldo multitudinario, cuando nadie estaba en condiciones de exigirle nada, en un acto de libre determinación resolvió autolimitar sus facultades y fijarse un plazo al llamar a la ciudadanía a un plebiscito y entregarle la nueva Carta Fundamental. Como ha dicho Su Excelencia, quien desconozca estas verdades o arroje sobre ellas la sombra de una duda se comporta de modo impudico y falaz.

Pues bien, frente a esta inequívoca conducta perseverante, diáfana, ¿cuál ha sido la conducta de esa "oposición racional", que el matutino de marras califica de serena y mesurada? Cuestionar desde el primer momento, en Lima, a través de algunos de sus más conspicuos voceros, el pronunciamiento militar que días antes con tantas ansias y tan pocas limitantes rebuscaba. Nunca esos voceros fueron categóricamente desautorizados o desmentidos. Cuando más, se desdibujaron sus palabras con otras palabras rondadas de ambigüedad. Luego, cuando tras una votación abrumadora

el Jefe del Estado le tendió la mano a esa oposición "serena y mesurada", llamándola a la concordia y al diálogo, otra vez uno de sus más altos voceros respondió escupiendo la mano abierta y desconociendo intransigente y ciegamente el veredicto de la ciudadanía. Y no se me diga que no fue así, porque personalmente, días después, empecé a la colectividad que ese vocero representaba, pidiéndole, en nombre de la cordura, en nombre de la serenidad y la mesura de que habla el matutino tal, que desautorizara a su portavoz o presentara otro interlocutor más racional. Me contestó el silencio.

Es cierto que ha habido otros sectores en verdad serenos y mesurados; pero, dentro de la oposición "racional", que el matutino nos describe, aunque golondrinas abundantes, no bastan para hacer un verano. Mal puede ese matutino englobarlas en tan heterogénea, confusa y dispar compañía.

El Presidente ha hablado más de una vez del cerco exterior y de la campaña de odios desatada contra Chile. Hay quienes estiman que ése es un argumento manido. Pero, manido o no, es certero. ¿Se atrevería alguien a negar que dicha campaña (tal vez no la de Rusia, pero sí la que recogen las naciones occidentales de Europa y la que retumba con frecuencia en EE. UU.) ha sido retroalimentada, orquestada, abastecida y revitalizada desde aquí por los sectores "democráticos" que reniegan de la legitimidad del régimen, desconocen la Constitución y el Plebiscito y con ello cierran las puertas a toda posibilidad de diálogo? ¿Se puede calificar de racional tal actitud opositora? ¿Se la puede calificar de serena y mesurada cuando, al movilizar a la pésimamente informada y desorientada opinión "política" europea occidental y a vastos sectores americanos de presión, ha comprometido incluso la seguridad de Chile y sus intereses permanentes, conjugando sea el boicot, el cierre de las puertas o la prohibición de ventas de armamentos indispensables para el resguardo de nuestras disputadas fronteras? No. Para que haya diálogo, para que nos entendamos los civiles, hace sin duda falta una oposición racional, serena y mesurada, que empiece por reconocer lo que no admite debate, las reglas de juego que el país se ha propuesto. Nadie es perfecto. Opositores y gobiernistas civiles se han equivocado más de una vez. Acaso hasta los "opositores larvados" hemos cometido algún error. Para cotejarlos y rectificarlos hay sólo una arena a la que podemos concurrir, la arena de la legitimidad, de la legalidad y la Constitución. No hay otra. Pero, para que haya diálogo, para que nos entendamos los civiles, hace falta, además, que haya racionalidad entre los partidarios de este régimen, o los que se dicen tales, y ello no será posible mientras no se deponga el dogmatismo, el sectarismo, la cerrada obnubilación y haya, en cambio, buena fe, ánimo sincero de unión y no impudicia falaz, espíritu de convergencia y no de fronda.

A ese requerimiento imperativo y urgente de la ciudadanía le hace un flaco servicio el matutino de marras con la interpretación que nos ofrece. Tal vez no sea bueno polemizar, pero no llamar las cosas por su nombre sería todavía peor. Si se me obliga a optar, aunque duela, elegiré siempre poner muy firme y claro las cartas sobre la mesa.

Documento

Intromisión Soviética

Jean Kirkpatrick, representante permanente de Estados Unidos en las Naciones Unidas, dijo que la Unión Soviética está creando la inestabilidad en Centroamérica, a través de sus armas y asesores militares.

Kirkpatrick se dirigió al Consejo de Seguridad de las Naciones Unidas haciendo uso de su derecho a responder a la Unión Soviética, que anteriormente había acusado a Estados Unidos de interferir en la región. Kirkpatrick expresó:

Quisiera responder a ciertas aseveraciones hechas por el distinguido representante de la Unión Soviética. En primer lugar, quiero destacar el cinismo sorprendente de su discurso.

Es en verdad muy sorprendentemente cínico el representante de la Unión Soviética, un país que se ha encargado de inundar la región de Centroamérica con armas, armas pesadas que nunca antes se habían visto en esa región, y con asesores militares de extraordinaria variedad que tienen en común una relación particular con su propio país — una relación caracterizada por la hegemonía de la Unión Soviética respecto a los diversos estados clientes.

Esa es la gente que ha introducido las armas pesadas en Centroamérica. Esa es la gente que ha socavado el progreso económico y el desarrollo de la región, que estaba avanzando a un ritmo estable antes de que se emprendiesen los esfuerzos deliberados por militarizar y desestabilizar la región.

El distinguido delegado de la Unión Soviética dijo también que Estados Unidos intentaba determinar la vida interna del Gobierno de Nicaragua y que debería, de hecho, mostrarse indiferente — debería "mantenerse alejado" — de todo lo referente a la organización de su política o economía.

Sólo quiero decir que Estados Unidos no intenta influir de modo indebido en la organización del sistema económico de ningún país. Esperamos que todos los países del mundo organicen sus sistemas económicos de tal manera que produzcan bienes para el beneficio de su pueblo. Pero esto es algo que consideramos que ellos deben decidir.

Consideramos también que la forma de gobierno de otros países es una decisión que ellos mismos deben tomar.

No podemos, sin embargo, mostrarnos indiferentes ante las serias violaciones de los derechos humanos por otros gobiernos, ni tampoco pide que así lo hagamos la Carta de las Naciones Unidas. De hecho, la Carta de las Naciones Unidas identifica el respeto por la libertad y otros derechos humanos como interés central de esta organización y de todos los países miembros de esta organización.

Estados Unidos pertenece también a otras organizaciones y reconoce las obligaciones que son contraladas respecto de otras organizaciones. Hemos destacado aquí, por ejemplo, que el gobierno sandi-

nista se comprometió con la Organización de Estados Americanos a cumplir ciertas obligaciones solemnes referentes al tipo de gobierno que organizará, si llegase a lograr el poder.

Se comprometió a organizar instituciones democráticas, a proveer a su pueblo de instituciones democráticas, que velasen por los derechos humanos y el cumplimiento de la ley — específicamente, el cumplimiento regular de la ley civil. Hemos dicho que esas obligaciones no se han cumplido. Y como el grupo que gobierna Nicaragua logró la asistencia de la Organización de Estados Americanos mientras llegaba al poder en base a estas obligaciones, ello pone en duda las bases de su gobierno.

El representante de la Unión Soviética aludió a "los crímenes sangrientos de Estados Unidos", me parece que esta fue su expresión. Dicha frase me recordó un artículo que leí ayer en un diario europeo, sobre la muerte de unos 3.000 ciudadanos de Afganistán, la semana pasada, debido al bombardeo de la población civil, por los casi 150.000 soldados de la fuerza de ocupación soviética en ese atribulado país.

El artículo que leí destacaba que ni el Consejo de Seguridad, ni ningún otro organismo de las Naciones Unidas, había tomado nota de la matanza de estos afganos. Quisiera poner de relieve, mientras tratamos el tema de los crímenes sangrientos, el sufrimiento del pueblo afgano.

Precios

Los datos sobre los precios al consumidor de los países industriales indican que la tasa de aumento de los mismos ha disminuido por octavo mes consecutivo en febrero: la tasa de inflación del período de doce meses concluido en febrero fue del 5,3 por ciento. En cambio, la tasa de inflación de los precios al consumidor de los países en desarrollo no petroleros ha aumentado. La tasa media anual de ese grupo de países subió al nivel sin precedente del 38,4 por ciento en 1982, frente al 31,8 por ciento registrado en 1981. Además, los datos trimestrales de 1982 indican que la tasa aumentó del 33,3 por ciento en el primer trimestre al 45,2 por ciento en el cuarto.

La notable aceleración de la inflación en los países en desarrollo no petroleros observada en 1982 obedeció principalmente a un aumento de la tasa media de los países americanos, que alcanzó un nivel record del 79,9 por ciento, frente al 63,8 por ciento registrado en 1981. En cambio, la tasa de inflación de los países africanos disminuyó del 20,1 por ciento en 1981 a 14,6 por ciento, y la de los países europeos no industriales bajó del 24,8 por ciento en 1981 al 23,7 por ciento (si bien los datos trimestrales correspondientes a este grupo de países indican una tendencia al alza entre el primero y el cuarto trimestre de 1982).

Cabe recalcar que el pronunciado aumento de la tasa de inflación media de los países americanos no fue compartido por la mayoría de los países de la región. De los 18 países que declararon datos correspondientes a 1982, sólo 3 registraron aumentos de la tasa de inflación.

FMI, Estadísticas financieras internacionales, mayo.

CORTE

¡JURGO CORTARTE LA LENGUA, KHADAFY, SI INTENTAS DIVIDIR MI OLP!

YA QUE ESTÁS, ARAFAT, APROVECHA PARA CORTARME EL PELO...



Quedó constituido comité nacional para la litósfera

El geofísico y decano de la facultad de Ciencias Físicas y Matemáticas de la Universidad de Chile, Dr. Edgard Kausel, asumió la presidencia del recientemente constituido Comité Nacional de la Litósfera, que fuera creado en 1980 y aprobado por la XVIII Asamblea General del International Council of Scientific Unions. Esta aprobación fue posible por la petición formulada por las Uniones Internacionales de Ciencias Geológicas, —IGS—, Geofísicas y de Geodesia, —IUGG—. La sede de este Comité Nacional quedó en CONICYT.

El resto del directorio del Comité quedó integrado por el Dr. Constantino Mpodosis, como secretario general, quien se desempeña en el Servicio Nacional de Geología y Minería; el presidente de CONICYT, mayor general Manuel Pinochet Sepúlveda; la directora ejecutiva del mismo, Beatriz Castro Cannobbio; Oscar González Ferrán, Geofísico, y Reynaldo Cherrier, geólogo, ambos del Departamento de Geología y Geofísica de la Universidad de Chile; Guillermo Alfaro, geólogo del Departamento de Geociencias de la Universidad de Concepción; Eduardo González Pacheco, geólogo de ENAP.



CANDIDATA A REINA. — Esta joven se llama Irma Santibáñez Aguilera, es candidata a reina de Preuniversitarios "Planck", ubicado en calle Roberto Pretot, de la capital. Este establecimiento está de aniversario.



Matadero Lo Valledor: será una solución en el abastecimiento de carnes.

Lo Valledor

Faenadora de carnes estará al servicio de productores

□ Declaraciones del gerente, Agustín Benavente Ariztía. Reuniones para encontrar solución a los problemas. Acogida a iniciativa presidencial

"Los señores ministros de Economía y Agricultura disponen desde ya de toda la infraestructura, conocimientos y voluntad de la Planta Faenadora de Carnes Lo Valledor, para buscar las mejores soluciones para el desarrollo del sector carnes".

La declaración la hizo el gerente general de la planta, Agustín Benavente Ariztía, al Ministro de Agricultura Jorge Prado Aránguiz, acogiendo el llamado del Presidente de la República en su intervención ante los ministros de Estado, subsecretarios, generales y almirantes.

El Presidente de la República ha resuelto que el Ministro de Economía promueva reuniones respecto de situaciones o casos sectoriales entre el o los sectores que pidan determinada medida, con el objeto de que entre ellos se informen, discutan y analicen, para que de los aportes de las partes interesadas se produzca un decantamiento de ideas.

Estas, junto con reflejar un justo

equilibrio, permitirán una adecuada participación, basada en la realidad del momento chileno y mundial.

Agustín Benavente señaló que no podía menos que agradecer y aplaudir la iniciativa del Gobierno, porque esa forma de discusión deberá producir acuerdos sobre las posibilidades reales del país, que llevarán necesariamente a una readecuación de las peticiones de los distintos sectores.

LA PLANTA FAENADORA

Al respecto agregó: "No cabe duda que una instancia de discusión mejorará la comprensión de la situación actual y hace posible una real participación, en el nivel que corresponde a cada cual, sea como individuo o como miembro de una actividad".

En este contexto, la Planta Faenadora de Carnes, en su calidad de centro principal de faenamiento de carnes del país, se pone a disposición

del Ministro de Economía, para participar en reuniones en las que estén presentes: representantes de productores de ganado, engorberos, ferias, frigoríficos, industriales, carniceros y consumidores".

El gerente general de Lo Valledor indicó que ponía a disposición de los ministros de Economía y de Agricultura toda su infraestructura, conocimientos y voluntad, para buscar las mejores soluciones para el desarrollo del sector.

Agustín Benavente terminó diciendo: "Este llamado al Presidente de la República deja muy en claro que Chile somos todos y, entre todos, debemos producir las situaciones que nos permitan acelerar el proceso de reactivación, pues al reunirnos los que conformamos un sector tanto de producción como de consumo, sabremos perfectamente a qué atenernos para colaborar en la política de bien común en que está empeñado el Gobierno".

NOTICIARIO EVANGELICO

Pronto habrá noticias

Jimmy Swaggart quiere visitar nuestro país

El programa evangelístico de la televisión del Ministerio de Jimmy Swaggart, se está transmitiendo en la actualidad por Televisión Nacional a partir de las 9.15 horas. Durante la hora de transmisión se escuchan hermosos himnos, cantados por el propio Jimmy Swaggart y por selectos conjuntos de música cristiana y, periódicamente, por grandes cantantes que visitan los escenarios en que se presentan las campañas de evangelización y sanidad divina.

El reverendo Nicolás Pino, que representa en nuestro país al Ministerio Jimmy Swaggart, nos ha informado que hay suficiente existencia de los libritos que en cada programa se ofrecen a los teleespectadores, que se interesen por profundizar más en los temas que aborda el conocido evangelista norteamericano.

En la actualidad se están ofreciendo los temas "Hay un nuevo nombre escrito en Gloria", "¿Tendrá que pasar la Iglesia por la Gran Tribulación?", también el librito "¿Es el hablar en lenguas bíblico aplicable para nuestra época?". Las personas que se interesen por recibirlos deben solicitarlos por carta a la Casilla 16407, Correo 9, Santiago, y le será enviado a vuelta de correo a la dirección que se señale.

POSIBLE VISITA

Ante diversas consultas que se le formulan por cartas al Reverendo Pino, en cuanto a la posibilidad de que Jimmy Swaggart visite Chile próximamente, nos informó que precisamente el próximo lunes está viajando a Estados Unidos, lo que aprovechará para conversar con los hermanos de este Ministerio en la ciudad de Baton Rouge, donde están las oficinas del Ministerio Jimmy Swaggart.

Estima al hermano Pino que están dadas las condiciones para una visita a nuestro país del hermano Swaggart, porque así como centenares de hermanos están consultando a través de la correspondencia, son muchos también los pastores que se interesan por saber algo más, especialmente la fecha de una posible visita a nuestro país. Cree el hermano Pino que posiblemente podría darse la posibilidad entre los meses de octubre y noviembre del presente año, o en caso contrario debería dejarse caminando una fecha tentativa para el año venidero. Lo cierto es que el hermano Swaggart tiene prácticamente copados todos los meses del presente año y varios meses de 1984, por lo cual resulta muy difícil asegurar una posible fecha para su visita.



Jimmy Swaggart es muy conocido en nuestro país por sus programas de los sábados por Televisión Nacional. Podría visitar Chile en fecha cercana. La próxima semana conversará en Estados Unidos con su representante en Chile para ultimar detalles y fijar fecha.

Planifica Clínica para septiembre

El lunes se reunirá Evangelismo Explosivo

□ Aspectos interesantes de este ministerio evangelístico poco conocido en nuestro país

El próximo lunes, a las 15 horas, en una de las salas de sesiones del Centro de Estudios Teológicos (CET), Sotomayor 19, se llevará a efecto la sesión del Concilio Nacional de Asesores de la organización "Evangelismo Explosivo III Internacional", que preside en nuestro país el Reverendo José Mardones, de Temuco.

En esta ocasión procurará en forma especial a los integrantes del directorio nacional de este organismo, la próxima Clínica que se celebrará en septiembre del presente año en la ciudad de Temuco, bajo la responsabilidad organizativa de la Iglesia Sociedad Evangélica Alemana. Corresponde en esta oportunidad conocer especialmente la nómina de los participantes, porque ya se conoce el nombre de los profesores que tomarán parte en la Clínica que se celebrará entre los días 5 y 10 de septiembre.

¿QUE ES EVANGELISMO EXPLOSIVO?

Es una organización cristiana internacional e interdenominacional cuya función fundamental es servir a las iglesias. Su ministerio descansa en la afirmación de que la iglesia local es el vehículo establecido por Dios para llevar a cabo la evangelización en el mundo. Evangelismo Explosivo trabaja en y a través de las iglesias locales, ayudándolas en la tarea de evangelización. Este ministerio nunca se realiza desligado de las iglesias locales.

Para poder llevar a cabo esta tarea de evangelización se ha desarrollado un programa completo, incluyendo clases y teoría, pero también la práctica de lo aprendido. El programa de Evangelismo Explosivo es una gran ayuda al pastor en la enseñanza a su congregación de los conceptos básicos del Evangelio de Jesucristo, capacitándolos para que puedan compartir su fe con otros. En la filosofía de Evangelismo Explosivo es más importante enseñar a un ganador de almas que meramente ganar un alma para el Señor.

En el Ministerio de Evangelismo Explosivo no sólo se le enseña a la persona el Evangelio y cómo compartir su fe en Cristo, sino que también se le instruye como entrenar a otros para que sean ganadores de almas para el Señor. Los pastores igualmente pueden ser entrenados en este Ministerio, asistiendo a los Talleres de Evangelismo para Líderes Cristianos.

Misión La Voz de Cristo

18 años de actividad de la avanzada juvenil cristiana

AJUCRIS, Avanzada Juvenil Cristiana, de la iglesia "La Voz de Cristo", celebró en estos días 18 años de intensa y fructífera actividad. Bajo la presidencia del hermano Jaime González, se cumplió un interesante programa y un Encuentro de Jóvenes en el Templo Matriz, ubicado en calle Valparaíso 455, de Conchalí. Fueron momentos gratísimos, de intenso compañerismo cristiano, especialmente emotivo en el momento en que los jóvenes se intercambiaron presentes.

En la reunión, que tuvo la predicación a cargo del hermano Héctor González (integrante del famoso conjunto Asaph) tomaron parte delegaciones juveniles de todas las iglesias de la Misión en la Región Metropolitana haciéndose presente también para llevar un saludo del Obispo-Presidente de la Misión, Reverendo Justo Mena, el pastor-ayudante, Eduardo Videla.

CAMPAÑA EVANGELISTICA

Entre los días 9 y 21 de Mayo se llevó a efecto una campaña de confraternidad y, al mismo tiempo, de labor evangelística, en la Iglesia de la Misión ubicada en Angamos 5821, paradero 14 por Santa Rosa. Durante la misma predicaron diversos pastores y laicos invitados, así como también se contó con la visita de hermanos y conjuntos así como del hermano Héctor González. El pastor local, Reverendo Mario González, se mostró sumamente complacido por los resultados obtenidos luego de la campaña de evangelización y sanidad divina.

SOLICITA ZONAS MINIMAS DE CONCESION DE SERVICIO PUBLICO ELECTRICO

La Empresa Eléctrica del Norte Grande Limitada está solicitando al Sr. Ministro del Interior que, en conformidad a lo dispuesto en el D.F.L. N° 1 de 1962, del Ministerio de Minería, se le otorgue concesión definitiva de servicio público para operar y explotar el servicio de distribución de energía eléctrica en las Regiones de Tarapacá y Antofagasta, en una zona comprendida por una franja de cien metros circundantes a cada una de las líneas de distribución de alta y baja tensión que se señalan a continuación:

ADMINISTRACION ARICA
REGION DE TARAPACA
PROVINCIA DE ARICA
COMUNA DE ARICA

LINEAS DE A.T.

Red Distribución General A.T. Arica
Red Distribución A.T. Valle de Azapa
Línea Cabura - Chila
Red Distribución A.T. Quebrada del Diablo
Línea Chacabuta - Poconchile
Línea Poconchile - Molino
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta
Alimentador Chacabuta

PLANO N°

EN-AR 1/82
EN-AR 2/82
EN-AR 3/82
EN-AR 4/82
EN-AR 7/82
EN-AR 8/82
EN-AR 9/82 1.1-1.3
EN-AR 9/82 1.2-1.3
EN-AR 9/82 1.3-1.3
EN-AR 9/82 1.4-1.3
EN-AR 9/82 1.5-1.3
EN-AR 9/82 1.6-1.3
EN-AR 9/82 1.7-1.3
EN-AR 9/82 1.8-1.3
EN-AR 9/82 1.9-1.3
EN-AR 9/82 1.10-1.3
EN-AR 9/82 1.11-1.3
EN-AR 9/82 1.12-1.3
EN-AR 9/82 1.13-1.3

REDES DE B.T.

Loteo El Algodonal
Loteo Las Matas - Valle de Azapa
Loteo San Miguel de Azapa
Loteo Sobrera Valle de Azapa
Loteo Villorrio 18 de Septiembre
Villorrio Campo Verde
Cooperativa Cerro Sombrero
Red SVE N° 164 (Astrón - Orosi)
Comité Agrario Belavista
Comité Agrario El Ovalino
Cooperativa Alto Ramírez
Población Nueva Esperanza
Aldea Valles Hermosos
Poconchile
Molino
La Ponderosa
Aldea Gallineros
Cooperativa Agrícola Dr. Juan Noé - Azapa
Ciudad Arica Sector 1
Ciudad Arica Sector 2
Ciudad Arica Sector 3
Ciudad Arica Sector 4
Ciudad Arica Sector 5
Ciudad Arica Sector 6
Ciudad Arica Sector 7
Ciudad Arica Sector 8

PLANO N°

EN-AR 16/82
EN-AR 17/82
EN-AR 18/82
EN-AR 19/82
EN-AR 20/82
EN-AR 21/82
EN-AR 22/82
EN-AR 23/82
EN-AR 24/82
EN-AR 25/82
EN-AR 26/82
EN-AR 27/82
EN-AR 28/82
EN-AR 29/82
EN-AR 30/82
EN-AR 31/82
EN-AR 32/82
EN-AR 33/82
EN-AR 34/82
EN-AR 35/82
EN-AR 36/82
EN-AR 37/82
EN-AR 38/82
EN-AR 39/82
EN-AR 40/82
EN-AR 41/82
EN-AR 42/82

COMUNA DE CAMARONES
REDES DE B.T.
Cuya - Camarones

EN-AR 31/82

ADMINISTRACION IQUIQUE
REGION DE TARAPACA
PROVINCIA DE IQUIQUE
COMUNA DE IQUIQUE

LINEAS DE A.T.

Ciudad Iquique
Rural Iquique
Parcelas Hospicio Norte
Parcelas Hospicio Sur
Parcelas Hospicio Centro

PLANO N°

IQ-1/83
IQ-4/82
IQ-6/73
IQ-36/73
IQ-4/82

REDES DE B.T.

Parcelas Hospicio Norte
Parcelas Hospicio Sur
Parcelas Hospicio Centro
Ciudad de Iquique

PLANO N°

IQ-6/73
IQ-36/73
IQ-4/82
IQ-1/83

COMUNA DE HUARA

LINEAS DE A.T.

Pueblo de Huara

IQ-2/82

REDES DE B.T.

Pueblo de Huara

IQ-2/82

COMUNA DE POZO ALMONTE

LINEAS DE A.T.

Agrupación Militar Campamento Baquedano
Pueblo de Pozo Almonte
Pueblo de La Tirana
Pueblo de La Huayca

IQ-24/74

IQ-18/81

IQ-10/82

IQ-3/82

REDES DE B.T.

Agrupación Militar Campamento Baquedano
Pueblo de Pozo Almonte
Pueblo de La Tirana
Pueblo de La Huayca

IQ-24/74

IQ-18/81

IQ-10/82

IQ-3/82

COMUNA DE PICA

LINEAS DE A.T.

Pueblo de Matilla
Varios Agricultores de Pica
Pueblo de Pica

IQ-19/81

IQ-64/77

IQ-8/80

REDES DE B.T.

Pueblo de Matilla
Varios Agricultores de Pica
Pueblo de Pica

IQ-19/81

IQ-64/77

IQ-8/80

ADMINISTRACION ANTOFAGASTA

REGION DE ANTOFAGASTA

PROVINCIA DE TOCOPILLA

COMUNA DE TOCOPILLA

REDES DE B.T.

Tocopilla

EN-TO-G10

PROVINCIA DE EL LOA

COMUNA DE CALAMA

LINEAS DE A.T.

Línea Calama - Chuquibambilla

EN-CA-G7

REDES DE B.T.

Calama

EN-CA-G6

PROVINCIA DE ANTOFAGASTA

COMUNA DE ANTOFAGASTA

LINEAS DE A.T.

Líneas Rurales Sistema Antofagasta
Línea Antofagasta - Cerro Moreno
Línea Cerro Moreno - Mejillones
Línea Antofagasta - Iwakesa
Línea Antofagasta - Cerro Los Morros
Línea Antofagasta - Planta Filtros

EN-AN-G1.2

EN-AN-G2.1

EN-AN-G2.2

EN-AN-G4

EN-AN-G5.1

EN-AN-G5.2

REDES DE B.T.

Antofagasta
Sector Quintas Salar del Carmen

EN-AN-G1.1

EN-AN-G5.3

COMUNA DE MEJILLONES

LINEAS DE A.T.

Línea Cerro Moreno - Mejillones

EN-AN-G2.2

REDES DE B.T.

Mejillones

EN-AN-G3

COMUNA DE TALTAI

REDES DE B.T.

Taltai

EN-TL-G8

Se hace la presente publicación en conformidad con lo establecido en el D.F.L. N° 1 de 1962 ya citado, para que dentro del plazo de 30 días, contado desde la fecha de la publicación en el Diario Oficial, se formulen ante la Subsecretaría de Economía, Fomento y Reconstrucción, por escrito y en duplicado, las observaciones a que hubiere lugar.

EL SUBSECRETARIO DE ECONOMIA, FOMENTO Y RECONSTRUCCION

Laborales

En abril Dos millones en indemnizaciones entregó S.S.S.

A la suma de dos millones 22 mil 340 pesos con 53 centavos ascendió el monto total de indemnizaciones pagadas por el Servicio de Seguro Social durante abril.

El asegurado Segundo Molina, mecánico, recibió la suma más elevada por concepto de indemnizaciones globales de la Ley N° 16.744, que se refiere a accidentes del trabajo y enfermedades profesionales y alcanzó a 390 mil 118 pesos. Así lo dio a conocer la Oficina de Relaciones Públicas del S.S.S. y EMPART.

Otras indemnizaciones de montos importantes canceladas en el mes pasado fueron entregadas a Guillermo Araya Araya, minero de Cita Minera Agustinas, y fue de 197 mil 853,39 pesos; y a Filadelfio Gajardo, trabajador de Industria Rial Milidenton Jiménez, con 178 mil 92 pesos.

Estas indemnizaciones son otorgadas a todos los trabajadores que pierden entre un 15 y un 40 por ciento de su capacidad laboral, a causa de un accidente de trabajo o enfermedad profesional.

El secretario de los Gremios en la Región

El secretario nacional de los Gremios, José Fernández, viajó a la II Región para sostener reuniones de trabajo con directivos de organizaciones sindicales.

Durante su estadía en esa zona el personal de los gremios tomará contacto con trabajadores de distintos sectores de la producción, con quienes analizará la situación laboral para posteriormente buscar en conjunto soluciones a las inquietudes planteadas.

Estas visitas a las regiones del país por parte del secretario nacional de los Gremios, se realizarán periódicamente, lo que le permitirá mantener un estrecho contacto con los trabajadores del país.

Se informó, además, que José Fernández regresará a Santiago el próximo viernes, en horas de la tarde.

Síntesis gremial

SINDICATO LAN

Alfredo Vila Morales fue reelegido presidente del Sindicato de Trabajadores Número 1 de LAN CHILE, con la más alta mayoría de votos.

La nueva directiva quedó integrada de la siguiente manera: Alfredo Vila, presidente nacional (261 votos); Aquiles Mercado Riosseco, secretario (200); Juan Martínez Ulloa, tesoroero (196 votos); Darío Henríquez Arenas, primer director (121 votos) y Héctor Araya Barahona, segundo director (90 votos).

Los sufragios se efectuaron el 3 de mayo en los lugares de trabajo de Isla de Pascua, Arica, Iquique, Puerto Montt, Cerrillos Pudahuel y Santiago.

FEDERACION

La Federación Nacional de Sindicatos de Trabajadores de la Pontificia Universidad Católica de Chile realizó la elección de los nuevos dirigentes, quedando constituida la directiva de la siguiente manera: José Salgado Arancibia, presidente (Sindicato N° 3 Ex. EMPADUC); Sergio Riquelme Ortiz, secretario; José Vergara Herrera, tesoroero; José Hernández Lavay y Ricardo Zambrano Sepúlveda, directores.

SUPLEMENTEROS

La Confederación Nacional de Suplementeros de Chile renovó su directiva quedando la directiva integrada por Oscar Aliste Carreño, presidente; Raúl Ortega Aguilera, vicepresidente; Luis Sánchez, secretario; Jorge Vergara Corvalán, prosecretario; Lidia González, tesoroera; Damián Sanhueza, primer director y Mario Muñoz Sepúlveda, segundo director.



El agregado cultural de Japón en Chile, Tetsuo Hiraide, entregó los galardones a los niños chilenos.

II Biental de Japón premió a cinco escolares chilenos

Un total de cinco estudiantes chilenos cuyas edades fluctúan entre los 7 y los 15 años, recibieron ayer las distinciones obtenidas en el Concurso de Pintura de Japón, organizado con motivo de la II Biental Mundial de Arte Escolar de Kanagawa.

La ceremonia fue presidida por el Subsecretario de Educación subrogante, René Salame, y por la Directora del Departamento de Educación Extraescolar, María Inés Arellano, y a ella asistieron también el Agregado Cultural de la Embajada de Japón, Tetsuo Hiraide, y representantes del Ministerio de Relaciones Exteriores.

Esta bienal, iniciada en Japón en 1981, promueve el entendimiento mutuo de las vidas y culturas de los pueblos del mundo, a través de la creatividad y expresión artística de los niños y jóvenes, llegando a participar en ella 65 países.

En el plano nacional, se recibieron 1.315 trabajos de todas las regiones del país. Se escogieron 61 obras por un Jurado Nacional, que luego las remitió a Japón, para participar en la II Biental, resultando ganadores de un premio especial (consistente en un reloj de colección de la más fina artesanía), Baby Morán Ugarte de 9 años, alumno de la Escuela F-19 de Arica; con medalla de oro Claudio Astorga, también de 9 años, alumno de la Escuela General Diego Aracena de la Región Metropolitana; Vianka Pastrian Navea, con medalla de plata, 7 años, de la Escuela F-19, de Arica; Claudia Albornoz Iveland y Cecilia Suetsaire Riveros, ambas de 15 años, de Arica y La Serena, respectivamente.

El Jurado Nacional estuvo integrado por Cecilia Eyzaguirre, Beatriz Uquilla, Alicia Rojas, Jorge Gaete y Rosa Abarca.

El concurso fue organizado en Chile por el Departamento de Educación Extraescolar del Ministerio de Educación y contó con el patrocinio de la Dirección de Asuntos Culturales e Información del Ministerio de Relaciones Exteriores.

René Salame destacó en su discurso la importancia de la integración de las naciones, sobre todo a través de los niños y el arte, en quienes el Estado ha puesto especial atención.

La Esmeralda inició crucero de instrucción por el norte

□ Navega con 85 cadetes del segundo año de la Escuela Naval, al mando del capitán de fragata Carlos Perey

Un breve crucero de instrucción por la zona norte del país inició ayer el buque escuela "Esmeralda", con 85 cadetes del segundo año de la Escuela Naval "Arturo Prat", al mando del capitán de Fragata Carlos Perey.

El itinerario que cumplirá la "Dama Blanca" será: Quintero, Papudo y Coquimbo, consultándose presentaciones navales en la última ciudad, visitando después La Ligua y Ovalle. La navegación de los cadetes forma parte del programa de embarque del plantel matriz, que contempla períodos prácticos a bordo del buque escuela. El regreso del navío está fijado para el 31 de este mes.

CONCIERTO

Un concierto para los escolares del Área Metropolitana ofreció ayer la Orquesta Sinfónica de la Universidad de Santiago, en el gimnasio Manuel Plaza, ubicado en la comuna de Nuñoa.

La actividad forma parte de las celebraciones del "Mes del Mar" y fue presidida por el jefe de Relaciones Públicas de la Armada, capitán de Navío Fernando Lazcano.

ZAFARRANCHO

El almirante José Toribio Merino presidirá un zafarrancho general, organizado por la nave madre de la Hermandad de la Costa, con motivo del "Mes del Mar".

La reunión de camaradería, que se efectuará mañana a las 19.30 horas, en el Club de la Unión, contempla una disertación sobre "Los mares del sur", a cargo de Carlos Balbontin. Asimismo, se montó una exposición de ilustraciones sobre "Bucos históricos chilenos", del pintor Giorgio Vomero, que por primera vez será exhibida en público.

Dr. Hernán Arias reelegido presidente de Boy Scouts

El doctor Hernán Arias Moncada fue reelegido presidente nacional de la agrupación de Boy Scouts de Chile, en la asamblea nacional ordinaria celebrada en el balneario de Reñaca, Viña del Mar.

Así lo informó en Santiago el Departamento de Relaciones Públicas de la entidad, entregando diversos otros detalles de la reunión que contó con la asistencia de 70 dirigentes de bases provenientes de diversas localidades del país.

A la ceremonia inaugural, concurrieron autoridades militares y civiles de la V Región, presididas por el Secretario Ministerial de Gobierno, Raúl Celis Cornejo, quien representó al Intendente de Valparaíso.

Por la tarde del día 21 se realizó un homenaje a las Glorias Navales en un acto efectuado en Avenida Los Héroes, en Viña del Mar, con la participación de los delegados a la asamblea y una representación de scouts de Viña del Mar.

En representación de la comandancia de la Guarnición Naval de Viña del Mar concurrió el capitán de corbeta Gonzalo Quintana Ross.

EL DIRECTORIO

La nominación del directorio nacional se efectuó en el tercer plenario. Quedó constituido de la siguiente forma:

Presidente, doctor Hernán Arias Moncada; vicepresidente, Juan Bascuñán Arancibia; secretario, Manuel Reyes Domínguez; tesoroero, Mario Ojeda Fehrenberg; comisionado internacional, Hernán Silva Oyarce; director de relaciones públicas, Norberto Pedrero Boudón; director de Bienes Nacionales, Angel Orellana López; comisionado nacional, Pedro Varas Salas; jefe Scout Nacional, Enrique Lavín Lagunas; comisionado Nacional de Adiestramiento, Vicente Canet Salas.

La Corte Nacional de Honor, quedó presidida por Arturo Aravena Pino y la Comisión Revisora de Cuentas, integrada por Enrique López Moreno, Hernán Silva Oyarce y Wilfredo Valencia Baeza.

Moderno consultorio médico inaugurado en Providencia

Un moderno Consultorio de Salud Primaria que permitirá ampliar la capacidad comunal de atención desde 7.500 a 13.500 prestaciones mensuales, fue inaugurado en la comuna de Providencia.

A la ceremonia, presidida por la alcaldesa Carmen Grez, asistieron autoridades de salud, decanos de las Facultades de Medicina de la Universidad de Chile y Católica, y otras autoridades.

El centro asistencial denominado "Doctor Hernán Alessandri", en homenaje a este destacado médico chileno, está ubicado en calle Jesuitas 857.

El costo total de la obra, financiada con fondos municipales, asciende a 33 millones de pesos. La implementación de este consultorio, de 1.350 metros cuadrados de superficie, permitirá trasladar desde el antiguo Consultorio Manuel Montt, toda la atención médica, quedando este último como clínica dental, exclusivamente.

El nuevo centro otorgará los tres programas de atención primaria, es decir: salud maternal y perinatal, salud del niño y adolescente, y programa de salud del adulto y senescente.

Aquí se realizarán también los subprogramas de hipertensión, diabetes y alcoholismo, atendiendo además los planes de vacunación y distribución de leche y alimentos proteicos, según lo dispuesto en el Plan Nacional.

CONVENIO CON LA U. DE CHILE

En la oportunidad se firmó un convenio entre la Universidad de Chile y la Municipalidad de Providencia, me-

diante el cual la Facultad de Medicina desarrollará actividades docentes, asistenciales y de investigación en el campo de la atención primaria de salud. El programa se desarrollará considerando como base de atención primaria de salud, a la familia, para velar por su integridad.

Por su parte, la Municipalidad, a través de su Corporación de Desarrollo Social, otorgará los insumos de uso habitual para la atención de los pacientes. Asimismo, aportará el personal profesional, técnico y administrativo para el cumplimiento del programa.

"PROYECTO KELLOG"

Al hacer uso de la palabra, la alcaldesa Carmen Grez señaló: "Es una gran satisfacción para mí como alcaldesa de Providencia, entregar al uso de la comunidad este nuevo recinto que permitirá ampliar y mejorar la atención primaria de salud no sólo a los habitantes de la comuna sino también a los del área más amplia asignada a este Consultorio".

Refiriéndose específicamente a la atención familiar que se prestará en este centro, expresó: "El Programa Integrado Docente-Asistencial y de Investigación en Atención Primaria en Providencia, permitirá desarrollar a través del "Proyecto Kellogg" varios estudios que pueden llegar a constituir trascendentes aportes a la medicina social en Chile. Entre ellos merece especial mención el que se refiere a la creación de un sistema de carpeta familiar única que incluya las fichas de todos los miembros del grupo familiar.



Fachada del nuevo Consultorio "Doctor Hernán Alessandri", ubicado en calle Jesuitas 857.

independiente de la prestación de la cual es objeto cada individuo, a fin de permitir una visión completa de cada paciente y al mismo tiempo velar por la salud e integridad de este grupo social.

"La comuna de Providencia —finalizó— ha hecho un considerable esfuerzo al destinar una fuerte inversión a la construcción de esta unidad de salud, en el convencimiento que ello se justifica en procura de una dignificación y una elevación de la estima general acerca del Consultorio Externo, tanto en la apreciación de la comunidad servida como en la de los profesionales y funcionarios que deben trabajar en él".



Gerente general

Se tecnifica empresa de Correos

El gerente general de la Empresa de Correos de Chile, Patricio Delano, expresó ayer que la entidad que encabeza se encuentra actualmente en proceso de tecnificación, el que culminará el año 1987.

Asimismo, señaló que próximamente se iniciarán las obras para refaccionar el edificio de Correos, ubicado en la Plaza de Armas, que este año cumplirá un siglo en poder del servicio.

Las informaciones las proporcionó Patricio Delano al término de una audiencia que sostuvo con el Primer Mandatario, en la cual le presentó tres bocetos de sellos alusivos a la Liberación Nacional del 11 de septiembre de 1973.

De éstos, agregó, el Presidente de la República eligió dos.

En cuanto al estado actual de la empresa, su gerente general la calificó como buena. "Pese a que todo el trabajo se efectúa prácticamente a mano, a diferencia de lo que sucede en otros países más avanzados, dijo De-

DESPEDIDA. Con motivo de poner término a su misión en Chile, el Ministro de Relaciones Exteriores, Miguel Schweitzer, ofreció un almuerzo de despedida al embajador de Australia, Gerard S. F. Harding. El agasajo se efectuó en el comedor de la Cancillería y contó con la presencia de un grupo de embajadores extranjeros, autoridades nacionales y hombres de empresas vinculados al comercio chileno-australiano. En la fotografía aparecen, de izquierda a derecha, el director general de Política Exterior, Jaime Lagos; el agregado comercial de Chile en Australia, Jorge Balmaceda; el embajador Harding y el Canciller.

Regresó desde Roma el Cardenal Silva

Regresó ayer a esta capital, procedente de Europa, el Cardenal Raúl Silva Henríquez, luego de permanecer más de dos semanas en el extranjero.

Silva Henríquez había viajado el 7 de mayo a Roma para asistir a la beatificación de dos misioneros salesianos.

En el aeropuerto internacional de Santiago fue recibido por su secretario privado, padre Luis Eugenio Silva, por el vicario de la zona oriental, Cristián Precht y por un representante de la Nunciatura Apostólica.

SOLICITA ZONAS MINIMAS DE CONCESION DE SERVICIO PUBLICO ELECTRICO

La Empresa Eléctrica de Magallanes Limitada está solicitando al Sr. Ministro del Interior que, en conformidad a lo dispuesto en el D.F.L. N° 1 de 1982, del Ministerio de Minería, se le otorgue la concesión definitiva de servicio público para operar y explotar el servicio de distribución de energía eléctrica en la Región de Magallanes en una zona comprendida por una franja de cien metros circundantes a cada una de las líneas de distribución de alta y baja tensión que se señalan a continuación:

REGION DE MAGALLANES	
PROVINCIA DE MAGALLANES	
COMUNA DE PUNTA ARENAS	
REDES DE DISTRIBUCION DE A.T. y B.T.	PLANO N°
Punta Arenas, Sector Central	050-PA-1
Punta Arenas, Sector Sur	050-PA-2
Punta Arenas, Sector Norte	050-PA-3
Punta Arenas, Sector Oeste	050-PA-4
Punta Arenas, Sector Kon Aiken	050-PA-5
PROVINCIA DE ULTIMA ESPERANZA	
COMUNA DE NATALES	
REDES DE DISTRIBUCION DE A.T. y B.T.	PLANO N°
Puerto Natales, Sector Central	050-PN-1
Sector Dorotea (A.T.)	050-PN-2
PROVINCIA DE TIERRA DEL FUEGO	
COMUNA DE PORVENIR	
RED DE DISTRIBUCION DE A.T. y B.T.	PLANO N°
Porvenir	050-PP-1

Se hace la presente publicación en conformidad con lo establecido en el D.F.L. N° 1 de 1982 y citado, para que dentro del plazo de 30 días, contados desde la fecha de la publicación en el Diario Oficial, se formulen ante la Subsecretaría de Economía, Fomento y Reconstrucción, por escrito y en duplicado, las observaciones a que hubiere lugar.

EL SUBSECRETARIO DE ECONOMIA, FOMENTO Y RECONSTRUCCION

El capital más precioso está de nuestro lado:

UN ESPIRITU INDOMABLE!

Ya lo hemos exhibido en las tantas y duras pruebas que nos ha puesto el destino. Los Chilenos hemos resurgido vencidos y fortificándonos de tal modo que podemos

PASO A PASO, caminando firmemente unidos, reactivaremos a Chile!!

enfrentar, con plena confianza, los duros efectos del fenómeno económico internacional.

Indicadores básicos

	1° Dic. 79 31 Mar. 80	1° Abr. 80 30 Sept. 80	1° Ago. 81 aún vigente
Asignación Familiar	286,40	309,31	401,98
Asignación Movilización	253,43	275,88	358,51
Asignación Alimentación	312,61	337,62	438,77
Ingreso Mínimo de Referencia			5,185,71
Subsidio del Empl. Mínimo	1,200,00	1,300,00	4,447,39
Salario Imponible Agríc.	2,958,28	3,194,92	1,155,15
Mín. Imp. Empl. Casa Part.	2,638,14	2,847,03	6,222,85
Sueldo o Salario Mínimo			Derogado
Valor provisional cuota de ahorro (11-5 al 10-6-83)			65,51
Valor provisional cuota reajutable (1 al 31-5-83)			17,53
Unidad Tributaria (Mayo)			2,727,00
Unidad de Fomento (24 mayo-83)			1,577,59
Interés corriente operaciones No Reajustables (anual)			36,72%
Interés corriente operaciones Reajustables (anual)			11,34%

Indices internacionales**I. TASAS DE INTERES**

Tasa Libo a 180 días	: 9,100000
Tasa Prime a 180 días	: 10,500000

II. METALES

Cobre:	Precio Libra	: c/US\$/Lb. 79,739
	Precio Promedio 1983	: c/US\$/Lb. 74,681
	Precio Promedio 1982	: c/US\$/Lb. 67,057
	Precio Promedio 1981	: c/US\$/Lb. 78,949
Oro:	Onza de Metal	: US\$ 437,25

Valor dólar

Bancos	Comprador \$	Bancos	Vendedor \$
Chile	75,30	Chile	76,40
Crédito	74,80	Crédito	76,90
Estado	75,47	Estado	76,79
Casas de Cambio		Casas de Cambio	
Davens	75,00	Davens	76,20
Steinsapir	74,70	Steinsapir	76,00

Dólar Preferencial	\$: 62,91
Valor dólar Acdo. 1504-03 Banco Central	\$: 75,77
Valor dólar promedio INDICE	: 75,59

● Corresponde a observaciones en las 7 Instituciones Financieras con mayores colocaciones en Moneda Extranjera.

Bonos CAR

	Valor Par	24-5-83	25-5-83
Serie "E"	17,243821	17,263470	
Serie "F"	3,762137	3,766424	

Fuente: Bolsa de Comercio de Stgo.

Indices generales

A: CANTIDAD DE DINERO (Millones de pesos de Dic. 1978)

	Dic. 1982	Enero 83	Febrero	Marzo	Variación 120 días
M ₁	31.130	35.612	38.749	38.072	22,30
M ₂	132.912	128.279	122.893	117.149	(11,85)

M₁ Dinero Sector Privado

M₂ Dinero Sector Privado + Depósitos a Plazo Privado en sistema financiero.

Fecha	Reservas	Balanza Al mes	Comercial Acumulado	Balanza de Pagos
Año Mes				US millones
82				
Enero		-143,6	-143,6	
Febrero		-44,0	-187,6	
Marzo	3.577,6	-8,0	-195,6	-111,9
Abril		49,4	-146,2	
Mayo		59,2	-87,0	
Junio	3.319,0	-17,3	-104,3	-275,3
Julio		43,2	-61,1	
Agosto		70,5	9,4	
Septiembre	2.675,4	23,1	32,5	-946,0
Octubre		78,0	110,5	
Noviembre		11,2	121,7	
Diciembre	2.577,5	96,4	218,1	-1.164,9
83				
Enero	1.952,4	74,7	74,7	-624,6
Febrero	1.739,3	102,4	177,1	-777,9
Marzo	1.577,5	130,4	307,5	-1.015,3
Abril				
(1° quincena)	1.597,1	72,7	380,2	-978,7

B: EMISIONES DE PAGARES (A1 31-03-1983)

Empresa	Deuda Vigente (Miles \$)	Deuda Vencida Impaga	Tasas de Int. Prom.
Cía. Cervecerías Unidas S.A.	—	46.009	—
Forestal S.A.	516.819	2.419.923	—
Industrias Coia S.A.	—	1.032.367	—
Inversiones Huelén	109.353	18.440	—
Inversiones Las Nieves	290.530	287.658	—
Inversiones San Patricio S.A.	398.353	210.139	—
Inversiones Valle Central	15.397	246.208	—
Sociedad de Inversiones José Miguel Carrera S.A.	194.180	123.714	—

ZOFRI permite promover exportaciones nacionales

□ Exención del IVA a mercancías que ingresen a la zona franca facilita su venta al exterior. Gran aumento de dichas operaciones en primer trimestre

Un significativo movimiento ha tenido el comercio de productos nacionales hacia la Zona Franca de Iquique. De \$9.906.757 pesos registrados entre julio y diciembre del año pasado, en los tres primeros meses de este año se han comercializado \$9.137.765.

Una firma de ZOFRI acaba de exportar a Bolivia una partida de ropa nacional, operación que en la zona franca es considerada como reveladora de la factibilidad que ofrece el sistema para el comercio exterior de productos chilenos.

Informaciones provenientes del área indican que dicha forma de comercio es posible dado que las mercancías nacionales ingresan a ZOFRI exentas del pago del Impuesto al Valor Agregado, IVA, conforme a lo establecido en la Ley 18.110.

Dicho ingreso de productos nacionales fue autorizado a la zona franca nortina a partir de julio de 1982. En el primer trimestre, el desglose de dichas operaciones fue el siguiente: en enero, \$21.438.174; febrero, \$19.984.025 y marzo, \$52.715.566.

Si se consideran tales cantidades al cambio promedio del dólar de cada mes, los ingresos de mercancía nacionales en el primer trimestre totalizaron US\$ 1.255.047.

INCREMENTO DE EXPORTACION

En la zona franca iquiqueña se considera que el aumento registrado en marzo con respecto a todos los me-

ses anteriores, incluidos los del segundo semestre de 1982, "demuestra el interés de las empresas de ZOFRI por comercializar productos nacionales, con miras a las exportaciones que puede producir, principalmente hacia los países limítrofes".

En Bolivia y Perú existe interés por la adquisición de vinos, frutas en conserva, ropa y otros productos de confección chilena. Para los comerciantes de esos países, por la cercanía geográfica, es más fácil adquirir los productos en Iquique y no en sus centros de producción de la región central de Chile.

Por los registros que se tienen se sabe que al comienzo de la aplicación de dicha disposición legal, hubo especial demanda por materiales de construcción, tales como cemento, fierro, ladrillo, madera, vidrio, sanitarios, etc. Ahora se ha ampliado a distintas mercancías como máquinas, herramientas, artículos de escritorio y hasta pollos y carne congelada.

Gran parte de estos productos chilenos que ingresan a la Zona Franca de Iquique exentos de IVA se destinan al consumo en la I Región. Pero la franquicia se utilizará con intensidad para promover las exportaciones a países vecinos e incluso de ultramar.

Personeros de dicho centro mercantil indicaron que la ZOFRI "es apropiada como lugar de almacenaje para alcanzar terceros mercados en condiciones satisfactorias para las empresas productoras".



El profesor estadounidense Richard Bell, dicta la clase inaugural del curso sobre uso de microcomputadores en la planificación industrial, organizado por el Departamento de Ingeniería Química de la Universidad de Chile.

Ministro Cáceres inició conversaciones en Japón

□ Acompañado por el presidente del Banco Central, el titular de Hacienda negocia con banca nipona refinanciamiento de parte de la deuda del país

TOKIO, Mayo 4 (UPI). — El Ministro de Finanzas de Chile, Carlos Cáceres, inicia hoy conversaciones con funcionarios de bancos japoneses para obtener un acuerdo para refinanciar parte de la deuda externa de la nación sudamericana.

La deuda externa de Chile se calcula en 18 mil millones de dólares incluidos unos 700 millones de dólares pendientes con instituciones financieras japonesas para septiembre de 1982, dijeron fuentes bancarias de este país.

La embajada de Chile en Tokio dijo que Cáceres, quien llegó ayer a la capital nipona, debe reunirse hoy con funcionarios del Ministerio de Finanzas, del Banco de Japón y de otras instituciones.

La visita de Cáceres concluye el jueves.

Un funcionario de la embajada

declinó discutir detalles de las negociaciones.

DEUDA CON JAPON

Cabe señalar que Japón es el tercer acreedor más importante de Chile, después de Estados Unidos e Inglaterra. Según los antecedentes, representa el 7,5 por ciento del total de deudas que mantiene el país con el exterior.

El Ministro Cáceres ha sostenido reuniones con personeros oficiales nipones y representantes de la banca privada, con el objeto de informar sobre la implementación del programa de reactivación económica chileno, que cuenta con el respaldo del Fondo Monetario Internacional.

El Secretario de Estado viajará el jueves próximo a Nueva York y Washington, para regresar a Chile el 1° de junio.

Tasas de interés

	Captación	30 días	1 año
BANCOS NACIONALES			
Del Estado	2,00	5,00	
Concepción	2,30	10,00	
Chile	2,30	9,50	
Nacional	2,30	9,00	
BANCOS EXTRANJEROS			
Sudameris	2,30	7,00	
Urquijo	2,30	7,00	
American Express	2,30	5,00	
Boston	2,30	—	
FINANCIERAS			
Condell	2,40	—	
Financo	2,35	11,00	
Fusa	2,37	11,00	
Mediterráneo	2,40	12,00	
BANCOS NACIONALES			
B. del Estado	3,00		
Colocadora	3,10-3,30		
Concepción	3,30		
Del Desarrollo	3,40-3,90		
BANCOS EXTRANJEROS			
Tokio	3,30-3,60		
B. of América	3,20-3,50		
Citibank	3,00		
Boston	3,00-3,60		
FINANCIERAS			
Davens	4,50		
Financo	3,70-4,50		
Fusa	4,50		
Condell	3,50-4,00		

● Los valores están expresados en Unidades de Fomento más el porcentaje indicado, es decir, en términos reales.

Nuevo respaldo dio el FMI al ajuste mexicano

WASHINGTON, 24 (AP). — Fuentes del Fondo Monetario Internacional confirmaron hoy que su junta directiva renovó su respaldo al plan de reestructuración financiera de México, disponiendo el desembolso de la segunda cuota contemplada en el acuerdo de estabilización por 3.900 millones de dólares.

El FMI nunca comenta públicamente estas cuestiones pero los medios dijeron que la junta actuó sobre la base de un informe del secretario de Hacienda en el que se señala que México ha alcanzado los objetivos que se fijaron en el acuerdo del primero de enero.

El pago, que representa 325 millones de dólares, se efectuará en los próximos días.

Por otra parte las fuentes dijeron que el segundo pago por 440 millones tendría que hacerse a Brasil el 31 de este mes si sigue bajo consideración. Las autoridades brasileñas han pedido que se les releve temporalmente el pago de algunas de las metas que se habían fijado en el acuerdo de estabilización del primero de marzo por 5.490 millones de dólares.

Los medios esperan que la decisión del FMI aliente a los bancos comerciales a cumplir su compromiso de facilitar nuevos recursos a México, aunque desearían verlo en el programa auspiciado por el Fondo haber alcanzado mucho más cautelosos a esos bancos.

La decisión del FMI coincidió con informaciones de que México ha formulado un plan para la atención de los 15.000 millones de dólares que adeuda en el exterior su sector privado.

Los medios consideran que ese paso es importante pues muchos bancos habían mostrado desinterés por la restructuración de la deuda de México, millones de dólares del gobierno mientras no se sentara un pronunciamiento aceptable para cubrir las obligaciones del sector privado.

El gobierno no ha hecho ningún pago sobre la deuda desde agosto pasado, según los medios.

El gobierno ha dicho que las compañías que necesitan dólares para pagar intereses de sus deudas escalonadas podrán adquirirlos al tipo de cambio para el pago oficial de intereses y la importación de artículos esenciales.

Hay 26,4% de desocupación juvenil en países de Europa

BRUSELAS, 24 (ANSA). — La desocupación juvenil de los países de la Comunidad Económica Europea (C.E.E.) llega ahora al 26,4 por ciento, en un punto que alcanzan el 33 por ciento en cuatro países. Lo da a conocer Eurostat (la oficina de estadística de la C.E.E.), la cual junto a las estadísticas concernientes a la desocupación total proporciona también, por primera vez, las que corresponden a los desocupados de edad inferior a los veintidós años.

Según Eurostat, la tasa de desocupación juvenil resulta 2,4 veces superior a la relativa a la población en su conjunto, presentando situaciones distintas de un país a otro. La tasa más elevada se registra en Holanda, donde en el pasado mes de marzo figuraba entre los desocupados el treinta y cinco por ciento de los jóvenes. En Italia, que se halla en el segundo puesto, la tasa es del 34,2 por ciento. Gran Bretaña, registra una tasa del 27,8 por ciento; Francia, del 26,5 por ciento; Alemania Occidental del 14,9 por ciento.

IPC

Año	Mes	con mes anterior	Variación porcentual en el año
82	Dic.	1,2	20,7
83	Enero	1,8	1,8
	Febrero	0,1	1,9
	Marzo	1,9	3,8
	Abril	3	6,9

Libretas de ahorro

Institución	Tasa Anual %
BANCOS	
Edwards	10,50
American Express	8,00
BICE	9,00
Centrobanco	11,00
Chile	10,00
Del Desarrollo	10,00
Del Pacífico	11,00
Español	10,00
Estado	8,00
Internacional	12,00
Nacional	10,75
O'Higgins	10,00
Osorno	10,00
Santiago	10,00
Sudamericano	10,00
Sudameris	10,00
Trabajo	10,50
FINANCIERAS	
Condell	11,00
Fusa	14,00

Aprehendidos dos empleados de la firma

Aclaran múltiples robos en Enrique Guendelman

Policia civil recuperó casi un millón de pesos en especies y vestuario

Dos individuos que aparecen implicados en múltiples robos y hurtos en perjuicio de la firma comercial Enrique Guendelman fueron detenidos por oficiales de la Cuarta Comisaría de Investigaciones Plaza Almagro y puestos a disposición del titular del juzgado del crimen competente.

Los antisociales fueron individualizados por los propios aprehensores como Richard González, de 41 años de edad, y Luis Rodolfo Ugaldé, de 30 años.

El primero de los detenidos en conocimiento del rodaje de la tienda se conectó con el segundo para perpetrar diversos robos y hurtos desde las bodegas de la empresa.

Fue de esta forma que a través de los tarros de desperdicios comenzaron a sacar ropas y especies diversas que

luego comercializaron entre amigos y familiares obteniendo importantes ganancias.

Sin embargo, las continuas denuncias llevaron a los investigadores a practicar una serie de diligencias que permitieron la individualización y captura de los antisociales.

El arresto del dúo facilitó la recuperación de especies por casi un millón de pesos, entre las que se cuentan radio-relojes, ternos, televisores y otros.

Tanto los responsables de los hurtos y robos como lo incautado por los detectives fue puesto a disposición del titular del Octavo Juzgado del Crimen de Santiago, quien dispuso la reclusión de los autores en el Centro de Readaptación Social, otrora Penitenciaría.



Consiguieron casi un millón de pesos en especies diversas, tras perpetrar múltiples robos y hurtos en la firma Enrique Guendelman, donde trabajaban. Ayer fueron entregados a la justicia.

Siniestro tuvo su origen en una falla eléctrica

Incendio destruyó 2 restaurantes y una mueblería en Quinta Normal

Voluntario bomberil resultó herido en la extinción del fuego

Tres locales comerciales fueron destruidos por un incendio registrado en la madrugada de ayer en Quinta Normal, en cuyas labores de extinción quedó herido un voluntario bomberil.

El fuego apareció a las cero hora 30 minutos en el restaurante "Granada", de calle Mapocho 4059, de propiedad de Socorro Castellón Ruiz, propagándose a la mueblería "de Castro", de calle Mapocho 4053, de propiedad de Bernardo Castro Vilchez; y también al restaurante "El Gran Chileno", en Mapocho 4027, de Marta Melo Infante.

Según la apreciación de Carabineros el siniestro habría tenido su origen en un corto circuito del sistema

eléctrico, dando paso a las llamas y posterior propagación en forma rápida, debido a la antigüedad del inmueble.

Con lesiones menos graves quedó el voluntario Luis Contreras Flores, de la Segunda Compañía de Bomberos, al recibir quemaduras en ambos muslos.

El fuego quedó controlado a las 2.30 horas.

Se informó que el restaurante "Granada" era el único de los establecimientos comerciales afectados que tenía seguros comprometidos.

Los daños no han sido evaluados por ninguno de los tres propietarios damnificados.

Hecho de sangre conmocionó a la ciudad

Brutal asesinato de un menor en Parral

Homicidas obtuvieron botín consistente en una parka y un par de zapatos

El brutal asesinato de un estudiante de 14 años, hecho ocurrido en Parral, movilizó a efectivos de Carabineros e Investigaciones de la ciudad.

El crimen quedó al descubierto cuando personal de la policía uniformada realizaba una patrullaje habitual por el centro de la ciudad, encontrando el cadáver del adolescente Guido Gonzalo San Martín Soto, de 14 años de edad.

Los primeros antecedentes indican que el muchacho fue ultimado a golpes de pies y puños, además de cuchilladas, por dos o más desconocidos que se dieron a la fuga.

Trascendió que el móvil del asesinato fue el robo y que los responsables del mismo obtuvieron un botín consistente en una parka y un par de zapatos.

El cuerpo del malogrado estudiante fue hallado a escasos metros de su domicilio situado en Avenida Bernardo O'Higgins 234.

Los antecedentes del caso fueron remitidos al titular del Juzgado del Crimen de la ciudad quien dispuso las diligencias necesarias para el total esclarecimiento del hecho, a la vez que dispuso el levantamiento del cadáver y su posterior envío a la morgue del hospital local.

Paralelamente, personal de Carabineros e Investigaciones trabaja en el caso. Hasta el cierre de esta edición varios sospechosos habían desfilado por los cuarteles policiales, pero ninguno de ellos fue sindicado como participante directo o indirecto del brutal hecho de sangre.

Esclarecidos múltiples robos a residencias

Aprehendida numerosa banda de ladrones que operaba en Maipú

Una banda integrada por 13 individuos que se especializaron en cometer robos reiterados en numerosos inmuebles de la comuna de Maipú que se hallaban sin sus moradores, fueron detenidos por la policía civil.

El grupo se reunía de preferencia en el interior de la población Roberto Kennedy de donde partían hacia lugares elegidos para dar sus golpes.

Una vez en los inmuebles, procedían a escalar rejas, abrir forados o romper vidrios para apropiarse de TV en co-

lor, radios, máquinas fotográficas, relojes, bicicletas y otros.

Los detenidos son: Aladino Bernardo Jofré, de 27 años; Marcial Enrique Piña, de 33; Víctor Enrique Zúñiga, de 34; Héctor Navarro, de 26; Simón Cruz, de 45; Melania de las Mercedes Soto, de 38; Yolanda de las Mercedes Labbé, de 43; Manuel Ernesto Lobos, de 33; Camilo Enrique Cuevas, de 35; Noemí de las Nieves Castro, de 26; Manuel del Tránsito Muñoz, de 29; y los menores H.D. de 16 años; y F.A.B. de 15, todos puestos a disposición de la justicia del crimen.

SINTESIS POLICIAL

3 ADULTOS Y 4 ESCOLARES
HERIDOS EN ACCIDENTE

CALAMA. — Tres adultos sufrieron heridas graves y cuatro escolares lesiones leves al volcar dos vehículos, uno de los cuales era conducido por un ebrio.

Carabineros informó que el accidente se registró cuando el furgón que transportaba estudiantes básicos, gobernado por Eduardo Viera Orrego, de 28 años, fue violentamente embestido en la esquina de la avenida Granaderos con Acaulquincha, por el automóvil conducido por Jorge Galvez Rivera, de 38 años. Como consecuencia, ambos vehículos volcaron, resultando con lesiones graves Roberto Galvez Rivera, de 36 años, acompañante del chofer del auto; Eduardo Viera Orrego de 28; y el conductor Jorge Galvez Rivera. También sufrieron lesiones leves 4 escolares no identificados, pertenecientes a la Escuela D-45 de Calama y quienes viajaban de regreso a sus hogares en el furgón.

La versión policial explicó que el chofer del automóvil, Jorge Galvez Rivera, estaba ebrio, sobrepasando el eje central de la calzada y estrellándose contra el vehículo con estudiantes.

Los dos choferes quedaron internados en el hospital local, en calidad de detenidos.

7 DETENIDOS POR
INCIDENTOS EN BARRACA

CONCEPCION. — Siete personas permanecen en la cárcel pública por orden de los tribunales, acusadas de haber participado en los delicados incidentes con Carabineros el fin de semana último en la ex barraca Concepción, donde gran cantidad de particulares estaba produciendo un verdadero saqueo en las instalaciones.

Un informe de la policía entregado en la mañana de ayer indica que del total de las 46 personas aprehendidas por tales hechos, una parte fue dejada en libertad por la misma policía luego de verificar el domicilio, en tanto que de los entregados a la justicia, también una parte fue dejada en libertad por falta de méritos.

Mientras Carabineros estableció una estricta vigilancia en las inmediaciones de la ex barraca, situada junto al paso nivel de calle Prat.

La medida tiene por objeto impedir nuevos robos e incidentes como los sucedidos en las noches del sábado y domingo pasados, cuando los efectivos policiales debieron emplear bombas lacrimógenas para disuadir a un número de peñoleros que intentaron resistir la acción de vigilancia de los carabineros.

Por actividades políticas

Ministerio del Interior expulsará del país a ciudadano británico

El Ministerio del Interior entregó anoche un comunicado señalando que se expulsará del país al ciudadano británico John Barnes, por actividades políticas y de desafío a las autoridades chilenas.

El texto del comunicado es el siguiente:

Frente a la conducta desarrollada en nuestro país por el señor Barnes, el Ministerio del Interior comunica a la opinión pública:

1.— Durante una reciente visita oficial efectuada a Chile por una autoridad británica, se puso en conocimiento del gobierno chileno la posibilidad de que viajase a Chile el señor John Barnes, ciudadano británico vinculado a la campaña antichilena que se desarrolla en el exterior.

2.— En dicha oportunidad se expresó que el señor Barnes no tendría problema alguno, recomendando que, en forma previa, contactara a nuestra Embajada en Londres, para dar detalles de su visita, lo que —por lo demás— no había hecho en tres años.

3.— No obstante no haber efectuado el señor Barnes la gestión anterior, ingresó a Chile sin trabas alguna, aduciendo calidad de turista para ello.

4.— Se dio la aparente coincidencia de que el día primero de mayo el señor Barnes se encontraba en Plaza Artesanos, donde fue detenido por participar en los disturbios que allí ocurrieron, poniéndose luego en libertad inmediata.

5.— Debido a gestiones efectuadas por la Embajada británica en Santiago, por deferencia especial se autorizó la permanencia del señor Barnes en Chile a fin de que siguiera desarrollando sus actividades turísticas.

6.— Con posterioridad se ha comprobado en forma fehaciente la presencia de Barnes en Pisagua, en actividades evidentemente políticas, y por cierto no compatibles con su calidad de turista. El viernes 20 de mayo se le hizo presente a través de la Embajada británica —puesto que no ha sido habido— que debía abandonar de inmediato nuestro territorio, ya que sus actividades estaban reñidas con el motivo invocado para ingresar al país y demostraba manifiesta mala fe y desafío respecto de las autoridades. Hasta la fecha, el señor Barnes no ha hecho abandono del territorio nacional, razón por la cual se procederá a su expulsión, en conformidad con la Ley de Extranjería.

Proceso por Ley de Seguridad del Estado

Hoy resuelven situación de dirigentes del cobre

- A las 14 horas de hoy será interrogado el presidente de la Confederación de Trabajadores del Cobre, Rodolfo Seguel Molina
- Tres horas más tarde se hallan citados los nueve dirigentes restantes para ser notificados de sus encarratorias de reos o de su libertad incondicional por falta de méritos

Esta tarde, el ministro sumariante Hernán Cereceda Bravo, resolverá sobre la situación procesal de los diez dirigentes de la Confederación de Trabajadores del Cobre (CTC) contra quienes el Ministerio del Interior presentó un requerimiento el pasado 16 de mayo por diversas infracciones a la Ley de Seguridad del Estado.

Luego de dos días de interrogatorios, durante los cuales prestaron declaraciones los dirigentes Manuel Rodríguez, Rubén Rivera, Leonel Abarca, Roberto Carvajal, Carlos

Ogalde, Luis Morgado, Raúl Montecinos, Roberto Guerra y José Pérez, el ministro Cereceda Bravo citó para las 14.00 horas de hoy, en su oficina de la Corte de Apelaciones, al principal inculcado y dirigente de la CTC, Rodolfo Seguel Molina, único sindicalista que resta por interrogar.

Asimismo, los nueve restantes miembros de la entidad gremial se hallan citados para las 17.00 horas de hoy, oportunidad en que el magistrado los notificará oficialmente si son declarados reos por infracción a la Ley de Seguridad del Estado o quedan en libertad incondicional por falta de méritos.

El Ministerio del Interior solicitó el procesamiento de diez de los quince integrantes de la directiva nacional de la Confederación de Trabajadores del Cobre luego que éstos formularon un llamado a un paro nacional posteriormente modificado para transformarse en una jornada de protesta que culminó con serios incidentes nocturnos en la capital el día 11 de mayo último.

Los diez dirigentes sindicales se hallan acusados de infracciones a los artículos sexto, letra a) y undécimo de la Ley de Seguridad del Estado. El texto legal citado sanciona con prisión o relegación a quienes induzcan o inciten a la alteración del orden público o atenten contra la normalidad de las actividades nacionales.

MINISTRO SUMARIANTE

El ministro sumariante Hernán Cereceda Bravo, declaró ayer a LA NACIÓN que "hasta ahora no se ha resuelto nada concreto en lo que se refiere al proceso mismo, sino que se ha tomado interrogación a las personas que se encuentran requeridas por la Ley de Seguridad del Estado a fin de reunir los antecedentes y adoptar una resolución, lo que se hará en el día de hoy".

Refiriéndose a una posible presión de los demás dirigentes gremiales que concurrieron hasta la Corte de Apelaciones para acompañar a los procesados, dijo: "Yo no me siento presionado por nadie. Lo único que les he pedido a los dirigentes sindicales y a los periodistas que contribuyan a que se mantenga la tranquilidad en el tribunal. Necesito tranquilidad para trabajar y el clima que se ha producido aquí es un clima que no le conviene a nadie y dificulta las labores del tribunal. A eso concretamente me he referido".

Una vez finalizada la labor del ministro Cereceda Bravo, en una oficina de la Tercera Sala de la Corte de Apelaciones, poco después de las 18.30 horas de ayer, los dirigentes del cobre se retiraron del tribunal acompañados de un numeroso grupo de personas en dirección a la sede de la CTC.



Ministro de la Corte de Apelaciones, Hernán Cereceda Bravo, quien tiene a su cargo el proceso en contra de los diez dirigentes de la Confederación de Trabajadores del Cobre acusados de infracción a la Ley de Seguridad del Estado por el Ministerio del Interior.

Corte de Valparaíso Comenzó relación de los múltiples crímenes de Viña

En la tarde de ayer comenzó, en la Primera Sala de la Corte de Apelaciones de Valparaíso, la vista de la causa por los diez homicidios, violaciones y otras veinte infracciones penales menores por los cuales están condenados a la pena de muerte los ex carabineros Jorge José Sagredo Zarzo y Carlos Alberto Topp Colla.

En la oportunidad, se dio comienzo a la relación de caso contenido en siete tomos de expedientes. En forma previa, los abogados defensores de los reos habían solicitado dos diligencias estimadas claves en esta etapa del proceso: la declaración de un ex ministro del Interior que expidió la orden de detención, por cinco días, contra el primer inculcado y el testimonio de un importante testigo, uno de los crímenes.

El tribunal dejó en acuerdo esta situación en el curso de los primeros días.

Se estima que los alegatos —que se pide la revocación de la sentencia a muerte— solamente empezarán el próximo martes, debiendo durar en primer término, el abogado defensor de Sagredo, don Juan de Dios de Topp Colla. Luego debiendo comparecer el profesional Claudio Mayordía Greene, abogado de Sagredo, don Juan de Dios de Topp Colla.

En los primeros días de juicio se menzaran los alegatos de los otros dos penales que representan a las víctimas de los homicidios y violaciones.

DIRINCO informa:

HOY: Enceradora

LOCAL	VALOR Contado	PIE	Nº cuota	VALOR cuota	VALOR Total Credito	TASA INTERES MENSUAL
SINDELEN EA-312 cromada						
San Pablo 1066	\$ 7.500	\$ 895	12	\$ 895	\$ 11.635	8,40%
Bandera 618	\$ 7.750	s/p	6	\$ 1.710	\$ 10.260	8,65%
Bandera 628	\$ 7.950	s/p	12	\$ 971	\$ 11.652	6,43%
Estado 17	\$ 8.095	\$ 1.252	8	\$ 1.252	\$ 11.268	9,33%
Santo Domingo 1063	\$ 8.250	\$ 1.164	10	\$ 1.164	\$ 12.804	10,21%
Bandera 200	\$ 8.445	\$ 1.106	12	\$ 1.106	\$ 14.378	10,54%
Estado 46	\$ 8.460	s/p	6	\$ 1.790	\$ 10.740	7,27%
Matías Cousiño/Moneda	\$ 8.795	\$ 2.199	5	\$ 1.609	\$ 10.244	7,00%
Bandera 569	\$ 8.800	\$ 1.020	12	\$ 1.020	\$ 13.260	\$ 7,76%
San Antonio 333	\$ 10.555	\$ 1.175	10	\$ 1.175	\$ 12.925	4,32%

En la muestra el modelo de enceradora que tiene mayor preferencia del público. Como se puede observar existen grandes diferencias de precios entre un local y otro por el mismo artefacto.

Se indican los precios al contado y crédito, como las tasas de interés más bajas.

DIRINCO INFORMA se transmite diariamente en el Noticiero 60 Minutos de T.V. Nacional.

Unos pasos más...
unos pesos menos!



Exitoso inicio de conciertos de mediodía en el Municipal

Con la presencia del alcalde de Santiago, Carlos Bombal, personalidades del ámbito cultural y artístico, profesionales, oficinistas, estudiantes, un público que maneja de casa y un público que maneja su entusiasmo colmando las gradas del Teatro Municipal, comenzó ayer, a las 13.15 horas, el denominado ciclo "Conciertos de Mediodía". Este novedoso ciclo de conciertos, que se ofrecerán todos los días a un precio de 100 pesos, da a los asistentes la posibilidad de adquirir, en cada ocasión, un sandwich y un café a precios que oscilan entre los 25 y 50 pesos.

Previamente las 12.30 el público pudo asistir a la presentación de la Orquesta de Cámara de la UC, que ofreció un programa con música de Vivaldi, A. Corelli, J. Pachelbel y G.F. Haendel.

Ordenadamente y mostrando gran alegría por esta iniciativa de la Corporación Cultural de ofrecer estos conciertos con las agrupaciones musicales chilenas más importantes, en este horario de mediodía, el público consumió, en el foyer del teatro, un sandwich y café y bebidas. Todos coincidieron en señalar que esta idea de ofrecer música clásica al público, a la hora de colación, era excelente y una posibilidad para cultivarse escuchando la mejor música.

Muy contento con la acogida brindada a estos "Conciertos de Mediodía", el alcalde Carlos Bombal expresó: "Estoy feliz con este éxito, pienso que la hora es muy adecuada para escuchar música, pues la intención de estos conciertos es didáctica. Sabemos que es un nuevo público el que ha acudido hoy al teatro, lo que nos llena de satisfacción".

Juanita Subercaseaux, del Instituto de Música de la UC, afirmó sobre este novedoso ciclo de conciertos: "Me parece que esta es una óptima iniciativa y estoy muy contenta que se reanude, pues ya se hizo algo parecido, hace un par de años atrás, que tuvo también muy buena acogida. Lo hermoso es que este tipo de espectáculo atrae a mucha gente que normalmente no acude a los conciertos. Creo que es una idea excelente y estoy muy contenta que la Orquesta de Cámara de la UC sea quien inicie este interesante ciclo".

El embajador de Estados Unidos en Chile, James D. Theberge, fue recibido en una recepción por el Gobierno de Chile, el día 23 de mayo, en la sede diplomática en Santiago.

Se trata de la elaboración de un informe sobre la política exterior de los Estados Unidos que está elaborando el Departamento de Estado, informó la fuente, añadiendo que el embajador Theberge presta asesoramiento en dicha materia.

El contralmirante (R) Francisco Ghisolfo, durante la sesión académica sobre el Mes del Mar, efectuada ayer en la USACH.

Destacó contralmirante (R) Francisco Ghisolfo Chile sustenta la solución pacífica de los conflictos

El contralmirante (R) Francisco Ghisolfo analizó los diferentes acuerdos y tratados suscritos a través de nuestra historia, respecto de las materias limítrofes australes. El jefe naval habló ayer sobre el "Origen y desarrollo del diferendo austral", como parte de un ciclo de homenaje al Mes del Mar, organizado por el Instituto de Investigaciones del Patrimonio Territorial de Chile, de la Universidad de Santiago.

El personal dictó una conferencia en el Salón de Honor de esa casa de estudios ante un auditorio compuesto por estudiantes y ante la presencia del rector, Jorge O'Ryan, el vicerrector académico, Agustín León, y otras autoridades.

El especialista destacó, entre los principales tratados, el firmado el año 1548 que fijó los límites respectivos entre Chile y Argentina; el de 1881, que determinó el acuerdo permanente de límites y la fijación de otras fronteras; el de 1893, de protocolización complementaria del anterior y puso de relieve los arbitrajes realizados por la corona británica en los años 1902 y 1907, terminando con la mediación papal que se encuentra en desarrollo.

Ghisolfo señaló que Chile ha sido fiel observador de los tratados y adherente irrestricto al principio de intangibilidad de ellos, lo cual es fundamental para la convivencia pacífica entre los Estados.

Añadió que nuestro país ha sustentado como norma invariable de su conducta internacional la solución jurídica de los conflictos.

Refiriéndose a la mediación, criticó duramente las publicaciones, en el diario La Prensa de Buenos Aires, de documentos reservados acerca del proceso.

Aclaró que en Chile no se ha dado publicidad a los términos de la propuesta papal, conforme lo requirió el propio Sumo Pontífice, aun cuando nuestro país aceptó su sugerencia.

75% del alumnado de la U eligió delegados

Más del 75% del alumnado de la Universidad de Chile concurrió hasta las urnas para elegir 286 delegados de centros de alumnos de facultades, promociones, carreras o departamentos, informó ayer el secretario general de la FECECH, Juan Carlos González.

El proceso electoral se inició el 9 de mayo, desarrollándose de acuerdo a los estatutos que en 1982 aprobó el entonces rector del plantel, brigadier general Alejandro Medina.

Los elegidos conformarán 17 centros de alumnos, en los cuales fue dividida la representatividad estudiantil de esa corporación.

Hasta ayer sólo faltaba computarizar la Facultad de Ingeniería, donde votaron alrededor de 4 mil estudiantes. Los cómputos establecidos hasta el momento señalan la elección de 280 delegados por FECECH.

La directiva del organismo del alumnado dará a conocer hoy los resultados generales del proceso que, de acuerdo a lo informado por González, se efectuó en la más completa normalidad, y con un alto índice de concurrencia a las urnas.

Para ello, durante dos días se dio oportunidad de inscripciones libres de candidaturas, las que fueron publicadas luego en todos los lugares de mayor acceso del alumnado.



El contralmirante (R) Francisco Ghisolfo, durante la sesión académica sobre el Mes del Mar, efectuada ayer en la USACH.

Destacó contralmirante (R) Francisco Ghisolfo Chile sustenta la solución pacífica de los conflictos

El contralmirante (R) Francisco Ghisolfo analizó los diferentes acuerdos y tratados suscritos a través de nuestra historia, respecto de las materias limítrofes australes. El jefe naval habló ayer sobre el "Origen y desarrollo del diferendo austral", como parte de un ciclo de homenaje al Mes del Mar, organizado por el Instituto de Investigaciones del Patrimonio Territorial de Chile, de la Universidad de Santiago.

El personal dictó una conferencia en el Salón de Honor de esa casa de estudios ante un auditorio compuesto por estudiantes y ante la presencia del rector, Jorge O'Ryan, el vicerrector académico, Agustín León, y otras autoridades.

El especialista destacó, entre los principales tratados, el firmado el año 1548 que fijó los límites respectivos entre Chile y Argentina; el de 1881, que determinó el acuerdo permanente de límites y la fijación de otras fronteras; el de 1893, de protocolización complementaria del anterior y puso de relieve los arbitrajes realizados por la corona británica en los años 1902 y 1907, terminando con la mediación papal que se encuentra en desarrollo.

Ghisolfo señaló que Chile ha sido fiel observador de los tratados y adherente irrestricto al principio de intangibilidad de ellos, lo cual es fundamental para la convivencia pacífica entre los Estados.

Añadió que nuestro país ha sustentado como norma invariable de su conducta internacional la solución jurídica de los conflictos.

Refiriéndose a la mediación, criticó duramente las publicaciones, en el diario La Prensa de Buenos Aires, de documentos reservados acerca del proceso.

Aclaró que en Chile no se ha dado publicidad a los términos de la propuesta papal, conforme lo requirió el propio Sumo Pontífice, aun cuando nuestro país aceptó su sugerencia.

75% del alumnado de la U eligió delegados

Más del 75% del alumnado de la Universidad de Chile concurrió hasta las urnas para elegir 286 delegados de centros de alumnos de facultades, promociones, carreras o departamentos, informó ayer el secretario general de la FECECH, Juan Carlos González.

El proceso electoral se inició el 9 de mayo, desarrollándose de acuerdo a los estatutos que en 1982 aprobó el entonces rector del plantel, brigadier general Alejandro Medina.

Los elegidos conformarán 17 centros de alumnos, en los cuales fue dividida la representatividad estudiantil de esa corporación.

Hasta ayer sólo faltaba computarizar la Facultad de Ingeniería, donde votaron alrededor de 4 mil estudiantes. Los cómputos establecidos hasta el momento señalan la elección de 280 delegados por FECECH.

La directiva del organismo del alumnado dará a conocer hoy los resultados generales del proceso que, de acuerdo a lo informado por González, se efectuó en la más completa normalidad, y con un alto índice de concurrencia a las urnas.

Para ello, durante dos días se dio oportunidad de inscripciones libres de candidaturas, las que fueron publicadas luego en todos los lugares de mayor acceso del alumnado.

Panorama comunal



El Ministro de Vivienda y Urbanismo, brigadier general Roberto Guillard Marinot acompañado de autoridades de la Constructora Alba, recorren e inspeccionan las obras que faltan por concluir en el Conjunto Habitacional "Los Sauces de Vicuña Mackenna" que permitirá a 843 familias tener su hogar definitivo este año.

Viviendas para 843 familias entregaron en La Florida

Con asistencia del Ministro de Vivienda y Urbanismo, brigadier general Roberto Guillard Marinot, autoridades de la construcción y comunales, se realizó la ceremonia de inauguración del conjunto habitacional "Los Sauces de Vicuña Mackenna", constituido por 843 viviendas construidas por el sector privado.

La población, ubicada en la comuna de La Florida, consta de casas de tipo social, de 66 metros cuadrados de superficie y un valor de 400 unidades de fomento destinadas a los sectores beneficiados con el subsidio habitacional. Estas podrán ser financiadas por sus compradores a través del subsidio —con el que cancelarán sólo la mitad—, ahorro individual y un préstamo que para estos efectos concede el Banco del Estado.

El conjunto incluye, además, algunas viviendas de 540 UF, las que pueden ser comercializadas a 20 años plazo, iniciándose de esta manera la puesta en práctica de la iniciativa conjunta entre el Gobierno y particulares, de facilitar la adquisición de casas definitivas con ayuda del Banco del Estado y a un plazo que permita a los compradores, cancelarlas sin mayores dificultades.

Su diseño arquitectónico permitió formar manzanas de 20 casas por cada lado, todas pareadas y de construcción sólida, con cinco ambientes desglosados en tres dormitorios, living, comedor y cocina.

ACEPTACION GENERALIZADA

Jorge Palma, representante de la inmobiliaria constructora Alba que construyó el conjunto, señaló que las viviendas han tenido una aceptación generalizada y el proyecto ha contado con el apoyo del Ministerio del ramo. La construcción comenzó en enero del presente y terminará en octubre de este año. El financiamiento de las obras está a cargo del Banco de Crédito e Inversiones y se estima que el próximo mes comenzarán a trasladarse hasta allí sus moradores.

BENEFICIOS DEL PROYECTO

Entre los beneficios que ofrece el señalado proyecto, Palma mencionó la posibilidad que tienen un importante grupo de chilenos de adquirir su hogar propio y seguro; el empleo de mano de obra y la utilización de materiales nacionales en la construcción.

DESAFIO

Por su parte, el alcalde de La Florida, Walton Ojeda, señaló que "cuando nuestro país es cruelmente golpeado por una recesión de la que nada ni nadie ha podido sustraerse, las autoridades y el pueblo nos empeñamos en reactivar la deprimida economía, que permite a los trabajadores resurgir del fondo de la crítica situación a que nos hemos visto enfrentados".

Enseguida el Ministro Guillard recorrió la primera manzana de casas entregada ayer, dando por inaugurado el complejo habitacional.

Opina alcalde Carlos Bombal CODERE: un paso más en la participación

□ Sector privado sería invitado a formar parte del Consejo de Desarrollo Regional que preside intendente

Como "un paso significativo, uno más de los que el Gobierno ha dado en el campo de la participación ciudadana" y, al mismo tiempo, "una gran responsabilidad", calificó el alcalde Santiago, Carlos Bombal, la formación del CODERE, Consejo de Desarrollo Regional y su nombramiento como representante de los alcaldes del Área Metropolitana en él.

"Nos han confiado, manifesté, refiriéndose a sí mismo y al alcalde de Maipú, Gonzalo Pérez Llonza, una responsabilidad muy grande al designarnos miembros del CODERE, ya que su misión es el desarrollo económico, social y cultural de la región.

En esta tarea, añadió, participará también el sector privado y otras entidades, cuya convocatoria depende del Intendente, que —como autoridad máxima de la región— preside el CODERE.

CODECO vs CODERE

Consultado por La Nación sobre la calidad decisoria atribuible al CODERE o si éste mantendrá el carácter asesor con que actualmente se enviste a los CODECO —Consejo de Desarrollo Comunal—, Bombal apuntó que a su juicio "ambos corresponden a una iniciativa conjunta, uno de los pasos más significativos dados hacia el proceso integral de participación ciudadana. Y lo importante es, tal como se desprende del análisis de la última reunión de alcaldes y de la revisión de las normas al respecto, revitalizar el CODECO, entregándole la plenitud de sus atribuciones e importancia."

EXPRESION CIUDADANA

Aun así, añadió, en el CODECO no se agota la participación y los alcaldes debemos —a mi juicio— llegar a otras formas de expresión ciudadana. El cómo se haga depende del alcalde. Algunos irán tocando puerta por puerta, otros invitarán a participar a las agrupaciones y estamentos más relevantes, aquellos innovarán en otro sentido, en fin. Lo importante es recoger la vivencia ciudadana. Los CODECO más que asesores son relacionadores entre alcalde y ciudadanos y debemos ir con ellos y más allá aún, buscando una extensión hacia esta comunidad."

DEFUNCIONES

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, padre, hermano, suegro y abuelo, don

JULIO CESAR ANDRADE LEIVA
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas en la Parroquia Nuestra Señora de Las Mercedes - Los Castaños (Vitacura 7401).

La familia

Ha dejado de existir don

JULIO GUILLERMO ARENAS SOTO
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en la Iglesia Pentecostal El Trunfo, desde donde partirá el cortejo luego de un oficio religioso a las 11.00 horas hacia el Cementerio de Lampa.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida esposa y madre, señora

HORTENSIA BRIONES CALPE DE MUÑOZ
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 15.00 horas en la Iglesia San Ignacio (Alonso Ovalle esq. San Ignacio).

Familia Briones Calpe

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestra querida hija, hermana, cuñada y tía, señora

HORTENSIA BRIONES CALPE
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 15.00 horas en la Iglesia San Ignacio (Alonso Ovalle esq. San Ignacio).

Familia Briones Calpe

Ha dejado de existir don

ALDO HERNAN BUSTAMANTE VILLARROEL
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en la Capilla Velatoria Carrasco Hnos., Independencia 1641, desde donde partirá el cortejo luego de una misa a las 14.30 horas, hacia el Cementerio General por Avda. La Paz.

La familia

Ha dejado de existir don

JOSE HERMENEGILDO ESCAIDA VASQUEZ
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en la Parroquia San Rafael - Avda. Matta 1029, desde donde partirá el cortejo luego de una misa a las 14.00 horas, hacia el Cementerio General por Recoleta.

La familia

Ha dejado de existir doña

PASCUAL DEL CARMEN HERMOSILLA SOTO
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en Cuatro Norte, Par. 21 - 1/2 Santa Rosa - La Granja, desde donde partirá el cortejo luego de una misa a las 10.30 horas, hacia el Cementerio Católico.

La familia

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido tío y colaborador, don

JUAN KOHLER PAGNARD
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas en la Parroquia Italiana (Avda. Bustamante N° 180).

Pablo Kohler y Cia.

Tenemos el sentimiento de comunicar el sensible fallecimiento de nuestro querido esposo, hermano, tío y tío-abuelo, don

JUAN KOHLER PAGNARD
(Q.E.P.D.)

Sus funerales se efectuarán hoy en el Cementerio General por Avda. Recoleta, después de una misa que se oficiará a las 10.30 horas en la Parroquia Italiana (Avda. Bustamante N° 180).

La familia

Ha dejado de existir doña

MERCEDES MORALES BARRIOS
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en la Parroquia San Antonio de Padua, ubicada en Carmen 1553, desde donde partirá el cortejo luego de una misa a las 11.00 horas, hacia el Cementerio General por Recoleta.

La familia

Ha dejado de existir don

PEDRO ANTONIO OLGEA LOBOS
(Q.E.P.D.)

Sus restos están siendo velados en Basculán 1323 - 27, desde donde partirá el cortejo luego de una misa a las 09.30 horas, hacia el Cementerio General por Recoleta.

La familia

Luis García Meza Justicia boliviana ordena arresto de ex Primer Mandatario

LA PAZ, Mayo 24 (AP). — La justicia local expidió órdenes de captura, por fraude al Estado, contra el ex Presidente Luis García Meza, tres de sus ministros y al menos unas veinte personas que colaboraron con su régimen.

Los mandamientos judiciales fueron expedidos por el fiscal del distrito en lo penal, Mario Rivero Boyán, que dijo esta tarde en rueda de prensa que "existe abundante prueba de culpabilidad" en cuatro casos de "conducta antieconómica en perjuicio del Estado".

Los cargos contra García Meza y sus colaboradores son:

— Cobro ilegal de 278 mil 065 dólares destinados al Estado.

— Apropiación ilegal de 500 toneladas de vidrios "Raybán", originalmente destinados a una piscina olímpica en esta ciudad.

— Incremento ilegal de 4 millones 334 mil 304 dólares en los costos de compra de equipos de perforación petrolera adquiridos de una empresa mexicana para la empresa petrolera estatal.

— Adquisición ilegal de maquinaria agrícola, por 50 millones de dólares, de procedencia argentina, sin licitación previa y sin estudios de factibilidad que demuestren su utilidad para la agricultura boliviana.

Junto al general García Meza, actualmente exiliado en Buenos Aires, están acusados sus ex ministros de Planeamiento, general Oscar Larraín; de Asuntos Campesinos y Agropecuarios, coronel Julio Molina, y de Energía e Hidrocarburos, capitán de navío Linder Sosa.

En la nómina de imputados figuran también varios subsecretarios y otros funcionarios jerárquicos de esos ministerios y de la empresa petrolera estatal boliviana.

En todos los casos, el requerimiento fiscal pide el arraigo de los sindicados, el congelamiento de sus cuentas bancarias y una prohibición sobre la venta por éstos de sus bienes muebles e inmuebles.

El fiscal Rivero Boyán declaró también que el reciente apresamiento del coronel Norberto Salomón fue ordenado judicialmente bajo acusación de "incitar a la rebelión públicamente", mediante un aviso pagado en la prensa local a fines de marzo en que hizo duras críticas al gobierno.

Salomón, que fue Ministro de Urbanismo y Vivienda durante el Gobierno del General Juan Pereda, fue dado de bajo de la Aviación hace 15 días a raíz de esa publicación y su detención ocurrió el sábado.

P.C. italiano prefiere la OTAN al Pacto de Varsovia

TURIN, Italia, Mayo 24 (AP). — El jefe del Partido Comunista italiano, Enrico Berlinguer, dijo que prefiere la protección de la Organización del Tratado del Atlántico Norte (OTAN) antes de que se implante en Italia "un régimen como el que hay en los países del Pacto de Varsovia".

En una entrevista que publica hoy el diario "La Stampa", Berlinguer expresó que se opone no obstante al proyectado despliegue por la OTAN en Sicilia de 112 cohetes Crucero norteamericanos.

Se preguntó a Berlinguer, cuyo partido es el segundo de Italia, si estima que la protección de la OTAN ayuda las aspiraciones socialistas en Italia.

"Debo subrayar que el 'escudo atlántico' no protege esas aspiraciones, sino que simplemente contribuye a evitar tener que implantar en Italia un régimen como el que hay en los países del Pacto de Varsovia", dijo.

El dirigente de 60 años añadió que "no esperamos que el pacto atlántico proteja ni favorezca siquiera nuestras aspiraciones, que sólo podrán avanzar mediante una difícil lucha contra las fuerzas conservadoras y reaccionarias".

"El reconocimiento de la realidad del pacto atlántico no significa la aceptación de todas las decisiones del gobierno norteamericano", añadió Berlinguer.

El Secretario del Partido Comunista se ha expresado anteriormente en contra del Pacto de Varsovia encabezado por los soviéticos. En una entrevista en diciembre de 1981, Berlinguer dijo que a las naciones integrantes del Pacto de Varsovia se les ha "agotado toda capacidad de renovar su vida política".

Berlinguer ha sido también un opositor persistente del proyectado emplazamiento de cohetes en Sicilia. En abril de 1981 anunció la formación de una campaña para tratar de impedir su despliegue en Italia.

Siria construirá central nuclear con ayuda rusa

BEIRUT, 24 (ANSA). — Siria construirá una central nuclear con la asistencia de la Unión Soviética, dijo la agencia oficial "Sana" de Damasco.

Un protocolo al respecto — afirma la fuente — fue firmado ayer en la capital siria al término de los trabajos de una comisión conjunta para la cooperación económica, técnica y científica. Los técnicos de los dos países comenzarán los estudios preliminares para la realización del proyecto que comprende algunas centrales para la producción de energía térmica. Se tratará de la primera instalación nuclear en Siria.



CALGARY, Alta. — Aspecto del campeonato canadiense de personas que se dedican profesionalmente a realizar hazañas de gran peligro para películas y otros espectáculos: J. B. Beauregard grita de dolor luego de chocar un automóvil en llamas contra otro, como parte del torneo. Beauregard tenía previsto saltar del coche, pero las llamas se propagaron más rápido de lo calculado y sus ropas se incendiaron. Ahora está en el hospital con quemaduras en los brazos y el cuerpo. (Radiofoto AP).

Peronistas amenazan con boicotear las elecciones

□ Si no se permite a Isabel Perón ser candidata

BUENOS AIRES, 24 Mayo (ANSA). — Los poderosos sindicatos peronistas amenazaron con boicotear las próximas elecciones generales de octubre si la ex Presidenta Isabel Perón no puede participar como candidata a causa de una inhabilitación judicial.

La actitud de los sindicatos se sumó a las presiones que vienen realizando los ex ministros del Gobierno de la señora Perón para obtener del Gobierno militar un indulto o una conmutación de la inhabilitación a perpetuidad para ejercer cargos públicos con la que la justicia sancionó a la ex Presidenta en un juicio por corrupción administrativa.

Ayer la Confederación General del Trabajo República Argentina (CGT-RA) y las llamadas — 62 organizaciones — (brazo sindical del peronismo) aprobaron una resolución en la que "exigen la inmediata restitución de los derechos cívicos" a la ex Presidenta.

"No podemos ir a elecciones si Isabel Perón no puede ser candidata", declaró el metalúrgico Lorenzo Miguel, líder de las 62 organizaciones y considerado como uno de los más influyentes dirigentes del peronismo en la actualidad.

Sin embargo, en un reflejo de los pleitos internos que está viviendo el peronismo, el vicepresidente del Partido Justicialista (PJ, peronista) Deolindo F. Bittel afirmó estar en desacuerdo con los pedidos de indulto.

Según Bittel, solicitar el indulto significa para el peronismo "aceptar la culpa, cosa que rechazamos".

Hasta ahora la puja entre quienes reivindican a la ex Presidenta y quienes prefieren mantenerla ausente, se desarrolló sin la intervención directa de la propia Isabel Perón que sigue manteniendo un hermetico silencio en Madrid donde reside desde mediados de 1981 cuando fue liberada tras más de cinco años de encarceramiento.

Grupo Contadora

Inspeccionan la frontera de Costa Rica y Nicaragua

SAN JOSE, Mayo 24 (AP). — Los ocho observadores de los países del Grupo de Contadora y cuatro asesores que los acompañan viajan hoy y mañana a la frontera norte de Costa Rica para conocer la labor de vigilancia que el gobierno realiza para garantizar su neutralidad en el conflicto de Nicaragua.

La gira de dos días quedó concretada ayer después de una entrevista con el Ministro de Seguridad Pública, Angel Edmundo Solano, y altos funcionarios de su despacho.

Según se informó, visitarán puestos de vigilancia en varios lugares de la frontera como Los Chiles, Conventillos, Upala, Trinidad, Puerto Viejo de Sarapiquí, Barra del Colorado y otros en donde hay miembros de la guardia civil y de la guardia de asistencia rural en labores de vigilancia.

En la reunión con el Ministro Solano se proporcionó a los observadores una amplia información sobre el número de destacamentos a lo largo de la frontera, recursos con que cuenta Costa Rica para efectuar la labor de vigilancia y los esfuerzos que se han venido realizando para hacer efectiva la proclamada neutralidad a que ha hecho referencia en muchas oportunidades el Presidente Luis Alberto Monge.

DESMENTIDO

WASHINGTON D.C., Mayo 24 (AP). — William J. Casey, director de la Agencia Central de Inteligencia, CIA, ha desmentido la veracidad de una información periodística, según la cual el pronóstico que los rebeldes respaldados por Estados Unidos tienen buenas posibilidades de derrocar el gobierno izquierdista de Nicaragua antes de fin de año.

Respondiendo ayer a un artículo en el diario The New York Times, Casey negó haber hecho esa predicción durante testimonio prestado ante la comisión del Congreso estadounidense, a puertas cerradas.

"No se hizo tal pronóstico", dijo Casey en un desusado comunicado general. "No hay nada en las constancias de la audiencia parlamentaria que se asemeje remotamente a esa información".

El artículo del The New York Times, publicado en las ediciones del lunes, cita a parlamentarios y a funcionarios de gobierno no identificados como diciendo que el pronóstico fue hecho por Casey y por Thomas O. Enders, Subsecretario de Estado para asuntos interamericanos.

En Argentina

Reclaman aceptación de la propuesta papal

Un grupo de religiosos católicos, protestantes y judíos argentinos reclamaron al gobierno trasandino la inmediata aceptación de la propuesta del Papa Juan Pablo II en torno al diferendo austral.

En un comunicado dado a conocer a la opinión pública de Argentina, señalan que "ante la gravedad de la situación planteada en torno al diferendo austral con nuestros hermanos chilenos y la inedita amenaza a la paz que representa la demora en darle una solución en el marco de la propuesta papal, hacemos un llamamiento a todos los hombres de buena voluntad a unirse a nuestro reclamo por la inmediata aceptación de dicha propuesta".

Explican en el documento que "nos mueve a realizar este llamado nuestra aspiración por la paz, enraizada en la común tradición judeocristiana, que exalta la santidad de la Vida y la Dignidad del Hombre, imagen y semejanza de Dios".

Añaden que están "alarmados profundamente por la amenaza que representa la carrera armamentista para nuestra comunidad nacional, tan golpeada ya por la insensibilidad ante sus penurias morales y materiales".

"En razón de ello convocamos a nuestros conciudadanos, sin diferencia de credo u opinión, a orar juntos por la paz en la celebración o servicio ecuménico que tendrá lugar el martes 31 de mayo, a las 19.30 horas, en la Parroquia Nuestra Señora de la Guardia" (Buenos Aires).

Nueva ofensiva iniciaron rebeldes antisandinistas

MANAGUA, 24 (AP). — Más de 1.200 rebeldes antisandinistas lanzaron una nueva ofensiva en por lo menos nueve localidades del norte de Nicaragua que han dejado 90 insurgentes y 21 soldados muertos, mientras continuaban hoy violentos combates en esa región.

El capitán Rodrigo González, jefe militar de la provincia de Nueva Segovia, dijo hoy que por lo menos 1.200 insurgentes lanzaron una nueva ofensiva el 21 de mayo en por lo menos nueve localidades de esa provincia próxima a la frontera con Honduras.

"Los combates se desarrollan principalmente cerca de los puestos fronterizos de Teotecacinte y El Porvenir", dijo González.

Agregó que también se combatía encarnizadamente cerca de las localidades de Escambray, El Portillo, Ca-

sas Viejas, Namasi y El Carbón, esta última población a solo tres kilómetros de la ciudad de Jalapa, 290 kilómetros al norte de Managua.

Según el capitán González, el objetivo de los insurgentes es tomar Jalapa, pero afirmó que los intentos realizados fueron rechazados.

González dijo que desde el 21 de mayo han muerto 90 insurgentes y 21 soldados sandinistas.

Aunque dijo que "la situación está bajo control del Ejército", no descartó la posibilidad de que la actividad militar se incremente en los próximos días.

Tanto González como fuentes militares consultadas ayer dijeron que estos ataques podrían ser el inicio de la segunda fase de grandes ofensivas militares de los insurgentes que se han internado hasta 13 kilómetros en

territorio nicaragüense por el lado de Nueva Segovia.

Se calcula que una fuerza rebelde de 5.000 hombres combate en el norte de Nicaragua contra 3.000 soldados apoyados por batallones de reserva y milicianos. Las bajas serían 2.000 en ambos bandos desde que se iniciaron los combates hace cuatro meses, según el gobierno y fuentes militares.

Por otra parte, el diario "Barricada", órgano oficial del frente sandinista, informa hoy que cuatro rebeldes murieron el domingo en un ataque contra el poblado La Azucena, en la provincia de Río San Juan, próxima a la frontera con Costa Rica.

Fuerzas rebeldes conducidas por el ex comandante sandinista Eden Pastora iniciaron ataques por el sur de Nicaragua hace dos meses, estimándose que son 2000 los insurgentes que luchan allí.

Irán continuará la guerra con Irak hasta que se satisfagan condiciones

TEHERAN, Mayo 24 (LATIN-REUTERS). — El Presidente iraní, Ali Khamenei, dijo que la guerra con Irak continuará hasta que se satisfagan las condiciones iraníes, informó hoy la agencia noticiosa nacional IRNA.

En declaraciones a la agencia, luego de una reunión, ayer del Consejo Supremo de Defensa de Irán, dijo que las condiciones de Teherán para poner fin a la guerra eran, ahora, las mismas que al comienzo del conflicto en 1980.

Los esfuerzos internacionales para mediar entre Irán e Irak y poner fin a la guerra del golfo, iniciada hace 33

meses, han fracasado hasta ahora.

"Khamenei dijo que estamos decididos a continuar la guerra con el único objetivo de alcanzar la victoria final sobre el enemigo. Dijo que continuaremos la guerra hasta que los derechos usurpados de la nación sean alcanzados y los agresores expulsados de nuestro territorio", dijo el informe de IRNA.

"Dijo que la guerra continuará hasta que se satisfagan las condiciones", agregó.

La agencia no incluyó citas de Khamenei en las que éste enumeraba las condiciones a las que aludía, pero dijo que las condiciones anunciadas por Irán incluían el retiro de las fuerzas

iraquíes de territorio iraní, el pago de daños de guerra y la "identificación y castigo del agresor".

Khamenei, citado por IRNA, dijo que Irán había rechazado la idea de que se forme un fondo internacional para pagar los daños de guerra.

Algunas versiones dijeron que Arabia Saudita y otros estados del golfo han contemplado el establecimiento de un "fondo de reconstrucción" con la esperanza de satisfacer las demandas de Irán sobre reparación, sin imponer una agobiante carga financiera y política sobre Irak.

"Queremos que los daños los pague el país que, de hecho, es responsable", dijo Khamenei a IRNA.

Rinden homenaje a puente de Brooklyn

NUOVA YORK, 24 (AP). — El puente de Brooklyn cumplió hoy 100 años de existencia y recibió un multitudinario homenaje de los neoyorquinos como símbolo de la capacidad de audacia arquitectónica de tenacidad humana ante la adversidad. Las celebraciones comenzaron en las primeras horas de la mañana con desfiles de bandas colegiales de mar y carros de principios de siglo, para continuar durante el día con espectáculos artísticos hasta culminar por la noche con un fastuoso despliegue de fuegos artificiales.

La obra que fue hasta muchos años después de su inauguración, el 24 de mayo de 1883, el mayor puente colgante del mundo, es un monumento a la visión progresista de quienes lo hicieron en una época de carruajes y caballos, bicicletas de rueda delantera gigantesca y paseos a pie.

El hecho de que una estructura construida cuando el salario de un jornalero era de un dólar y 75 centavos por día, haya resistido a lo largo de un siglo furiosas tormentas de nevadas, huracanes, el paso de trenes, convoyes militares, camiones de decenas de miles de toneladas de carga y caravanas interminables de automóviles, es un testimonio indubitable de la previsión de sus constructores.

La obra que fue hasta muchos años después de su inauguración, el 24 de mayo de 1883, el mayor puente colgante del mundo, es un monumento a la visión progresista de quienes lo hicieron en una época de carruajes y caballos, bicicletas de rueda delantera gigantesca y paseos a pie.

que las pérdidas socialistas en las elecciones se hicieron evidentes.

Dice China

La URSS le teme a próxima cumbre económica en EE.UU.

PEKIN, 24 (ANSA). — Según China, el Kremlin teme que la próxima cumbre económica de los occidentales en Williamsburg decida un corte al comercio con la URSS con el cual hasta ahora Moscú ganó mucho más de lo que se cree.

Un despacho de hoy desde Moscú publicado por "Nueva China" habla de estos temores.

La cumbre se realizará el 28 al 30 de mayo en Virginia, Estados Unidos, entre los jefes de Gobierno de Japón, Estados Unidos, Francia, Italia, Gran Bretaña, Alemania Federal y Canadá.

Se discutirá sobre las grandes líneas de la economía internacional, sobre la lucha al proteccionismo, las deudas del Tercer Mundo y las relaciones económicas este-oeste.

Según "Nueva China" los intercambios con el oeste alcanzaron ahora los 3.17 por ciento del comercio exterior de la URSS. Este tráfico es 5,7 veces mayor que en 1970 que alcanzó un valor equivalente a 1,25 mil millones de dólares.

Según la agencia, los occidentales favorecieron a la URSS con préstamos, tecnología avanzada y trigo para "ablandar" las veleidades militares de Moscú.

Por otra parte, para el Kremlin las relaciones económicas se encandaban en la "ofensiva de paz", perseguida en los años de la distensión, dice Nueva China.

Hasta ahora, la URSS tuvo todas las ventajas en los contactos económicos con el oeste porque se enriqueció y no dejó de armarse.

En Williamsburg se podrá decidir de frenar los intercambios con la URSS. Se trata de la preocupación que la Nueva China lee en la prensa soviética.

TECNOLOGIA

PEKIN, 24 (ANSA). — Al recibir hoy aquí al secretario estadounidense del comercio, Malcolm Baldrige, el ministro chino de finanzas le hizo presente que China desea de parte de Estados Unidos una mayor liberación en los abastecimientos de tecnología avanzada.

Baldrige, que se encontró hoy también con el viceministro de Relaciones Exteriores, Han Xu, se encuentra en esta capital encabezando una delegación estadounidense de la comisión conjunta chino-americana sobre la economía y el comercio.

China insistió ayer y hoy porque considera insuficientes las recientes medidas tomadas por la administración Reagan para abolir parcialmente las restricciones a los abastecimientos de material técnico.



VIENA, Austria. — El Presidente Rudolf Kirchschlaeger brinda con el nuevo Canciller, Fred Sinowatz (izquierda), quien prestó juramento ante el Primer Mandatario (Radiofoto AP).

Juró nuevo gobierno austríaco

VIENA, 24 (AP). — El nuevo Gobierno de coalición asumió hoy el poder en Austria, un mes después de las elecciones generales que pusieron fin a la mayoría absoluta que disfrutaron los socialistas durante once años y a la gestión de 13 años de Bruno Kreisky como Canciller.

El Presidente Rudolf Kirchschlaeger tomó el juramento al nuevo Canciller, Fred Sinowatz, y a su gabinete integrado por 14 socialistas y miembros del Partido Liberación.

Además de Sinowatz, otros once ministros son socialistas. De los ocho secretarios de Estado que encabezan departamentos ministeriales o secciones que no tiene el rango pleno de ministerios, cinco son socialistas.

Sinowatz, de 54 años, asumió el cargo que desempeñaba Kreisky, de 72, que anunció que renunciaría a la

jefatura del Gobierno pocas horas después que cerraran los comicios y

que las pérdidas socialistas en las elecciones se hicieron evidentes.

Médicos israelíes retornan parcialmente a su trabajo

TEL AVIV, 24 (Latin-Reuters). — Los médicos israelíes en huelga aceptaron hoy un retorno parcial al trabajo, dando marcha atrás en una batalla salarial sin concesiones que casi paralizó los servicios médicos.

Tras renunciar y abandonar sus cargos hospitalarios, los 7.000 médicos emergieron de sus escondites cuando el Gobierno transmitió por la radio estatal la orden de volver al trabajo.

Pero la Asociación Médica Israelí (AMI) dijo que enviaría a sólo el 30 por ciento del personal normal a sus puestos, y los hospitales advirtieron que igualmente afrontarían serios problemas.

España reitera los lazos de amistad a Guinea Ecuatorial

MADRID, 24 (ANSA).— El Canciller español, Fernando Morán, paró hoy rumbo a Guinea Ecuatorial, donde discutirá con el presidente Teodoro Obiang Nguema la solución de la crisis estallada entre España y su ex colonia africana. Morán es portador de una carta del Presidente del gobierno, Felipe González, quien reitera a Obiang el deseo de estrecha colaboración del gobierno de Madrid independientemente de ocasionales divergencias.

Causa de la discordia es el sargento Francisco Miko, de 33 años, padre de tres hijos, que el 13 de mayo se refugió en la embajada española en Malabá (capital de Guinea Ecuatorial) pidiendo asilo político tras un fracasado intento de golpe de estado militar. Siendo la política siempre aplicada en países de idioma español, el gobierno de Madrid no quiere entregar al fugitivo a las autoridades de su país, pero de hecho está dispuesto a hacerlo, a cambio de la seguridad que el sargento será procesado con todas las garantías de la ley. El gobierno de Guinea, por su parte, no se siente obligado a dar estas garantías.

Bus con ancianas se precipitó a barranco

TIGNALE, Italia, 24 (AP).— Un autobús que transportaba 13 ancianas en una peregrinación católica se precipitó hoy por un barranco de 25 metros de profundidad junto al lago Garda, en el norte de Italia, matando a todos los pasajeros y al conductor, se informó oficialmente. Las mujeres procedían de dos pueblos cerca de Milán y se dirigían en peregrinación a la capilla de La Madonna de Monte Castello cerca del lago.

La causa del accidente no fue establecida aún, según dijo el secretario municipal de Tignale, Pietro Zenzi. Las autoridades dijeron que el autobús chocó un muro de contención de bordeaba la ruta y se precipitó al vacío. El accidente ocurrió en el lado del lago Garda, el más grande de Italia.



El Primer Ministro de España, Felipe González (izquierda) dialoga en el Palacio de la Moncloa con los reyes Juan Carlos y Sofía, tras una gira de diez días que los monarcas realizaron por Brasil y Uruguay. (Radiofoto).

Terminó inscripción de candidatos en Inglaterra

LONDRES.— Los alrededor de 41 millones de británicos con derecho a voto tendrán para las elecciones parlamentarias del 9 de junio próximo más candidatos que nunca.

Así se pudo comprobar hoy, después de cerrarse el plazo de inscripción de candidatos. En total son 2.579 candidatos en Inglaterra, Escocia y Gales para 650 distritos electorales. El aumento de candidatos se debe en parte al incremento de distritos electorales.

El mayor contingente lo aportan los dos partidos mayores con 633 candidatos cada uno. Con un candidato menos, 632, concurre la nueva alianza de socialdemócratas y liberales. Hay además grupos nacionalistas en Gales y Escocia, varios partidos menores e incluso candidatos independientes.

En la provincia de Irlanda del Norte, en donde están implicadas en una lucha sangrienta confesiones cristianas con problemas colonialistas, se presentan únicamente partidos regionales.

La mayor agrupación de los partidos pequeños es la de los ecologistas británicos, que aspira a triunfar en 108 distritos, pero que apenas tiene probabilidades por la ley de la mayoría, es decir triunfa en un distrito el candidato que tiene mayoría de votos y no hay reparto proporcional.

Cinco bombas explotan en ciudad de Córcega

AJACCIO, Córcega, 24 (LATIN-REUTER).— Cinco bombas estallaron anoche en Córcega luego de que los separatistas se atribuyeran la responsabilidad de una ola de atentados con explosivos ocurrida anteriormente en el día, dijo la policía.

El proscripso Frente de Liberación Nacional Corsio (FLNC), que busca independizar de Francia a la Isla, dijo ayer que había colocado más de 50 bombas en lo que fue interpretado como una advertencia a las autoridades tres semanas antes de una visita del Presidente Francois Mitterrand.

Cuarenta y tres de ellas estallaron, 11 fueron desactivadas y un hombre resultó gravemente herido cuando una bomba que presumiblemente estaba colocando le estalló en la cara, dijo la policía.

Los estallidos de anoche en la ciudad septentrional de Bastia dañaron edificios.

Parlamento francés comenzó el debate de reforma universitaria

□ Miles de estudiantes convergieron hacia la Asamblea Nacional para protestar airadamente

PARIS, 24 (LATIN-REUTER).— Millares de manifestantes estudiantiles, opositores a las reformas universitarias, convergieron hoy sobre la Asamblea Nacional Francesa, fuertemente custodiada, mientras los legisladores se reunían para debatir los controvertidos planes del gobierno socialista.

Casi 3.500 policías antimotines fueron movilizados en la capital en previsión de desórdenes después que anteriores marchas durante la disputa de un mes derivaron en violencia.

Militantes estudiantiles acudieron a París desde distintas partes del país para sumarse a tres manifestaciones separadas contra las reformas que se orientan a otorgar a las universidades un papel más vigoroso en la recuperación económica de Francia.

También se realizaban marchas de protesta en otras ciudades tras la negativa del Ministro de Educación Alain Savary a postergar un debate parlamentario.

París y Bagdad de acuerdo sobre venta de armamento

PARIS, 24 (DPA).— Los gobiernos de Francia e Irak se pusieron de acuerdo, después de varios meses de negociaciones, sobre las formalidades para la venta de armas francesas a Irak y las formas de pago.

Una información sin mayores detalles se dio a conocer hoy en París, luego de que el Ministro del Exterior francés Claude Cheysson y el Primer Ministro iraní y Ministro del Exterior iraní, Tarik Asis, se reunieron anoche.

De fuente iraní se dijo que quedarían solucionadas todas las diferencias existentes entre ambos países. Se trata sobre todo de la forma de pago por las armas que Francia venderá a Irak por un monto de 41.500 millones de francos (unos 5.800 millones de dólares).

A causa de la guerra con Irán, Irak tiene actualmente problemas de pago, por lo que habría pedido a Francia cancelar sus deudas con la entrega de petróleo.

Por otra parte, en Teherán se informó que el Irán está decidido a continuar la guerra contra Irak hasta que sean satisfechas todas sus exigencias.

Los estudiantes están apoyados por muchos profesores universitarios y por los partidos opositores centroderechistas que han planteado 1.000 enmiendas al proyecto de reforma.

Comentaristas socialistas han acusado a militantes de extrema derecha de utilizar las manifestaciones como una excusa para provocar a la policía tras violentos enfrentamientos en París y otras ciudades.

Tanto el público como la prensa se hallan preocupados por las acusaciones sobre brutalidad policial durante las manifestaciones previas, en las cuales mujeres y transeúntes sorprendidos en las protestas han sido golpeados indiscriminadamente.

Por lo menos 15.000 estudiantes se concentraron cerca de la Asamblea Nacional para el comienzo de la principal marcha de hoy que amenazaba causar un colosal congestionamiento de tránsito en el centro de París. Se destacaban entre ellos grupos de profesores con sus togas académicas rojinegras.

Gobierno polaco en contra de un encuentro entre el Papa y Walesa

VARSOVIA, 24 de Mayo (DPA).— El Gobierno polaco se ha expresado en contra de una eventual reunión entre el líder obrero Lech Walesa y el Papa Juan Pablo Segundo durante la visita que éste efectuará a Polonia el próximo mes de junio.

Jerzy Urban, vocero gubernamental, concretó hoy en una conferencia de prensa que el Gobierno opina que no va "en interés del país" que Walesa actúe públicamente. Su actos podrían contribuir a paliar los conflictos políticos en Polonia sino que los agudizarían, añadió.

La semana pasada, el Cardenal

primado polaco Jozef Glemp había anunciado que la Iglesia se esforzaba en concertar un encuentro entre Juan Pablo Segundo y Lech Walesa durante la visita papal.

Tal como trascendió hoy en Varsovia, el secretario del Comité Central y miembro del Politburo Kazimierz Barcikowski (56) sufrió la semana pasada un infarto cardíaco y se encuentra actualmente bajo cuidado médico. Barcikowski, que es considerado como miembro del ala liberal del partido, dirige asimismo la Comisión Gubernamental para Contactos con la Iglesia.

Armenios se atribuyen atentados explosivos

BRUSELAS, (UPI).— Dos bombas colocadas por sospechosos terroristas armenios dañaron hoy la oficina de turismo de Turquía y una agencia de viajes de ese país en el centro de la capital belga, informó la policía.

Un vocero policial dijo que la Estación Central de Ferrocarriles de Bruselas y la oficina de la aerolínea de Turquía también fueron evacuadas después de recibirse amenazas de bombas, pero no se encontró ningún explosivo en esos lugares.

La policía dijo que las explosiones, que ocurrieron simultáneamente, hicieron levemente a un empleado de la agencia de viajes.

En París, una agencia de noticias dijo que recibió un llamado del ilegal

ejército secreto para la liberación de Armenia atribuyéndose la responsabilidad de los atentados.

La persona que hizo el llamado dijo que los ataques fueron perpetrados por una rama del ESLA que se autodenomina Grupo Pierre Golumian. Golumian, de 23 años, un ciudadano francés nacido en Beirut, murió en una explosión mientras preparaba una bomba el año pasado.

Las autoridades de Francia han culpado al grupo por varios ataques con bombas en París y por amenazas contra instalaciones francesas en el Líbano.

La policía dijo que el grupo busca obtener la libertad de militantes del ESLA encarcelados en Francia.

COOPERATIVA DE CONSUMOS Y DE AHORROS "CARABINEROS DE CHILE LTDA." BALANCE GENERAL AL 31 DE DICIEMBRE DE 1982

ACTIVOS			PASIVOS		
	1982	1981		1982	1981
	Miles \$	Miles \$		Miles \$	Miles \$
CIRCULANTE			CIRCULANTE		
Caja y Bancos	7.537	4.600	Bancos acredores	48.200	239.794
Inversiones en int. Financ.	581.409	2.014	Proveedores por pagar	32.435	16.579
Cooperados Deudores	2.014	4.158	Acredores	12.549	19.764
Documentos por Cobrar	4.158	169.396	Provisiones	19.764	
Existencias	169.396	17	Impuestos por pagar		
Otros Activos Circulantes	17		LARGO PLAZO		
FIJO			Indemnizaciones	14.857	14.857
Terrenos	11.522	262.213	PATRIMONIO		
Edificios	219.869	224.239	Capital Pagado	423.683	668.453
Equipos de Transporte	3.747		Reserva Legal	27.677	553.135
Muebles, Utiles y Equipos	42.213	19.458	Reserv. Devol. Aportes	10.720	
Otros activos	19.458		Reservas Especiales	85.376	
Sub total	296.809	21.287	Reserva Rev. Cap. Propio	116.768	
Depreciación acumulada	(34.596)	6.017	Remanente del Ejercicio	4.229	
OTROS ACTIVOS			TOTAL PASIVOS	1.052.631	945.472
Deudas Vencidas	11.771				
Activos transitorios	9.516				
TOTAL ACTIVOS	1.052.631	945.472			
CUENTAS DE ORDEN					
Planza de Personal	606	600	Garantía del Personal	606	600
Planza de Consejeros	717	712	Garantía de Consejeros	717	712
Documentos en Garantía	10.569	23.454	Garantía por documentos	10.569	23.454
TOTALES	11.892	24.766	TOTALES	11.892	24.766

CONSEJOS DE ADMINISTRACION COOPERATIVA DE CONSUMOS Y DE AHORROS "CARABINEROS DE CHILE LTDA."	
CONSEJEROS TITULARES	CONSEJEROS SUPLENTE
General Inspector don HECTOR CANALES CORREA	General Inspector don OSCAR MALDONADO ORREGO
General de Intendencia don RUBEN SCHINDLER CONTARDO	Coronel de Intendencia don CARLOS PEREZ DE ARCE S.
Teniente Coronel don JULIO REYES LIARD	Teniente Coronel don ROBERTO DIAZ FIGUEROA
Oficial 2º de Secretaria (R) don PEDRO MONTT LUKSIC	General Inspector (R) don SERGIO MARQUEZ MOLINA
Suboficial Mayor (R) don HERNAN CONTRERAS BUNSTER	Suboficial Mayor (R) don ERNESTO LAVANDEROS CARRILLO
Suboficial Mayor don JOSE INOSTROZA SALAMANCA	Suboficial Mayor don ISMAEL MUÑOZ OLIVA
Sargento 1º don HUGO FUENTES SANCHEZ	Sargento 2º don ERNESTO VERGARA DONAIRE
Consejero Laboral don SERGIO CANDIA AVENDARO	Consejero Laboral don EMILIO MAIN OYARCE
Consejero Laboral don MARIO GARCIA ROJAS	
EDITH RIVERA MONTENEGRO Contadora General	DIEGO BARBA VALDES Gerente General
SANTIAGO, Diciembre 31 de 1982.	

NOTAS AL BALANCE AL 31-12-82

1.- NORMAS CONTABLES

a) BASES DE PRESENTACION:
Los Estados Financieros han sido preparados de acuerdo a principios de acuerdo a principios de contabilidad, generalmente aceptados.

b) CORRECCION MONETARIA:
Los Estados Financieros, se actualizan de acuerdo a las disposiciones del Art. 41 de la Ley de la Renta, sobre corrección monetaria y las normas especiales fijadas por el Art. 17 del D.L. 824 de 1974. La aplicación de la Corrección Monetaria originó un saldo deudor en la cuenta Fluctuación de Valores de M. \$ 65.193 que de los cuales solo M. \$ 45.519 fue cubierto por el fondo de reserva. La diferencia de M. \$ 19.674 fue considerada pérdida del ejercicio.

c) ACTIVO FIJO:
Los bienes del Activo Fijo, se presentan a su valor de adquisición más revalorizaciones legales acumuladas al 31 de Diciembre de cada año. Las depreciaciones han sido calculadas de acuerdo al método lineal en base a los años de vida útil de los bienes.

2.- CAUCION DEL GERENTE Y CONSEJEROS

De acuerdo a las disposiciones de la Ley de Cooperativa, la caución o fianza del Gerente es de M. \$ 605.764 la fianza de los Consejeros es de M. \$ 717.368.

3.- INDEMNIZACION POR AÑOS DE SERVICIOS AL PERSONAL

Los Estados Financieros presentan para este efecto, en el Pasivo a Largo plazo la suma de M. \$ 14.458, en el Pasivo a corto plazo la suma de M. \$ 2.014, y en las reservas M. \$ 4.079.

4.- AHORROS REAJUSTABLES

El tratamiento de las cuotas de Ahorros Reajustables, estuvo de acuerdo a las normas estipuladas por las resoluciones N° 2 del 28 de Febrero 1975 y N° 7 de Julio de 1976 del Departamento de Cooperativas del Ministerio de Economía Fomento y Reconstrucción.

5.- GRATIFICACION LEGAL

La gratificación legal se determinó de acuerdo al D.L. 2209 Art. 55, en una proporción no inferior al 30% de los excedentes líquidos.

EDITH RIVERA MONTENEGRO Contadora General C.C. 33894	DIEGO BARBA VALDES Gerente General
HECTOR CANALES CORREA GENERAL INSPECTOR DE CARABINEROS PRESIDENTE DEL CONSEJO DE ADMINISTRACION	

OPINION DE LOS AUDITORES EXTERNOS

Hemos examinado el Balance General de la Cooperativa de Consumos y de Ahorros "Carabineros de Chile Ltda.", al 31 de Diciembre de 1982, y los Estados de Resultados y de Cambios en la posición financiera correspondientes al ejercicio de doce meses, terminado en esa fecha.

Nuestro examen se efectuó de acuerdo con normas de auditoría generalmente aceptadas, incluyendo por lo tanto, comprobaciones parciales de los registros de contabilidad y la aplicación de otros procedimientos de auditoría, en la forma y extensión que consideramos necesarias en las circunstancias.

Se examinaron los procedimientos aplicados en el tratamiento de las cuotas de ahorros reajustables, comprobándose que se ajustan a las disposiciones de la Ley de Cooperativas y a las normas fijadas por el Departamento de Cooperativas.

En nuestra opinión los referidos estados financieros presentan razonablemente la situación financiera de la Cooperativa de Consumos y de Ahorros "Carabineros de Chile Ltda.", al 31 de Diciembre de 1982, y el resultado de sus operaciones y los cambios en su posición financiera por el ejercicio terminado en esa fecha, de acuerdo con principios de contabilidad generalmente aceptados, aplicados sobre una base uniforme con los del ejercicio anterior.

Se dejó constancia que los estados financieros del ejercicio finalizado al 31 de Diciembre de 1981, fueron examinados en su oportunidad, habiéndose emitido el informe correspondiente.

SANTIAGO, 31 de Marzo de 1983.

WALDEMAR E. LOAYZA SALAS
Mayor (I) de Carabineros
C.C. 33891

MARIO URIBE GALLARDO
Tte. Coronel (I) de Carabineros
C.C. 14931

Pinochet...

agua potable. En la oportunidad hará uso de la palabra el Ministro de Obras Públicas, brigadier general Bruno Siebert, recibiendo la obra el Intendente de Tarapacá, brigadier general Jorge Dowling.

A las 16.30 horas, presidirá la ceremonia de entrega de 106 viviendas de la población "Cariquima". El acto contempla un discurso del Ministro de Vivienda y Urbanismo, brigadier general Roberto Guillard, como también, las palabras de agradecimiento de un poblador. Luego de entregarse las llaves de las viviendas a sus nuevos propietarios, S.E. recorrerá la población, visitando algunas de las casas.

Inmediatamente después, se hará presente en la ceremonia de inauguración y entrega de otras 100 viviendas, correspondientes a las tercera y cuarta etapas del conjunto habitacional "Cerro Dragón".

Al término de este acto, se trasladará hasta el Teatro Municipal de Iquique, donde presidirá la ceremonia de entrega de 1.281 títulos de dominio. Luego, visitará la Zona Franca de Iquique, culminando la extensa jornada con una comida ofrecida por la comunidad local.

ULTIMO DIA

El viernes, el Presidente Pinochet viajará hasta el Fuerte Baquedano, donde visitará las instalaciones de éste.

Luego, a las 12.30 horas, inaugura el desvío de la Carretera Panamericana Norte, sector que recorrerá el Jefe del Estado.

Al término de esta ceremonia,

regresará al Fuerte Baquedano para almorzar con la guardia militar.

A las 15 horas, S.E. iniciará el regreso a la capital.

OBRAS DE ADUCCION

El sistema ha significado una inversión superior a los 4 millones de dólares, y que beneficiará a los 123 mil habitantes de la capital de la Región de Tarapacá, contempla cinco pozos de captación de aguas subterráneas en Canchones; una doble impulsión en cañería de 800 milímetros a través de aproximadamente 35 kilómetros; una aducción de 40 kilómetros de extensión y tres estanques de almacenamiento.

La nueva impulsión tiene una capacidad de porteo de 619 litros por segundo y la aducción de 540 litros por segundo. Ambas obras fueron conectadas a las ya existentes para alcanzar su máximo aprovechamiento.

Como obras complementarias de la nueva aducción, se tendieron 10 kilómetros de cables de alta tensión, en pleno desierto, se instalaron 2.952 medidores. Asimismo, se construyeron colectores en calles donde no existía el alcantarillado, se recambiaran aquellos que estaban en mal estado y, finalmente, se efectuó la eliminación de fugas de agua potable en las redes.

En cuanto a las inversiones, la construcción de la nueva impulsión y aducción Canchones Alto Hospicio — que se efectuó en un plazo de 15 meses —, demandó una inversión de 1.290 millones de pesos, de los cuales, 450 millones se utilizaron en la construcción y

840 millones en la adquisición de tuberías y piezas especiales de hierro dúctil, de gran resistencia a la corrosión y a los ataques de los terrenos salinos.

La construcción de estas obras, que resuelve el problema del agua potable para Iquique, dio trabajo a un promedio de 220 operarios. En éstas, se emplearon 28 mil 392 toneladas de cemento; 28 mil 800 metros cúbicos de arena; 400 toneladas de hierro estructural; y 9 mil 460 m3. de ripio. Además, se colocaron 9 mil 800 m3. de ripio, se construyeron 4 mil 470 machones y se instalaron 14.400 toneladas de tuberías.

TITULOS DE DOMINIO

En cuanto a la entrega de 1.281 títulos de dominio a pequeños propietarios agrícolas de la I Región, su superficie alcanza a aproximadamente 800 hectáreas.

Las escrituras de propiedad favorecerán a propietarios de las provincias de Arica y Parinacota (626) y a familias de las distintas localidades de la provincia de Iquique (655).

PANAMERICANA NORTE

El tramo de repavimentación de 21 kilómetros de la Carretera Panamericana Norte, de Pozo Almonte, demandó una inversión de 100 millones de pesos.

La obra forma parte del programa global de rehabilitación de la Panamericana, de la cual ya se ha entregado al usuario de la Primera Región un 75 por ciento.

En etapa final estudio de sistema de ahorro para adquirir viviendas

El Ministro de Vivienda y Urbanismo, brigadier general Roberto Guillard, afirmó que se encuentra en su etapa final el estudio que efectúa esta cartera para establecer un sistema de ahorro para la vivienda destinado a la clase media, que empezará a operar en 1984.

El Secretario de Estado explicó que se trata de un medio para adquirir la casa propia que no contempla subsidio directo, sino el ahorro a través de una libreta que acumulará tasa de interés, haciendo posible a la clase media comprar viviendas de valores de entre \$50 a 3.000 o 3.500 unidades de fomento.

SUBSIDIO HABITACIONAL

Refiriéndose al subsidio habitacional, el Ministro de

Vivienda reiteró que el próximo llamado se efectuará en la segunda quincena del mes de julio próximo y otorgados en años anteriores.

Añadió que también cambiará el número de 10 mil que es lo que esta Secretaría de Estado ha entregado generalmente cada año, a 17 mil.

Al respecto, especificó que 12.500 serán el primer tramo para comprar casas de hasta 400 unidades de fomento; 3.000 para el segundo tramo destinado a adquirir viviendas de valores de hasta 350 unidades de fomento. De este modo, se mantendrá la modalidad de atención preferente a los sectores de menores recursos que han hecho un esfuerzo de ahorro.

Alcalde, escritores y editores comprometidos

Otorgarán nivel sudamericano a la III Feria Nacional del Libro

Alcaldía de Santiago entregó Premios Municipales de Literatura y comprometió ante galardonados su aporte irrevocable a la Feria del Libro '83

La III Feria Nacional del Libro, que debe desarrollarse en el mes de noviembre en Santiago, bajo el patrocinio de la Municipalidad capitalina, contará con grandes novedades, incluso de peso internacional, a fin de otorgarle una significación más amplia y superior a las anteriores.

Así lo afirmó el alcalde de Santiago, Carlos Bombal, frente a un grupo selecto de escritores y dramaturgos, reunidos con ocasión de la entrega de Premios Municipales de Literatura 1983.

En su discurso, el jefe comunal destacó la vinculación estrecha que existe entre escritores y ciudad, pues estos no sólo son parte del quehacer cultural, sino testigos del devenir histórico, plasmado en crónicas, cuentos e historias. En este sentido, subrayó, la Municipalidad de Santiago ha tenido una constante preocupación y el aporte "ha sido sostenido y continuado". Esto no sólo en la actualidad, sino desde el nacimiento del siglo, aún cuando su expresión orgánica data de 1925, año en que se realizó el primero de estos concursos literarios.

FERIA

Existe un nexo importante con los escritores, añadió, y se evidencia en otras manifestaciones, además de esta. Es así como surgió la Feria Nacional del Libro, que este año ha estado preparada por un gran movimiento tendiente a consolidar su realización y darle el realce que se merece.

PREMIADOS

En la ocasión, el alcalde Bombal, acompañado por los presidentes de la Academia Chilena de la Lengua, Pen Club de Chile, Sociedad de Escritores y Sociedad de Autores Teatrales de Chile, entregaron ocho primeros premios y ocho menciones honoríficas en los ítem: poesía, cuento, novela, ensayo y teatro.

El jurado, integrado entre otros por Diego Barros Ortiz, Miguel Arteche, Jorge Edwards, Oreste Plath, Domingo Tessier y Juan de Rosa Ventura, entregaron máximos galardones a los poetas Manuel Francisco Mesa y Renato Yrarrázabal; al novelista Carlos Morand; a los escritores de cuentos Fernando Emmerich y Ana María Gálvez; al ensayista Castor Navarrete y a los dramaturgos Juan Radrigán y Wilfredo Mayorga.

Primer Mandatario con embajadores

El Presidente de la República, General Augusto Pinochet Ugarte se reunió ayer con 15 embajadores representantes de diversos países en un almuerzo realizado en el Centro de Energía Nuclear "Los Aguirre".

El grupo de diplomáticos estuvo encabezado por el Nuncio Apostólico, Monseñor Angelo Sodano, participando además los embajadores de la Orden Soberana y Militar de Malta, Corrado Zampetti; de Guatemala, Enrique Castellanos; de Australia, Gerald S.F. Harding; del Líbano, Gazi Chidiac; de la República Árabe de Egipto, Salah El Din Amin Ezzat; de la India, Mukur K. Kisha y de Austria, Walter Lichen.

Asimismo, los embajadores de Honduras, Augusto César Coello; de Sudáfrica, John Raymond Dutton; del Perú, José Luis Bustamante; de la República Oriental del Uruguay, Julio César Lupinacci; de Canadá, Clayton Bullis y de Gran Bretaña, John Kyrie Hickman.

En el encuentro, que es el inicio de una serie de reuniones similares que sostendrá el Primer Mandatario, estuvieron presentes junto a S.E., los Ministros de Relaciones Exteriores y Secretario General de la Presidencia.

Igualmente, el vice Ministro de Relaciones Exteriores, el subsecretario de la cartera, el Director General de Política Exterior y el Director de Ceremonial y Protocolo.



Ana María Gálvez recibe de manos del alcalde Carlos Bombal su premio por el cuento que le pertenece, "El nudo movedizo".

Interés presidencial por estado de Clotario Blest

Su personal preocupación por el estado de salud del ex dirigente sindical Clotario Blest, quien el fin de semana último fue víctima de un atentado delictual en su domicilio, manifestó ayer el Presidente de la República, General Augusto Pinochet, quien dispuso que su secretario privado, comandante Sergio Rodríguez, se trasladara hasta su hogar, para conocer en detalle como se encontraba.

El comandante Rodríguez, quien llegó a las 10 horas a la casa de Clotario Blest, manifestó, consultado el objetivo de su visita, que "vine a un estado de salud de don Clotario. El Presidente de la República estaba preocupado por lo que le pasó hace algunos días y dispuso que viniera especialmente a averiguar cómo estaba y a preguntarle si se le ofrecía algo de asistencia alguna cosa".

AGRADECIDO

Al término de la visita, Clotario Blest se manifestó muy satisfecho, agradecido y extrañado por la preocupación presidencial. "En realidad, yo me siento muy agradecido de que el Presidente se haya preocupado por mí. Esto representa una gran satisfacción espiritual y, después de la atención que S.E. ha tenido conmigo, ha tenido para atenderme, voy a pedir una audiencia para saludarlo".

Tengo la obligación de hacerlo, añadió muy emocionado, pues yo soy político sino que un "sindicalista puro". Realmente estoy muy agradecido de este gesto, de esta atención que no esperaba". Consultado su opinión respecto de cómo ve la situación laboral del país, expresó que los sindicalistas como él, puros y sin vinculación con partido político alguno, tienen la teoría de que "los trabajadores organizados en sindicatos deben actuar en el Gobierno".

Finalmente, consultado respecto del atentado de que fue víctima el pasado, indicó que era difícil atribuirlo a alguien o algo en especial. "Fue algo sorprendente. El individuo que me atacó arrancó de repente y hasta el último momento dijo que venía a matarme".

Sólo pensiones iniciales estarán sujetas a límites

Una vez determinado el beneficio se reajustará sin ninguna clase de limitación

Inició su trámite administrativo el proyecto de ley que precisa que las pensiones y jubilaciones se pagarán sin tope alguno, salvo el monto de la pensión inicial que no deberá exceder de 8 sueldos vitales (escalas A) (\$ 9.241,20). La pensión una vez determinada se reajustará sin estar afectada al límite estipulado en el artículo 25 de la Ley N° 15.386. Asimismo se establece que dicho límite sólo opera respecto de las jubilaciones y pensiones, pero no se aplica a otros beneficios como el desahucio.

Del mensaje del Ejecutivo tomó conocimiento ayer la Junta de Gobierno, en su sesión legislativa ordinaria, radiando en la Segunda Comisión con trámite ordinario. En el se propone modificar los artículos 5° y 6° del D.L. N° 3.501, de 1980 con el objeto de precisar el sentido que el inciso 2° del primer de dichos preceptos otorga al artículo 25 de la Ley N° 15.386, en cuanto éste fijó un límite para el otorgamiento de las pensiones y jubilaciones.

Expresa que se ha entendido que dicho límite se aplica para el otorgamiento inicial de las pensiones como para la aplicación de los reajustes periódicos, con lo que las pensiones ya limitadas en su otorgamiento pueden verse afectadas posteriormente al momento de aplicarse los referidos reajustes.

Cabe consignar que dicho efecto se ha presentado a partir del año 1981, con motivo de haberse disociado las fechas en que operan los reajustes de pensiones y remuneraciones. Habiéndose producido el reajuste de las pensiones, no se produjo simultáneamente la elevación del mencionado límite, pues éste por hallarse fijado en una cantidad de ingreso mínimo, está ligado a los reajustes de remuneraciones.

Otro mensaje que también inició su trámite legislativo, se refiere a un Pro-

Activo...

das a lo largo del país, permitiendo así que los productores y otros empresarios pudiesen comprobar que el mecanismo propuesto por el Gobierno para el refinanciamiento de sus compromisos con el sistema financiero interno permite aliviar significativamente dichos compromisos.

El Banco del Estado informó que esa

etapa se ha cumplido con todo éxito, ya que casi simultáneamente se inició la llegada de solicitudes para renegociar por parte de toda clase de empresas y personas endeudadas.

La proposición gubernamental permite a los empresarios reprogramar el 30 por ciento de sus deudas inferiores a 25,5 millones de pesos, a diez años

(Viene de la Pág. 1A)

plazo y con un 7 por ciento de interés real anual.

Esta fórmula, que responde a una correcta aplicación del principio de subsidiariedad del Estado, como lo ha señalado el Ministro de Hacienda, favorece directamente a más de cien mil medianos y pequeños deudores.

(Viene de la Pág. 1A)

SOLO UNA MUESTRA

Vilos. Las obras pertinentes demandaron una inversión superior a los 350 millones de pesos.

"La entrega oficial al servicio de los usuarios de este extenso sector — dijo el Secretario de Estado — pone de actualidad un concepto que no por repetido, es menos valioso: estamos en presencia de un nuevo paso hacia la ambiciosa meta que nos fijáramos a fines de la década pasada, y llegará el momento en que Chile entero podrá disfrutar de una ruta troncal absolutamente renovada. Para entonces, las incomodidades que a diario sufren hoy los usuarios, serán no sólo comprendidas, sino también, ¡así lo esperamos! reconocidas por toda la ciudadanía".

Añadió que tal como él lo había manifestado en una oportunidad, el progreso manifestado de la gran tarea de la repavimentación de la Carretera Panamericana, "es solo una muestra del múltiple quehacer de nuestros servicios por mejorar, reponer o construir infraestructura, acorde con las necesidades de nuestro vasto territorio".

"La riqueza humana que Chile encierra — puntualizó — justifica con creces una compensación que, más que material, reviste características de obsequio espiritual, que fácilmente puede ser legado a las generaciones que nos sucedan".

Inundaciones causan evacuación de cuatro ciudades en Paraguay

- ☐ En Nueva York piden ayuda para damnificados de Perú
- ☐ 30.000 personas huyen de los desbordes de ríos en Estados Unidos
- ☐ Siete mil 300 niños evacuados a Buenos Aires desde la zona inundada del Chaco, en Argentina

ASUNCION, 24 (AP).— El gobierno dispuso hoy la evacuación masiva de los pobladores de las ciudades de Pilar, Alberdi, Villa Oliva y Villa Franca, en el litoral sur, como consecuencia de la crecida del Río Paraguay.

Buques de la Armada y de la Flota Mercante del Estado cumplen las tareas de evacuación de los damnificados hacia Asunción, que se estima serán unas 12.000 personas.

La semana pasada fueron traídas unas 4.000 personas a esta capital y reubicadas en instalaciones militares y campamentos de emergencia al cuidado de la Cruz Roja y entidades privadas.

Se estima que en Pilar, la ciudad más castigada junto con Alberdi, al sur, sólo quedaban 10.000 de sus 50.000 habitantes, quienes están en la intemperie bajo lluvia continua a la espera de los socorros.

Alberdi también está prácticamente vacía porque gran parte de la

población buscó refugio en Formosa, Argentina.

Las ciudades de Villa Oliva, Villa Franca y Humaitá están aisladas y sólo reciben ayuda por vía fluvial.

En el norte, el Río Paraguay, sigue creciendo lentamente en Bahía Negra y los puertos de Concepción y Antequera.

AYUDA PARA EL PERU

NUEVA YORK, 24 (AP).— Un panorama conmovedor expuso hoy la señora Marcela de Pérez de Cuellar de la situación de los pobladores de los Departamentos de Tumbes, Lambayeque y Piura, en el norte del Perú, donde las inundaciones han arrasado sus viviendas, sus cosechas y hasta los elementos más indispensables para su subsistencia.

Lluvias torrenciales azotan toda el área de manera persistente desde comienzos de enero y los daños se calculan en más de 800 millones de dólares, comentaron la señora de Pérez de Cuellar, y la Cónsul en esta ciudad, Nora Narvalte.

EN EE.UU.

NUEVA YORK, 24 de Mayo (DPA).— Devastadoras inundaciones en el sur de los Estados Unidos obligaron a huir de sus hogares a unas 30.000 personas en los Estados de Texas y Mississippi.

En Mississippi, en donde cayeron copiosas lluvias (sólo el lunes cayeron 33 centímetros cúbicos), se desbordaron todos los arroyos.

Tornados e inundaciones en los Estados de Texas, Louisiana, Mississippi y Tennessee cobraron desde el jueves pasado 26 vidas humanas.

Según noticias de hoy martes calculan las autoridades en 135 millones de dólares los daños causados por el mal tiempo sólo en Texas.

EN BRASIL

RIO DE JANEIRO, 24 Mayo (ANSA).— Las lluvias que castigan al sur de Brasil provocaron en las últimas horas cinco muertes y seis personas heridas en el Estado de Paraná, elevando a 47 el número de muertos

Escuela Militar recordó la batalla de Pichincha

Un homenaje al héroe ecuatoriano Abdón Calderón, quien falleció en la batalla de Pichincha — que marcó la independencia de ese país — rindió la Escuela Militar, en una ceremonia efectuada en el patio "Los Héroes" de ese plantel.

El acto fue presidido por el director de la Escuela, coronel Oscar Vargas y asistieron el embajador de Ecuador en Chile, César Valdivieso; representantes diplomáticos y cadetes. En la oportunidad hizo uso de la palabra el Agregado Militar ecuatoriano, coronel Humberto Gómez, quien realizó una breve reseña histórica.

Agradeció, asimismo, la valiosa cooperación prestada por la Escuadra chilena, al mando de Lord Cochran, en la independencia de su nación. Finalmente, el embajador Valdivieso, acompañado del coronel Gómez depositó una ofrenda floral ante el busto del capitán Abdón Calderón. Lo propio hicieron el coronel Vargas y el subdirector de la Escuela Militar, teniente coronel Jaime Izarnátegui.



Santiago de Chile,
miércoles 25 de Mayo de 1983

Definición del grupo uno de Copa "Libertadores de América"

¿Es o no conveniente mantener programación?

A Colo Colo, el equipo chileno con mayor opción, le es favorable jugar antes que los argentinos para circunscribirse mental y futbolísticamente al partido con Cobreloa

La definición del grupo uno de la Copa "Libertadores de América" se ha prestado a una serie de interpretaciones que van de un "posible arreglo" entre algunos protagonistas, al día y horario de los partidos fijados para el 8 de junio, en Calama y Buenos Aires, respectivamente.

En el ambiente local, del que se ha hecho eco la Asociación Central, se sigue como "inconveniente" para los equipos chilenos que se enfrentan a los argentinos. En ese caso —se dice— se estará dando una ventaja a los argentinos que, al jugar de noche, sabrían el resultado de antemano del partido jugado en la tarde en Calama.

Creemos que hay una equivocación. De buena fe, pero equivocación al fin. Se está incurriendo en el mismo error que cuando se creyó favorable el triunfo de Argelia sobre Alemania Federal en el Mundial, calculando prematuramente que era propicio a Chile, en circunstancias que fue lo "peor que le pudo ocurrir" en la rueda preliminar del Mundial en España. A Chile le convenía y le era favorable el triunfo del favorito, el equipo germano; jamás una sorpresa de tales proporciones —como el triunfo argentino— que desdibujó

aún más la opción nacional, como quedó comprobado al ser último en su grupo.

Ahora, el más favorecido con jugar antes, a la hora señalada (16 horas en Calama), es Colo Colo, el equipo chileno con más opción por su puntaje. Nos explicamos: al estar seguro que le bastará ganar para lograr el puesto de semifinalista, jugará con la consigna de los dos puntos SIN PREOCUPARSE DE LOS ARGENTINOS que jugarán horas más tarde en Caballito. Colo Colo, de ganar, haría ocho puntos; inalcanzables para Estudiantes de La Plata y Ferrocaril Oeste, que están igualados a cinco puntos.

O sea, Colo Colo jugará tranquilo, circunscribiéndose al partido ante Cobreloa. Y como tiene equipo y condiciones para ganarlo, no tiene por qué fijarse en lo que harán posteriormente los argentinos.

Si se desea proteger al equipo chileno con mayor opción, lo mejor —creemos nosotros— es mantener la programación tal como está, fijada por la Confederación Sudamericana de Fútbol, de acuerdo al interés de los cuatro protagonistas del grupo.



Intensamente se ha preparado Magallanes a fin de afrontar el decisivo compromiso ante Cobreloa. Juan Rojas, que reaparecerá, encabeza el pique matinal en la cancha de Vulco.

Hoy, a las 21,30 horas, en el Estadio Santa Laura Magallanes y Cobreloa tras puntos decisivos



Magallanes y Cobreloa disputarán hoy, a las 21.30 horas en el Estadio Santa Laura, importantes y decisivos puntos para las pretensiones de ambos de clasificar para las instancias finales del Campeonato Copa Polla Gol, que con este encuentro se pone al día.

Los albicelestes con 19 unidades y los loínos con 20 puntos en la Tabla de Posiciones del Grupo A, buscarán esta noche la oportunidad de afianzar su chance de alcanzar un cupo en la liguilla, que definirá a los representantes chilenos para la próxima versión de la Copa Libertadores de América.

En la práctica realizada ayer, los "comandos" anunciaron la reaparición del internacional Juan "Rápido" Rojas, totalmente recuperado de su lesión, y de Arturo Jáuregui quien cumplió ya su castigo impuesto por el Tribunal de Penas de la Asociación Central de Fútbol.

Con mucho optimismo y tranquilidad, avalado por una buena campaña, el plantel magallánico espera superar este difícil escollo que es Cobreloa para el próximo domingo lograr el punto o los puntos que lo clasifiquen para el mitinero.

Juan Rojas, mostrando muchos deseos de reaparecer contó: "Creo que mi aporte, al igual que el de todos mis compañeros, será importante para lograr el objetivo final. Una vez más, luego que por nosotros al comienzo no daban un peso, estamos discutiendo palmo a palmo y legítimamente nuestra opción de estar entre los grandes".

Entretanto, Francisco Graells, actual técnico del cuadro, expresó que Luis Venegas y Fernando Santis ya estaban en condiciones de poder jugar, porque la evolución de sus lesiones había sido positiva. "Luego de esa 'batalla' en Antofagasta, ambos jugadores regresaron muy golpeados, pero ya se encuentran en perfectas condiciones y espero contar con ellos en su plenitud". Finalizó diciendo el joven entrenador.

DESCARTADOS LOS GOMEZ

Cobreloa, por su parte, que se encuentra en Pinto Durán aguardando el compromiso, no podrá contar con el generoso aporte de los hermanos Eduardo y Rubén Gómez, quienes debido a las lesiones que los afectan tuvieron que quedarse en Calama.

Vicente Cantatore, con la tranquilidad que lo caracteriza sintetizó de la siguiente manera el momento de su equipo: "Lo nuestro es solamente mala racha. Tengo confianza en mis jugadores y sé que pronto lo superaremos. Lo de los goles es momentáneo. No es cierto que hayamos perdido el nivel de juego, si contamos todas las ocasiones de anotar que nos hemos perdidos. Pero en fin, tengo fe en que pronto superaremos esta etapa".

Respecto al partido el técnico señaló: "Sin duda será un cotejo muy difícil, porque ellos al igual que nosotros están buscando los puntos que los clasifiquen. En todo caso mañana todo se aclarará".

NO ACEPTARON POSTERGAR LANCE CON COLO COLO

Por otra parte, la directiva del Club Cobreloa, resolvió no aceptar la sugerencia planteada por el presidente de la Asociación Central, Rolando Molina, en orden a suspender por 24 horas el partido que deben jugar con Colo Colo, por la Copa Libertadores de América, el miércoles 8 de junio en Calama.

¡Extraoficial!

Osben, García y Hurtado dejarían la selección

Los jugadores Mario Osben, Jorge García y Osvaldo Hurtado serían marginados del plantel nacional, que el próximo lunes 30 de este mes reanudaré su trabajo de preparación con miras a su participación en Copa "América".

La información fue dada a conocer en forma extraoficial por el presidente de la Comisión Selección, Humberto Gattini, quien agregó que este jueves se reunirá con el entrenador, Luis Ibarra, y el coordinador, Alfredo Asfura, con el fin de proceder a nominar los nuevos integrantes de la selección chilena. Esto se entregará a la opinión pública el viernes próximo ya que para el lunes siguiente los futbolistas nominados reanudarán en el Complejo de "Juan Pinto Durán" su trabajo de preparación para los encuentros a sostener ante los representantes de Venezuela (17 de julio en Caracas y 22 de octubre en Santiago) y Uruguay (31 de julio en Montevideo y 12 de octubre en Santiago), por Copa América, certamen en el que el fútbol de Chile ostenta el título de vicecampeón.

Consultado acerca de nuevos compromisos amistosos para la selección, el dirigente manifestó que no había ninguna novedad, sólo la de la ratificación de los partidos con Paraguay, Perú y Colombia, ya que las revanchas ante Argentina, 23 de junio en Buenos Aires, y Brasil, 27 de julio en Santiago, estaban confirmadas.

NUEVOS LLAMADOS

En lo que respecta a nuevas nominaciones, el dirigente no quiso adelantar nombres, señalando que él, por el momento, no conocía detalles en esa materia.

En todo caso, extraoficialmente se conoce el interés del director técnico por los jugadores Roberto Rojas, Alejandro Hisis y Lizardo Garrido, de Colo Colo; Pablo Prieto, Rangers; Jorge Contreras, Palestino; y Eduardo Gómez, de Cobreloa.



Sigue dando de qué hablar el próximo partido de Cobreloa-Colo Colo a jugarse en Calama. Por de pronto, el club nortino no quiere postergación de hora ni día del encuentro fijado para el 8 de junio. Cobreloa jugará su partido pendiente del torneo "Polla Gol" con Magallanes en el Estadio Santa Laura para la televisión. En el grabado, Siviero enfrenta a Herrera en el primer partido de la Copa, ganado por Colo Colo.

Al enfrentarse Juventus y Hamburgo, por la definición de la Copa de Europa

Hoy en Atenas: ¿se repite la final del Mundial '86?

Favorito es el equipo italiano, que cuenta con la base de la selección

ATENAS, Mayo 24, (AP). (Por Nisha Starcevic).— El poderoso Juventus de Italia y el sólido Hamburgo de Alemania Occidental están de ganar por primera vez el más codiciado de los trofeos mundiales de fútbol del continente, al enfrentarse por la Copa Europea de hoy.

Los dos cuadros están entre los más poderosos de Europa pero hasta ahora ninguno ha podido ganar la Copa. Juventus fue derrotado en la final hace 10 años por el entonces imbatible Ajax de Amsterdam mientras que Hamburgo perdió ante Nottingham Forest, de Inglaterra, en la final de 1960.

El deseo de lograr el trofeo no será el único de los incentivos para ambos equipos. Hamburgo tratará de vengar la pérdida de 3-1 de su país ante Italia en la Copa del Mundo del año pasado, mientras que Juventus desea hacer olvidar a su gente la pérdida del recién finalizado campeonato italiano frente a Fiorentina.

Además, para dos veteranos jugadores la final de mañana representa la oportunidad de poner fin a sus ilustres carreras con sus equipos como ganadores. Roberto Bettge, el canoso delantero de Juventus se irá a jugar a los Estados Unidos de Toronto, y el formado en Hamburgo Hrubesch dejará el Hamburgo para enrolarse en el Standard de Lieja.

La mayoría de los expertos cree que Juventus se enfrenta a una misión imposible frente a Juventus, un equipo que tiene en sus filas a seis de los mejores jugadores que ganaron la Copa del

Mundo para Italia el año pasado en España.

Como si eso fuera poco, la alineación de Juventus incluye al astro francés Michel Platini y al valioso polaco Zbigniew Boniek, una pareja que en una buena tarde puede hacer estragos en la defensa contraria.

Platini fue el goleador del torneo italiano, con 18 tantos, aventajando a su compañero de equipo y pesadilla de los rivales de Italia en la Copa Mundial, Paolo Rossi.

El mismo Rossi se agranda en las ocasiones importantes, como lo demostró en los cuartos de finales de la Copa contra Aston Villa de Inglaterra, que eran los campeones pero que no pudieron recuperar el gol que les hizo en el primer tiempo el oportuno delantero italiano.

Juventus tiene muchos otros hombres ilustres en sus filas, tales como el experimentado Dino Zoff en el arco, Gentile, Cabrini y Scirea en la defensa y Tardelli colaborando con Platini y Boniek en el medio campo.

Juventus, 20 veces campeón de Italia, sería el primer equipo de ese país en ganar la Copa Europea desde que lo hiciera Milán en 1969.

Hamburgo tampoco carece de talento y credenciales. Además de Hrubesch, su zaguero Manfred Kaltz también integró el equipo alemán que perdió la final ante Italia en España.

Otras figuras destacadas del Hamburgo son Holger Hieronymus, quien estará encargado de contener a Rossi, y el habilidoso Félix Magath, que fue clave en la clasificación a la final.



En Túnez, de paso para Atenas, los jugadores de Juventus compraron los consabidos "souvenirs" como anticipo de su seguridad de ganar hoy a Hamburgo en la final de la Copa de Europa. Rossi, Gentile y Zoff, campeones mundiales, son rodeados por adherentes en la víspera del trascendental partido. (Foto Unifax-UPI).

Para efectos del Concurso Polla Gol

El lunes programan la liguilla

El próximo lunes los directivos de la Asociación Central de Fútbol, encabezados por el presidente Rolando Molina, procederán a programar los partidos correspondientes a la liguilla del Torneo Copa "Polla Gol".

La urgencia de esto se debe principalmente a que el Concurso de Pronósticos Deportivos tenga el tiempo suficiente para confeccionar sus cartillas y así distribuir las entre sus agentes y apostadores.

Consultado Molina sobre la sede en que se disputará dicho certamen,

expresó que todo ello dependía de los finalistas. Aunque, por el momento, se prevé que la mayoría serán de Santiago, es decir, Colo Colo, Universidad Católica, Universidad de Chile, Magallanes, Palestino —estos tres últimos aún no clasificados—, el mitinero tendría que disputarse en la capital. Por otra parte, el titular de la ACF dejó entrever que si los clubes de provincias querían jugar sus encuentros en plazas que no fuera la de Santiago, no tenía ningún problema siempre y cuando ello no significara gastos extras para la Asociación Central.

Liminha y Cornejo se van de la "U"

Eleodoro Cornejo y Liminha confirmaron, al término de la práctica de ayer del plantel de la Universidad de Chile, lo anunciado por el vicepresidente de la institución, Ricardo Ferrada, quien admitió el interés de varios clubes por contar con ambos jugadores más Luis Flores, quien actualmente está a préstamo en Deportes La Serena.

"Si los ofrecimientos satisfacen nuestras pretensiones no tengo, en lo personal, ningún problema en cambiar de tienda", dijo Liminha, tomando en cuenta también a Cornejo en sus apreciaciones.

Por su parte el dirigente universitario opinó que el club no tomaría ninguna decisión hasta el término del campeonato y previa consulta al entrenador Luis Santibáñez, quien es el que tiene la última palabra respecto a esas materias.

Santibáñez, justamente, agregó que por ahora no quería hablar al respecto, ya que sólo le interesaba el próximo compromiso ante Unión Española.

"Me hubiera gustado —señaló Santibáñez— que todos los encuentros, de cuyo resultado depende la clasificación para la liguilla, se hubieran jugado a la misma hora, cosa de no haber dado ventajas. Pero en fin, creo, la Asociación Central tendrá sus razones, y ellas tienen que ser muy valideras".

Respecto a su equipo, el técnico agregó: "La 'U' mostrará, en esta oportunidad, que está hecha para cosas grandes. Es cierto que hemos tenido algo de fortuna, pero ésta, no hay que olvidarlo, se sale a buscar y no se espera que llegue por arte de magia. Universidad de Chile ha luchado legítimamente su posibilidad de conseguir un cupo en el mitinero, y creo sinceramente que este domingo lo va a lograr".

Entretanto, el entrenamiento del plantel universitario transcurrió sin novedades, quedando citado para hoy a las 9 horas al complejo Quilín.

Campeonato Cadetes zona sur

Lota Schwager único líder en 2º infantil

CONCEPCIÓN.— La ubicación de Lota Schwager como único puntero de la serie de segunda infantil del Campeonato Cadetes Zona Sur, fue uno de los hechos más destacados en los resultados de la tercera fecha de dicho certamen que se cumplió durante el fin de semana.

Lota Schwager quedó con 6 puntos, seguido por Huachipato con 5, y Vial, Concepción y Nublense con 4 unidades.

En primera infantil la punta es compartida por Deportes Concepción y Huachipato con 6 unidades, seguidos por Green Cross con 4, y en juveniles como líder se mantuvo siempre el conjunto de Naval, con 6 puntos, escoltado por Concepción y Malleco con cuatro.

RESULTADOS

Los resultados obtenidos por los equipos en segunda infantil, primera infantil y juveniles en la tercera fecha fueron: Iberia, Huachipato, 0-4, 0-3 y 0-1; Laja, Vial, 0-1, 1-0 y 2-3; Concepción-Nublense, 5-0, 10-1 y 2-2; Naval-Malleco, 2-2, 1-1 y 3-0; y Lota-Green Cross, 4-1, 2-3 y 1-3.

En cuanto a la tabla de posiciones de puntos adicionales por concepto de los equipos que más han jugado efectivamente en cada partido, ésta es encabezada también por Lota Schwager en segunda infantil con dos unidades, seguido de Malleco, Huachipato, Deportes Concepción y Green Cross con un punto.

En primera infantil y juveniles los puntos, en ambos casos, son Deportes Concepción, Lota y Green Cross, cada uno con dos puntos. En la próxima fecha, la cuarta de la primera rueda, deben jugar Naval-Cross; Huachipato-Laja; Vial-Concepción; Nublense-Lota; y Malleco-Iberia.

En su sesión de hoy

"Perfil del hockista" analizará Sociedad de Medicina Deportiva

Dos temas de alto interés científico, serán tratados por la Sociedad Chilena de Medicina del Deporte, en la sesión programada para hoy en el auditorio del Colegio Médico, a las 19.30 horas.

Las disertaciones estarán a cargo del Dr. Enrique Jenks "Patología del tendón de Aquiles", y el Dr. Juan de Dios Godoy "Perfil del jugador de hockey".

A esta sesión científica, se invita especialmente a médicos estudiantes de medicina, kinesiología y educación física, nutricionistas y profesionales de la salud que laboren en medicina del deporte.

El auditorio del Colegio Médico de Chile, está ubicado en calle Esmeralda número 678.



En "La Tortuga" de Talcahuano y ante el argentino Serradilla, se despidió de la afición nacional Benedicto Villablanca, quien tratará de reconquistar el cinturón mundial de los livianos juniors que conquistó el 5 de junio del año pasado, y que después le arrebató en forma increíble.

Despedida ante Serradilla no despejó las dudas de su preparación

Comenzó la cuenta regresiva para Benedicto Villablanca

Lo positivo: tiene hambre de victoria. Lo negativo le falta apretones realmente serios

Hay mucha gente que aún no puede creer que nuevamente un pugilista chileno disputará un título mundial de boxeo. O quizás, no se quiere convencer de ello... Lo cierto, es que falta poco menos de cincuenta días (el combate en principio sería en la segunda quincena de julio) para que Benedicto Villablanca se mida con el actual campeón mundial el norteamericano Roger Mayweather.

UN COMBATE QUE NO APORTA NADA

La despedida de la afición chilena realizada en "La Tortuga" dejó un reguero de dudas a su espalda, pese a la victoria sobre el argentino Dante Serradilla, un pugilista aguerrido y de buena línea técnica pero que no pasa más allá de ser preliminarista en las veladas del Luna Park...

La cuenta regresiva para el pugilista nacional ya comenzó. El combate va, y la firma del contrato y el asunto económico pasan a un segundo plano cuando de por medio está nuevamente la "ilusión" de todo un pueblo de lograr por fin y en "forma clara" un título mundial de boxeo. Lo importante, es saber el estado actual de Villablanca en lo pugilístico y anímico. La pelea con Serradilla no aclaró prácticamente nada y acentuó las interrogantes, pero también se notaron progresos en la parte técnico-táctica y sobre todo en la "mentalidad" con la

que Villablanca afronta sus compromisos boxísticos.

"YA PASO TODO LO MALO"

"Yo creo que ya me pasó todo lo malo que podría ocurrirme", señaló Villablanca después de la pelea con Serradilla. "El año pasado no quiero ni recordarlo. Después de todo el proceso realizado y ganarle legítimamente el título a Serrano, me lo robaron en forma increíble. Después por decir la verdad, me castigó la Federación, ¿se acuerda?, y estuve parado varios meses. A continuación vino la espera por el juicio en Puerto Rico que al final ganamos. Ahora hay que ponerle el hombro y estoy más animoso que nunca".

¿El apretón con Serradilla? "Fue muy interesante, porque me permitió trezarme con un boxeador de mis características y muy limpio arriba del ring. Me note suelto y saqué con rapidez las manos. Físicamente estoy en la categoría y sólo nos falta planificar el aspecto defensivo para evitar el contragolpe de Mayweather que es lo más peligroso que tiene. En cuanto al alcance de brazos no me inquieta porque se como "entrar" en una guardia de los grandes y brazos largos tal como ocurrió con Samuel Serrano".

CONCLUSIÓN: LA EMPRESA ES MUY ARRIESGADA

Hay que tener en cuenta que May-

weather, no es ni mucho menos Dante Serradilla y que en Las Vegas o Miami (donde se hará el combate), existirá un ambiente muy distinto al de "La Tortuga". Además la preparación previa de Villablanca no tiene parangón alguno con la realizada el año pasado en donde se cuidó el más mínimo detalle y con el apoyo de todo el mundo allá en el fundo Rumay en Melipilla. Hay que entender que las situaciones son distintas. Pero lo importante es que la "ilusión" y fortalecimiento de Villablanca están intactas pese a todas las contingencias antes mencionadas. Lo demostró en "La Tortuga". Tiene "hambre" de ganar... Tiene esa fuerza interior que "no se compra en la botica" y que lleva a los hombres a realizar proezas casi imposibles. Eso es positivo, y hay que destacarlo. En la parte física se vio bien. Ha mejorado en sus desplazamientos y ya no es tan "estático" arriba del ring. Con boxeadores como Mayweather de gran alcance y buena pegada con ambas manos es un "suicidio" el boxeador "frontal" y estático. Se dice que en Puerto Rico efectuará su último apretón antes del día "D" ante Mayweather. Hay que decirlo desde ahora. La fecha se le viene encima y el proceso preparatorio es muy precario. Le faltan varias peleas más con rivales en la "onda" Mayweather y que puedan aportar algo. (Jorge Abufhele).

Juega ante Nublense su clasificación para la otra ronda

Huachipato feliz con su campaña

Los acereros quieren que la liguilla final se realice en Concepción

TALCAHUANO.— Como virtualmente clasificado, ya que todos los demás equipos que están detrás de Huachipato deben jugar entre ellos, calificó el gerente de los acereros Sergio Sierra la situación del cuadro que gozó en su última actuación a Linares y quedó en expectable posición en el grupo sur del Torneo Polla Gol.

"Quedando sólo una fecha aseveró el directivo y cuando nosotros quedamos libres el fin de semana pasado, nuestros escoltas Concepción, y Green Cross, deben "matarse" entre ellos, en tanto nosotros debemos jugar el último partido con Nublense que ya está descartado. Por lo demás el ánimo es excelente y no cabe dudas en la hinchada, jugadores y cuerpo técnico que Huachipato será uno de los finalistas".

El cuadro acerero marcha en tercer lugar del grupo B con 19 puntos, superado sólo por Linares e Iberia con 20.

PANCHO HORMAZABAL: "QUEREMOS SUBIR DE INMEDIATO"

El técnico de los acereros, gestor importante de la campaña del cuadro, no oculta su felicidad. Estamos jugando bien y goleando. Y el equipo se está afianzando en lo futbolístico. Afostunadamente la hinchada supo esperar y recién las nuevas contrataciones están dando sus dividendos. No me equivoqué con el charrúa Horacio Italiano que debe ser uno de los mejores arietes que hay en estos momentos en Chile. Solar aporta su experiencia y desborde en la punta izquierda y Lloyd Jones, juventud y ganas de triunfar en el profesionalismo. Es un equipo muy profesional y hasta el momento las cosas se están dando para que Huachipato suba a Primera División ganando el torneo Polla Gol", asevera el técnico Hormazabal.

LA ALEGRIA DE JONES

Alex Lloyd Jones, actuó sólo 13 minutos en el último partido ante Linares, y se hizo presente en el marcador. "Estoy muy contento porque se están dando las cosas para que sea un año redondo. Me propuse triunfar en el fútbol y por ello me dedico por entero a esta profesión. El año pasado, jugué muy tenso y nervioso porque debutaba en el profesionalismo. Afortunadamente con el técnico y los compañeros con más oficio nos aconsejan y todo se hace más fácil", acota el ariete que ha impresionado bien las veces que ha vestido la casaca acerera.

LIGUILLA EN CONCEPCIÓN

"Ojalá que la liguilla final se juegue en Concepción



Dos de los pilares fundamentales en la buena campaña de Huachipato son el ariete charrúa Horacio Italiano y el mediocampista Raúl Toro.

Pesar y consternación ante fallecimiento de Raúl Prado

En plena capacidad profesional desaparece un colega de excepción, distinguido y apreciado en radio y televisión

La muerte —¿quién no la sabe? que no respeta edad ni condición alguna, ha tronchado la vida de Raúl Prado Cavada, colega nuestro, prestigioso relator deportivo y director de programas de esta especialidad.

Prado fue el prototipo del autodidacta del periodismo deportivo. En la faceta radial —donde más destacó— llegó a ser el mejor relator en la especialidad en que Gustavo Aguirre marcó una época. Como director de programas tuvo capacidad de conductor y supo captar sintonía mediante el interés permanente de su equipo periodístico.

Ganador de varios premios, como retribución a sus dotes profesionales, Raúl Prado se mantuvo hasta el último de sus fuerzas físicas al frente del micrófono y la televisión que eran su propia vida. Sólo la enfermedad que lo llevó a la tumba acalló su voz que tantas veces gritó el gol, símbolo del fútbol que Prado tanto quiso.

Los funerales del malogrado colega se efectuarán hoy después de una misa que se realizará en la parroquia San Ramón, Los Leones con Providencia, a las 11 horas, en el Cementerio "Parque del Recuerdo".

SU CARRERA PROFESIONAL

Raúl Prado, de 48 años de edad y nacido en Valparaíso, inició su carrera como relator deportivo en el año 1950 en Radio Chacabuco, de Quillota.

En 1962 llegó a Santiago iniciándose en los programas deportivos de Radio Agricultura. En 1971, pasó a la entonces Radio Corporación, integrándose al programa "Tribuna Deportiva".

Socio del Círculo de Cronistas Deportivos y entre otras distinciones ganó, en 1977, el premio "Laurel de Oro", como mejor relator deportivo; premio "Amador Yarur", del Club Palestino, en 1982, y en 1983, los árbitros profesionales le otorgaron el

premio "Alberto Bucciardi", como mejor periodista deportivo. Desde 1978, Prado integró el equipo "Minería" al equipo de "Deportes Total", el cual dirigió hasta su muerte.

También, en los últimos años, formó parte del panel de comentaristas deportivos de Canal 13 de Universidad Católica.

El periodista y relator deportivo desaparecido era casado, y dejó dos hijos, Andrés de 15 y María Alejandra, de 12 años de edad.



RAÚL PRADO.— Ha fallecido dejando un vacío en el periodismo deportivo chileno.

Torneo Nacional de Rugby

Old Boys -U. Católica inician tercera fecha

El próximo fin de semana se disputarán los partidos que corresponden a la tercera fecha del Campeonato de Rugby de Chile. De acuerdo a la programación entregada por la Federación, el orden de los partidos es el siguiente:

Sábado 28

A las 16.00 horas: Old Boys-U. Católica, en cancha "La Dehesa"

Domingo 29

A las 16.00 horas: Country Club-Valparaíso Sporting, en el Centro de Deportes de Viña del Mar.

A las 16.00 horas: Old Mackays-Cobs, en el Centro de Deportes de Viña del Mar.

La puntuación, hasta el momento, es la siguiente:

Primeros, con 6 puntos cada uno: Stade Français, Universidad Católica, Old Boys y Old Mackays de Viña del Mar.

Quintos, con 2 puntos cada uno: Country Club, Cobs, Universidad de Chile y Valparaíso Sporting Club.



El próximo sábado, en la cancha de La Dehesa, comienza la tercera fecha del Torneo Nacional de Rugby, con el pleito entre Old Boys y la UC.

Para el Grand Prix de Francia

Nominaron equipo de Tiro al Vuelo

La Federación Chilena de Tiro al Vuelo hizo entrega de la nómina de la delegación que viajará a comienzos de junio a tomar parte en el Grand Prix, de Burdeos, Francia.

El grupo irá encabezado por el jefe del equipo, Juan Enrique Lira y el entrenador Ángel Marentis. Lo integrarán los siguientes especialistas, de fosa olímpica: Rolando Abuhadba de Lo Curro, Francisco Posadas, de Lo Curro, Pablo Vergara, de la Fuerza Aérea y Raúl Abate de Lo Curro.

El conjunto se integró tras una serie de controles a un total de 600 platillos, la comisión técnica controló el porcentaje de rendimiento en los mejores 400 platillos, quedando el orden de la selección en el siguiente orden: Posadas, 97 por ciento; Abuhadba, 93,75 por ciento; cada uno.

Asimismo se consideró a esta selección para el campeonato mundial de Edmonton Canadá (irán tres representantes) y podrá agregarse (si hay lugar) a una dama, Panagiotis Salaman, del Arabe, quien cumple con la exigencia requerida, al lograr un 88 por ciento de rendimiento.

La decisión podrá impedir la participación del jugador en la gira que en junio emprenderá la selección brasileña en Europa, en que se medirá en amistosos contra los conjuntos de Portugal, País de Gales, Suiza y Suecia.

Aunque están en discusión si la sanción es válida para juegos internacionales, la suspensión le prohíbe entrenar en campo que no sea el del "Vasco da Gama", lo cual afectaría sus entrenamientos con el plantel de la selección, ya convocada y concentrada.

RIO DE JANEIRO, Mayo (ANSA).— El artillero Roberto "Dinamita", del "Vasco da Gama" y de la selección brasileña, fue condenado por la justicia deportiva a un mes y dos juegos de suspensión, por sus actos de agresividad contra el árbitro, recientemente, en la disputa contra el "Flamengo" en los cuartos de final del campeonato brasileño.

Chile, está ubicado en calle Esmeralda N° 678.

Boxeo en el mundo

SAN JUAN PUERTO RICO, Mayo (UPI).—Tres boxeadores puertorriqueños defenderán sus títulos en los meses de junio, julio y agosto en lo que va tras la reconquista de una corona que perdió hace 11 meses.

Los puertorriqueños que estarán involucrados en esos importantes choques son Juan Laporte, Carlos "Sugar" de León, Wilfredo Gómez y Edwin "Chapo" Rosario.

El primer pugil Boricua en arriesgar su diadema es Laporte, campeón mundial pluma, versión del Consejo Mundial de Boxeo, quien se mide al dominicano Johnny de la Rosa el 24 de junio en el coliseo Roberto Clemente de esta capital.

Esa sería la segunda defensa para Laporte, quien se coronó monarca mundial en septiembre pasado cuando derrotó al colombiano Mario Miranda. De la Rosa es el octavo clasificado en el peso pluma del CMB.

Laporte superó al californiano Rubén Castillo el 20 de febrero pasado por decisión en 12 vueltas, en la que fue la primera defensa del puertorriqueño.

PESO CRUCERO

El peso crucero, "Sugar" de León, buscará conquistar el título perdido el 27 de junio pasado a manos del estadounidense S.T. Gordon cuando noqueó a la altura del segundo round.

La pelea titular Gordon-De León está pactada para finales del mes de julio a celebrarse posiblemente en Las Vegas, Nevada.

De León le ganó a principios de año al ex campeón pesado Leo Pinks y lo acreditó para esta pelea por el fajín Crucero.

LA FE DE LA ROSA

SAN JUAN, PUERTO RICO (AP).—El dominicano Johnny de la Rosa, que le disputará el 25 de junio el título pluma del Consejo Mundial de Boxeo (CMB) al puertorriqueño Juan Laporte, estará en San Juan con 10 días de anticipación a la pelea.

El promotor cubano Félix Zabala, quien se encarga de las peleas de la Rosa, informó que el dominicano estaba entrenando en Cleveland "para convertirse en el próximo campeón pluma".

Zabala dijo que esperaba que no volviera a aplazar el encuentro dos cambios de fecha.

Se van a llevar una sorpresa por Johnny es un fuerte pegador con ambas manos y va a subir al cuadrilátero muy bien entrenado", dijo Zabala, que presenta en Miami carterías con peleadores latinoamericanos.

Zabala recordó que Laporte tradicionalmente ha enfrentado problemas con boxeadores de gran estatura y comentó: "Johnny tiene más alcance y estatura que el campeón, así que el puertorriqueño va a tener un gran problema ante sí, como llegar con sus golpes hasta el retador".

Laporte viajará a México para entrenar en el mismo sitio donde lo hacía el fallecido campeón pluma Salvador Sánchez, a quien sucedió también le ayudará parte del grupo de técnicos que adiestra al ex monarca.

"Las peleas no se ganan con técnicas peleando, sino con los boxeadores enfrentándose entre sí", dijo Zabala. "Johnny lleva todas las días de ganar ante Laporte".

SAN JUAN, PUERTO RICO (AP).—El ex tricampeón mundial de boxeo, Alexis Argüello de Nicaragua, ha fallado en su intento de medirse con el sudcoreano Sangho Lee para cumplir con un requisito de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB) y lograr el aval para un segundo combate por el título ante el monarca welter junior Aaron Pryor, de Estados Unidos.

El puertorriqueño Don Khan, entrenador de Argüello, anunció que los apoderados de Lee, segundo aspirante al título welter junior de la Asociación, no aceptarían el combate.

El venezolano Gilberto Mendoza, presidente de la Asociación, ha exigido a Argüello que combata contra uno de los primeros diez welters junior y lo venga, para ser clasificado en esa división y clasificarse para un combate ante Pryor, quien lo noqueó en noviembre pasado en 14 rounds.

La una decisión errónea de Mendoza y la Asociación prologa en una figura de gran prestigio en el boxeo mundial y debe dársele la oportunidad de un desquite ante Pryor", dijo Khan.

GANO CHANDLER

ATLANTIC CITY, NUEVA JERSEY (AP).—El ecuatoriano Héctor Gómez fue derrotado por decisión unánime por el campeón mundial de la Asociación Mundial de Boxeo (AMB) norteamericano Jeff Chandler, en una pelea en la categoría supergallo.

Chandler, quien mantiene su posición de invicto, envió a la lona ecuatoriana en el primer asalto al que en el segundo y el séptimo round cortó derechos.

Chandler, de 28 años, mejoró su récord a 31-0-2 mientras que el ecuatoriano, de 33, tiene ahora record de 10-1-1.

El juez Harold Ledraman adjudicó la pelea por 6-4 y sus compañeros, respectivamente, 9-1 y 8-1-1.

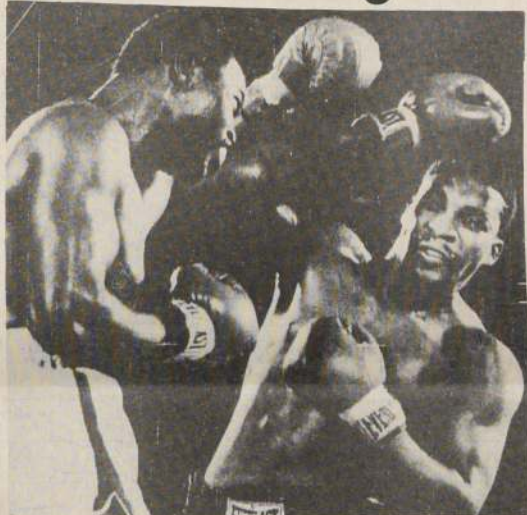
Chandler dijo que continuará peleando en la categoría supergallo hasta que alguien rete su corona de los



MARVIN HAGLER, el calvo campeón mundial de los medianos, salió con la suya y combatió a quince asaltos ante el challenger, Wilford Scypion.

El 27 de mayo en Providence, Estados Unidos

A quince asaltos será combate Hagler - Scypion



AUN NO ES LA HORA DE MI RETIRO, declaró el campeón Larry Holmes, después de las críticas vertidas por su actuación ante el desconocido Witherspoon, quien para muchos fue el vencedor de ese combate.

Larry Holmes

"Aún no es hora de retirarme"

LAS VEGAS Mayo (LATIN-REUTERS).—Larry Holmes, quien parecía "más un perdedor que un ganador", declaró que continuará boxeando no obstante el ajustado triunfo que obtuvo el viernes frente al poco conocido pugil Tim Witherspoon.

"No me retiro todavía", dijo Holmes, de 33 años, con visibles señales de combate en su rostro. "Pero cuando lo haga será para no volver".

Hablando en el hotel donde se aloja, Holmes se negó a reconocer que su capacidad está disminuyendo. En cambio atribuyó su opaca actuación a las preocupaciones en torno a intereses comerciales y al excesivo entrenamiento.

"Me entrené muy duro", dijo el campeón, quien apenas logró retener su corona en la pelea a 12 asaltos. La tercera en que sus rivales llegan al término y la primera en que el fallo fue dividido. "Pienso que la pelea la hice en el gimnasio", dijo.

Muchos entendidos estuvieron de

acuerdo con el árbitro Herb Santos, quien dio a Witherspoon, de 26 años, una ventaja de un punto en la tarjeta. El retador que sólo ha disputado 16 combates como profesional, estaba convencido también de que había sido el ganador.

WITHERSPOON CANADOR MORAL

"El sabía que había perdido, lo mismo que su rincón", dijo Witherspoon, quien tuvo a Holmes en serios aprietos en la novena vuelta cuando lo castigó con violentos golpes de derecha y ganchos de izquierda.

Aunque aseguró que seguirá boxeando, Holmes admitió que deseaba pensar seriamente en su futuro.

Si vuelve a combatir, su próximo rival será el primer retador del Consejo Mundial de Boxeo, Greg Page, quien en la misma velada derrotó por puntos en decisión unánime a Renaldo Snipes, después de 12 asaltos.



PROVIDENCE, ESTADOS UNIDOS, Mayo (UPI).—El Consejo Mundial de Boxeo y la Asociación Mundial de Boxeo acordaron sancionar la pelea que disputará el 27 de mayo por su título mediano el campeón indiscutido Marvelous Marvin Hagler contra el retador Wilford Scypion.

Ese cambio la convirtió en la más importante pelea de la carrera de Hagler, y si siquiera tuvo que dar un golpe para ser declarado el ganador.

La semana pasada, el CMB y la AMB revalidaron su sanción de la pelea por el título por la insistencia de Hagler de que se hiciera a 15 vueltas. Las dos entidades habían ordenado un encuentro a 12 rounds.

Sin explicación, el CMB y la AMB entregaron una declaración otorgando la sanción al combate a llevarse a cabo en el Centro Cívico de Providence, Estado de Rhode Island.

"No me puedo imaginar una victoria más grande que esta", dijo el promotor Bob Arum. "Si el CMB y la AMB quieren una parte de esta pelea ahora, tendrá que ser bajo nuestras condiciones".

La semana pasada, el campo de Hagler desafió a ambas entidades al anunciar que sería una pelea a 15 rounds, sin importar su sanción. La nueva división internacional de la Asociación de Boxeo de Estados Unidos acordó dar su aprobación al choque.

El retador Scypion también aceptó pelear, a pesar de la amenaza del CMB y de la AMB de que ignoraría su actuación contra Hagler.

Hagler, continúa trabajando en su camp de Provincetown, Massachusetts, en Cape Cod.

Al devolver su sanción, el CMB y la AMB también reconocieron por primera vez la existencia de un tercer rival.

Arum dijo que notificaría a ambas organizaciones de que ellos no tendrían ninguna participación en la supervisión de la pelea, y que el pagará los honorarios necesarios para la sanción, pero los reglamentos de la asociación estadounidense continuarán aplicándose.

El promotor dijo que entendía que los dos grupos cambiaron de parecer por motivos legales. Los contratos originales estipulaban que la pelea sería a 15 vueltas y vieron que no les quedaba otra alternativa que acceder a la demanda, añadió.

En gimnasio de la Academia de Ciencias Pedagógicas

Hoy habrá competencia en gimnasia

Esta tarde a las 18.30 horas, se realizará una competencia de gimnasia artística femenina entre el equipo seleccionado de la Universidad Católica y el conjunto representativo de la academia superior de ciencias pedagógicas.

La presentación se efectuará en el gimnasio central de la academia, Nueva Sur 2795 y será controlada por jueces de la Federación Chilena de la referida actividad.

Wilfredo Gómez, lanza su recto de derecha para llegar pleno al rostro de Lupe Pintor en un combate de tiempo atrás. Es el actual campeón mundial de los supergallos y deberá luego defender su título (UPI).

Raúl Torres también brilló en el Luna Park

□ A propósito de la prueba que se inició anoche en Argentina

Anoche en el Luna Park de Buenos Aires con una espectacular programación se iniciaron los "Seis Días Ciclistas". Una competencia de gran historial en el mundo del pedal. Con una reglamentación distinta.

Retorna a la actividad sudamericana, luego que en ese mismo local fuera ganada por el tandem local integrado por Jorge Batiz-Ricardo Senn allá por 1964.

No hay ciclistas chilenos. Las razones son muy lógicas, porque el gestor de la prueba, Batiz no podía cursar invitaciones a Chile debido a que en nuestro medio por ahora no existen corredores para desplazarse en una pista de madera de 145 metros con peraltes de 45° y en las llamadas rectas las inclinaciones tienen 22,5°.

Hurgando siempre en el baúl de los recuerdos, apartando las amarillentas hojas del tiempo, extraemos un recorte del diario La Nación de Buenos Aires que data de 1936, en que el periodista Mario Stefanovsky analiza la competencia y dedica algunas líneas para el chileno Raúl Torres. Por esos años aún la carrera tenía algo de fase competitiva. Pero remitámonos a extraer algunas líneas del periodista trasandino.

"Al final, el que se apoderó del favoritismo y de los aplausos de la tribuna popular del Luna, fue el chileno Raúl Torres. No le interesó la programación que tenía el espectáculo, lo que había ordenado el patrón...de co-

mo se corrían las horas siguientes. El chileno, se mantuvo al frente de la actividad convirtiéndose en primer actor, ganándole algunos sprints con rush impresionantes que festejaba la popular con ovaciones. Al final, los únicos que reclamaban eran los pedalistas europeos que no querían que un extraño les robara la victoria. Este muchacho comenzó en Los Seis Días como un simple corredor de comparsa, para ir paulatinamente adueñándose de las situaciones hasta erigirse en actor junto —y por algunas horas superior— a Garrity y Schulze. Al final Raúl Torres "no clasificó" según la tabla predispuesta por los empresarios, pero triunfó en el afecto popular con su admirable técnica y ganancia en el pedaleo".

Pensamos por nuestra parte que no hay nada más que agregar al comentario.

Como simple hecho anecdótico, los últimos pedaleros chilenos que compitieron en el Luna Park para los Seis Días, fueron Eduardo Carrasco y Francisco Villalobos, anteriormente lo habían hecho Carlos Vega, de interesante comportamiento, Héctor Rojas, entre otros.

Fue nuestra intención hacer salir por el túnel del tiempo a un corredor que en su época, logró ilustrar las páginas más brillantes de nuestro ciclismo, y que pese al paso de los años, mantiene vigente su calidad por el recuerdo de estos detalles.



Una foto histórica. Desde el frontis de La Nación sale el ciclista Raúl Torres, rumbo a Buenos Aires donde cumplirá actuaciones de alto nivel en competencias tanto en velódromo como en las rutas trasandinas. La foto data de 1935.

Gran afluencia de público en la apertura de "6 Días"

BUENOS AIRES (DPA).—Con una gran respuesta del público —más de 10.000 aficionados— se cumplió anoche y finalizó esta madrugada la primera jornada de los "seis días en bicicleta", en el estadio cerrado del "Luna Park" de Buenos Aires, con la participación de 24 pedalistas de los cuales once son extranjeros.

La principal competencia, "Prueba a la Americana", desarrollada durante 60 minutos girando en el circuito de 140 metros de longitud, fue ganada por la dupla española Perea-Urruti, totalizando en ese lapso 340 vueltas a un promedio de 47,804 kilómetros por hora.

El segundo lugar fue para Argentina con la pareja Alexandre-Trillini, con 339 vueltas; el tercero para los italianos Vicino-Orlandi; el cuarto

para la dupla suizo-argentina Hermann-Ruchansky, y la quinta posición para la compuesta por los representantes de Alemania Oriental-Bélgica, Schopper-De Bosscher.

El primer embalse de la media noche fue para los argentinos Alexandre-Trillini, siendo el segundo para sus compatriotas Iannone-Dazzan. Fueron terceros Vicino-Orlandi (Italia) y cuartos Schopper-De Bosscher (Alemania Oriental-Bélgica).

En cuanto al primer grupo puntuable, fue el siguiente:

1. Orlandi-Vicino (Italia), 12 puntos;
2. Perea-Urruti (España), 10 (logrado por mejor último sprint);
3. Hermann-Ruchansky (Suizo-Arg.);
10. 4. Alexandre-Trillini (Arg.);
5. Fischer-Lauro (Brasil);
6. Iannone-Dazzan (Arg.);
- 4.

Ciclismo metropolitano no puede tener pausas

Resultado increíble. Pero la actividad del ciclismo metropolitano federado hasta las 24 horas de ayer no tenía oficializado programa para este fin de semana y se desconocía el itinerario en las fechas siguientes. Realmente insólito.

Dirigentes de entidades locales, llamaron ayer a LA NACION para manifestar su total desacuerdo con lo ocurrido. Pues desde noviembre del año pasado se está exigiendo la pronta solución a la confección del calendario de camino a desarrollarse desde mayo a noviembre en circuitos y rutas locales. Al día lunes 23 del presente no hay nada de nada al respecto en la Asociación Metropolitana de Ciclismo. La confusión es enorme, una crisis que se venía gestando en el plano directivo tocó fondo. Es lamentable.

La actividad de un ciclismo como el chileno —metropolitano en este caso— no puede estar supeditado a programar día a día sus actividades. Lo ideal es que seis meses antes se diseñe en forma global el calendario de competencias para todas sus categorías y series. No puede dejarse a la espera de reacciones directivas a un grupo que sobrepasa a los doscientos

pedaleros. Son deportistas que se merecen todo tipo de respeto. Existen industrias que con mucho esfuerzo mantienen equipos rentados y es obvio que no puedan cancelar honorarios a quienes no actúan... Todo se conjuga para crear y generar más problemas.

Si a los pedaleros se les exige una cierta cantidad de dinero por inscripciones, semanalmente esos deportistas le entregan a una matriz una suma respetable que puede con alguna facilidad disponer de los medios para financiar competencias.

Hacemos un llamado al Consejo Local de Deportes de Santiago, a las entidades que conforman ese núcleo de equipos comerciales, a conseguir financiación por lo menos dos fechas en el mismo Parque O'Higgins, mientras se logra armar un calendario de eventos adecuados, delineados adecuados para la progresión física y técnica del corredor.

Y una urgencia. Que dicho calendario sea conformado, exclusivamente, por los técnicos. Sin posterior acuerdo de gente que no tiene idea de esto.

Clásico República de Argentina

Oportunidad propicia para rehabilitación de Lautaro

En homenaje a la República de Argentina será la reunión de carreras que se celebrará esta tarde en el Club Hípico de Santiago. La carrera central, que llevará su nombre, es un clásico handicap sobre distancia de dos mil metros, con recompensa de 270 mil pesos al vencedor. Este contará con la presencia de cuatro especialistas, siendo favorito unánime de la prensa el tres años "LAUTARO".

La cartilla consulta catorce competencias. La primera se largará a las 14 horas. La del cierre a las 20.15.

Otro de los atractivos del programa lo constituye el pozo adicional de la apuesta "Cinco y Seis" para la etapa del remate. Este acumula una suma garantizada ascendente a dos millones 300 mil pesos.

Enseguida entregamos las actuaciones más cercanas de cada uno de los animadores del encuentro principal:

GIGOLO, 54 kilos, Sergio Vásquez. El domingo recién pasado arribó cuarto (entre siete) con 53 kilos de Spot 55, a poco más de un cuerpo. Clásico handicap de 1.600 metros. Tiempo: 1.36 4/5, pista pesada.

PIRQUE, 51 kilos, Elías Silva. Séptimo con 56 kilos (entre nueve) de Gigo 55, a 5/3/4 cuerpos. Handicap de 1.700 metros. Indice: 41 al 32. Tiempo: 1.41 4/5.

TORREMAR, 49 kilos, Pablo Castillo. Participó en la misma carrera del anterior. Llegó tercero con 53 kilos, a poco más de tres cuartos cuerpo.

LAUTARO, 48 kilos, Jaime Díaz. Séptimo-último- de Fabbiani a 12 deciseis cuerpos— en clásico reglamentario de 2.000 metros. Tiempo: 2.03 3/5, pista barrosa. Ahora en terreno más firme debe rehabilitarse ampliamente. Nuestro favorito.



LAUTARO

Blanco Encalada
Debuta Esopo, hermano materno de "Estoque"

Sólo seis machos de la generación del año 1982, harán su debut en la reunión de esta tarde en el hipódromo de la Avenida Blanco Encalada. Entre ellos sobresale "ESOPO", hermano materno de Estoque. Estos son sus antecedentes:

CUARTA CARRERA

ATREVIDO (Torrens y Mirandela por Romantico). Criado en el haras del señor Francisco Baeza A. Propio hermano a "Apamichao" y Monsanto. No vino a las ventas.

SEXTA CARRERA

BOLD FRANK (Bold Mint y Pitana por Pitucaro). Criado en el haras "La Capilla". Hermano materno de Cupertino (Seduttore, ganador en Peñuelas), de Pitese (Seduttore) y de Petulante (Seduttore). Esta es la 4a. Cri. Adjudicado en \$ 700.000.

ESOPO (Balconaje y Espadaña por Bristol). Criado por el señor Arturo Cousiño. L. Hermano materno de Estoque (Parbury, ganador de 6 carreras inclusive 2 Especiales), de Espadilla (April Fool, ganadora) y de Riesling (Hawk II) No vino a las ventas.

GOLDEN WINNER (Golden Thorn y Vidal Sassoon por Chairman Walker). Criado en el haras "La Isla". Primera cria de la yegua. No vino a las ventas.

PRETILERO (Pretand y Brotera por Broker's Tip II). Criado en el haras "Millahui". Primera cria de la yegua. No vino a las ventas.

PUYARAL (Tantoul y Egoista por Shearwater). Criado en el haras "Dadino". Propio hermano de Oca. Esta es la segunda cria. No vino a las ventas.

Referente al arriendo de corrales, Bramh, concluyó diciendo que no se reajustaban hacia bastante tiempo, lo que en sí conllevaba una rebaja automática.

PREPARADORES
Acercó de una posible reunión con los preparadores que manifestaron una rebaja en el arriendo de los corrales, el gerente dijo que posiblemente mañana podría conversarse con el gremio para ver la forma en que ambas partes se vean beneficiadas ante alguna rebaja.

ATRASOS EN EL CLUB

El gerente del Club Hípico, Joaquín Bramh, manifestó que las causas del atraso de la reunión del domingo (más de tres cuartos de hora) se debió a que las suculares entraron tarde en contacto, al desbocarse de dos animales y algunos problemas de índole inter-

Ponga su programa al día

Las siguientes novedades se han registrado al programa de esta tarde en el Club Hípico:

CAMBIOS DE PESO

PRIMERA CARRERA: (1) Curaca de 64 a 62, (11) Naval de 50 a 49 y (13) Quelindo. Mantiene peso. Tercera Carrera: (4) Venga Un Trago de 53 a 52, (6) Sin Susto. Mantiene peso y (10) Nejum de 49 a 48. Quinta Carrera: (2) Gabacha. Mantiene peso. (7) Cuore de 50 a 49. (8) Ojos Lindos de 50 a 48. (13) Calavera. Mantiene peso. Séptima Carrera: (1) Gigo de 55 a 54. Octava Carrera: (3) Templo de 54 a 56, (6) Polemista de 56 a 55, (8) 57 a 56, (6) Polemista de 56 a 55, (8) Cremoso de 55 a 54, (9) Bye Bye de 54 a 53. (14) Chiripo. Mantiene peso, y (15) Shangay Deck. Mantiene peso, y (17) Sicoro de 50 a 49. Undécima Carrera: (1) Chirique de 56 a 55, (8) Salto de 55 a 54, (10) Guasón de 53 a 52, (11) Bastonazo. Mantiene peso. (12) Payanca de 52 a 54 y (13) Poquita Ropa de 52 a 51. Duodécima Carrera: (2) Henry Young de 56 a 55, (9) Don Domingo de 54 a 53, (6) Metropoly. Mantiene peso y (12) Legionaria de 53 a 52. Decimotercera Carrera: (1) Baeza de 55 a 59, (2) Mes Cloud de 53 a 52, (3) Es Pituca de 55 a 54, (4) Don Moisés de 54 a 56, (5) Illicita. Mantiene peso. (6) Monte Claro de 54 a 53, (7) Beware de 53 a 52, (9) Yaskara de 53 a 54, (10) Zig Zag de 53 a 52, (14) Reunión de 52 a 51 y (15) Sifón de 52 a 51. Decimocuarta Carrera: (5) Agil de 51 a 52, (12) Druida de 54 a 53, (13) Retorno de 51 a 52, (14) Golden Smile de 50 a 49, (15) Zampatorras de

50 a 49, (17) Staff de 50 a 49 y (18) Económico de 49 a 48.

REPITEN EN CONDICIONAL

SEGUNDA CARRERA: (3) Palanquita. Decimoprima—última—con 50 kilos de Tánica 52, a 14 1/4 cuerpos. Handicap de 1.200 metros. Indice: 6 al 1. Hipódromo Chile. Tiempo: 1.13 2/5, pista regular. (4) Farellón. Decimocuarto con 52 kilos de Yerna 50 (entre 16), a dieciséis largos. Handicap de 1.200 metros. Indice: 11 al 7. Tiempo: 1.14, pista pesada. (11) Polux. Duodécimo con 51 kilos de Tánica 52, a 10 1/4 cuerpos. Handicap de 1.200 metros. Indice: 6 al 1. Hipódromo Chile. Tiempo: 1.13 2/5, pista regular.

DECIMA CARRERA: (6) Gironde. Decimotercero—último—con 55 kilos de Pingo Azul 56, lejos. Condicional de 1.600 metros. Tiempo: 1.39 2/5, pista regular. (7) Haquin. Decimoquinto—pendulmo—con 52 kilos de Portobella 52, a 28 1/4 cuerpos. Handicap de 1.200 metros. Indice: 14 al 9. Hipódromo Chile. Tiempo: 1.13, pista regular.

MONTAS QUE FALTABAN

PRIMERA CARRERA: (2) Indico, Juan Pérez. Segunda Carrera: (1) Chasquedo, Manuel Gallardo (descarga 4 kilos), (4) Farellón, Víctor Barrera y (12) Ensayista, Luis Menghini (descarga 2 kilos). Tercera Carrera: (3) Adoptado, Emeterio Guzmán y (10) Nejum, Oscar Jara. Cuarta

NO CORREN

PRIMERA CARRERA: (3) Artificio, Segunda Carrera: (7) Molestoso, Tercera Carrera: (12) Nonito, Cuarta Carrera: (11) Rocky, Quinta Carrera: (9) Polemista y (14) Halibut, Novena Carrera: (2) Brundillo, Undécima Carrera: (6) Retraída, Decimotercera Carrera: (18) Burrita.

LA TABLA MAGICA

	LA NACION	EL MERCURIO	LAS U. NOTICIAS	LA SEGUNDA	LA TERCERA	MUNDO HIPICO	LA HIPICA	COLD COLD
1a	Escudrón Papa Rica	Alcalde R. Rose	Escudrón Papa Rica	Red Fire Escudrón	Papa Rica Escudrón	Escudrón Papa Rica	Naval Escudrón	Papa Rica Escudrón
2a	Teruca Orillero	Polux Moldura	Polux Orillero	Moldura Polux	Polux Moldura	Moldura Polux	Polux Teruca	Polux Orillero
3a	Forjado Motel	Eulogio Capinha	Forjado Motel	Eulogio Motel	Forjado Motel	Motel Forjado	V. un Trago Motel	Panecillo Forjado
4a	T. of Class St. Louis	T. of Class St. Louis	Rocky T. of Class	Abasto Rocky	T. of Class Rocky	St. Louis T. of Class	St. Louis Rocky	T. of Class Rocky
5a	Jantipa Papá Mono	Papá Mono Baby Rose	Bronce Papá Mono	Papá Mono Bronce	Jantipa Papá Mono	Fraile Bronce	Rebonito Papá Mono	Papá Mono Bronce
6a	Esopo Balig	Esopo Puyaral	Esopo Puyaral	Haydn Puyaral	Esopo Balig	Esopo Yastá	Esopo Balig	Esopo Puyaral
7a	Lautaro Gigo	Lautaro Gigo	Lautaro Gigo	Lautaro Gigo	Lautaro Torremar	Lautaro Gigo	Lautaro Gigo	Lautaro Gigo
8a	Sigros Chiripo	Maringa Priki	Contact Beniamino	Maringa Priki	Maringa Priki	Beniamino Boyaca	Boyaca Polemista	Beniamino Priki
9a	Ch. Gross Particular	Ganimedes Yanacón	Yanacón Ch. Gross	Ch. Gross Pelicano	Ch. Gross Yanacón	Ch. Gross Particular	Pelicano Marico	Yanacón Ganimedes
10a	Sufrido Meklenbu.	Sufrido Fernandell	Meklenbu. Sufrido	Sufrido Fernandell	Sufrido Fernandell	Fernandell Meklenbu.	Fernandell Meklenbu.	Meklenbu. Sufrido
11a	Rima Pampanita	Rima Pampanita	Pinita Guasón	Retraída Rima	Pampanita Rima	Rima Retraída	Pampanita Guasón	Pinita Teles
12a	T. One Volla	M. Daniela Tabaco	H. Young T. One	Ah Marilis Tabaco	H. Young T. One	Foscarito Trópic	H. Young Foscarito	T. One H. Young
13a	Don Moise Illicita	Illicita Burrita	Don Moise Espiganta	B. Bird Espiganta	Espiganta Don Moise	Espiganta M. Claro	Mc. Cloud Espiganta	B. Bird Don Moise
14a	Mesonero Redondela	Miga Mesonero	Alfil Mesonero	Miga Mesonero	Mesonero Alfil	Mesonero Alfil	Mesonero Alfil	Alfil Mesonero

Club Hípico

(Miércoles 25 de mayo de 1983)

1a CARRERA a las 14.00 horas. 1.300 Mts. Ind. 48 al 29 (Ira. TRIPLE N° 1)

1004 J.M. Sánchez	3-3	1 Curaca	64 N.N.	13
1032 J.M. Sánchez	Reap.	2 Indico	59 N.N.	10
1004 J. Silva	8-6-9	3 Artificio	58 R. Jacquez	9
1004 R. Jacquez	1	4 Alcalde	57 L. Ramos	11
1004 R. Jacquez	8	5 P. Rica	56 E. Silva	6
1004 J. Zúñiga	5-2	6 Queen B.	54 C. Barrera	3
1004 P. Bago	10-6	7 Llamador	53 C. Leighton	5
1004 A. Valdés	4-1	8 Red Fire	53 J. Romero	8
1004 O. González	12	9 Mural	51 P. Pérez	12
1007 J. Caviero	Reap.	10 Escudrón	50 J. Díaz	2
1004 W. Robles	9-2	11 Naval	50 M. Santos	7
1004 R. Maggi	12-3	12 Calavera	48 N.N.	4
1032 D. Alvarez	Reap.	13 Quelindo	48 N.N.	4

GRUPOS: 1 (1 a 4) 2 (5 a 8) 3 (9 a 13). CORRAL: 1 con 2

2a CARRERA a las 14.25 horas. 1.100 Mts. CONDICIONAL (2da. TRIPLE N° 1) PISTA N° 2 (Reservada para jinetes de primera categoría que no hayan ganado en los últimos 30 días. Y para jinetes aprendices)

977 H. Espinoza	8-12	1 Chasquedo	56 N.N.	13
948 N. Hadwa	16h	2 Chirilo	56 L. Corvalán	10
887 N. Hadwa	13-12h	3 Palanquita	53 N.N.	9
977 H. Espinoza	15-10	4 Farellón	56 N.N.	11
689 R. Serrano	9-16h	5 Feriado	56 N.N.	6
977 O.L. Silva	16-11	6 Jango	56 N.N.	3
977 O.L. Silva	9h-4	7 Molestoso	56 N.N.	5
977 J. Sánchez	6-7	8 Loquillo	56 M. Alvarez	4
977 A. Jaque	4-6	9 Orillero	56 N.N.	8
1025 S. Serrano	7v-9v	10 Pequeño	56 N.N.	12
977 L. Lora	16-13	11 Polux	56 R. Toledo	2
977 R. Lora	16-13	12 Ensayista	53 N.N.	7
977 R. Maggi	12-3	13 Moladura	53 U. Urbillo	4
977 A. González	7-5-8	14 Terica	53 M. Cabroler	7

GRUPOS: 1 (1 a 5) 2 (6 a 10) 3 (11 a 14). CORRAL: 2 con 3 y 6 con 7

3a CARRERA a las 14.50 horas. 1.600 Mts. Ind. 24 al 16 (Gra. TRIPLE N° 1 enganche) PISTA COMBINADA N° 1 y 2

1008 P. Medina	7-1	1 Panecillo	56 J. Barraza	10
989 C. López	5-4-6	2 Motel	55 G. Barrera	9
1008 P. Medina	7	3 Adoptado	54 N.N.	11
976 R. Lora	6	4 V. un Trago	53 C. Leighton	10
976 B. Vidal	Reap	5 Eulogio	52 F. Díaz	3
981 P. Melero	7-8-5	6 Sin Susto	51 J. Baeza	8
990 O. González	Reap	7 Pelicano	50 M. Cabroler	6
1012 L. Díaz	7-10	8 Pastel	50 J. Berrios	12
1012 A. Bollezi	5	9 Forjado	49 M. Santos	2
1015 W. Robles	4-4-3	10 Nejum	49 N.N.	7
976 O. Espinoza	5	11 Gapiña	48 J.C. Silva	1
1007 J.C. Pichara	11h-7	12 Nonito	48 N.N.	4

GRUPOS: 4 (1 a 4) 2 (5 a 8) 3 (9 a 12)

4a CARRERA a las 15.20 horas. 1.600 Mts. Ind. 24 al 16 (Gra. TRIPLE N° 1 enganche) PISTA COMBINADA N° 1 y 2

967 O. González	4-3-3	1 Abasto	56 J. Díaz	13
940 A. Bollezi	4	2 Atrevido	56 R. Jacquez	10
967 R. Jaque	10-9	3 Control	56 E. Silva	9
888 R. Indica	10-10h	4 Detective	56 L. Ramos	11
890 P. Indica	8-8h	5 Falconete	56 N.N.	6
964 P. Medina	18-9	6 G. Fin	56 N.N.	15
964 A. Baeza	13-3	7 Menes	50 J. Barraza	3
964 A. Baeza	13-3	8 Montalto	56 E. Guzmán	5
890 A. Bernal	6h	9 Pelahuenco	56 N.N.	14
962 P. Bago	3	10 Poni	56 M. Santos	8

5a Carrera.—a las 15.50 horas. 1.300 mts. Ind. 16 e Inf. (2da. Válida 5 y 6).

981 A. Zamorano	2-2	1 Bronce	58 C. Leighton	13
1027 J. Sánchez	5h-4h	2 Gabacha	58 N.N.	10
985 R. Maggi	2-2	3 Papa Mono	57 J. Turrieta	9
985 C. Zúñiga	5	4 Baby Rose	53 O. López	11
570 A. Buller	Reap.	5 Rebonito	53 O. Escobar	6
1014 V. Bono	1-12	6 Rolliza	51 E. Suárez	15
1014 H. Espinoza	Reap.	7 Paseo	50 N.N.	3
1038 J. Sánchez	6-14h	8 O. Lúgido	50 N.N.	5
1014 J. C. Pichara	7-14	9 Peleador	50 O. Jara	14
1007 R. Allen	10-14	10 El Bola	49 N. Nara	8
1007 O. Espinoza	13-11	11 Fraile	49 S. Zúñiga	12
983 R. Plomil	3-5h	12 Jantipa	49 M. Santos	2
983 R. Plomil	13-12	13 Calavera	48 J. Herrera	4
965 L. Severino	4-2-2	14 Halibut	48 N.N.	1
1007 J. Bravo	12-8	15 Tonkin	48 F. López	4

GRUPOS: 1 (1 a 6) 2 (7 a 11) 3 (12 a 16)

6a Carrera.—a las 16.20 hrs. 1.200 mts. Condicional (3a. Válida 5 y 6).

1031 J. Sánchez	6h-3h	1 Balig	56 A. Poblete	13
968 J. Caviero	10-11	2 B. Rank	56 A. González	10
983 A. González	14h	3 Capataz	56 C. Donoso	9
949 O. González	15h	4 Cotocotoni	56 F. Díaz	11
570 A. Buller	Reap.	5 Damasquin	56 J. Verdugo	6
1014 V. Bono	3-5h	6 Esopo	56 S. Vázquez	15
1014 H. Espinoza	12h-2	7 G. Winner	56 C. Galleguillos	3
1014 J. C. Pichara	11h-12h	8 Haydn	56 G. Barraza	5
1007 R. Allen	Reap.	9 Llamarazo	56 G. Sandoval	14
1007 O. Espinoza	13h-10h	10 Potente	56 M. Vergara	8
983 R. Plomil	3-5h	11 Pretillero	56 M. Alvarez	12
965 L. Severino	4-2-2	12 Puyaral	56 R. Pérez	17
1007 J. Bravo	12h-7	13 S. Story	56 O. Muñoz	2
983 R. Plomil	11h-3	14 Suculento	56 O. López	7
965 L. Severino	4-9-3	15 Tanto Amor	56 C. Leighton	1
1007 J. Bravo	14	16 Topla	56 O. Escobar	4
965 L. Severino	12h-7	17 Yasta	56 C. González	16

GRUPOS: 1 (1 a 5) 2 (6 a 10) 3 (11 a 15)

7a Carrera.—a las 16.45 hrs. 2.000 mts. Clásico. República Argentina.

982 J. Caviero	7-3-7	1 Gigo	55 S. Vázquez	3
982 E. Indica	7-3-7	2 Pirque	51 E. Silva	2
982 J. Caviero	7-2-3	3 Torreomar	49 P. Castillo	1
865 J. Caviero	1-1-7	4 Lautaro	48 J. Díaz	4

GRUPOS: 1 (1 a 6) 2 (7 a 12) 3 (13 a 17)

8a Carrera.—a las 17.15 horas. 1.300 mts. Ind. 28 al 19 (4a. Válida 5 y 6).

1017 L. Urbina	2-11	1 Dominiquino	57 A. Jali	13
780 P. Bago	Reap.	2 Panchote	56 N.N.	10
1004 M. Rodríguez	1-5-4	3 Templo	57 O. Jara	9
1008 J. Zúñiga	5-3-8	4 Boyaca	56 R. Pérez	11
989 O. Silva	2-7	5 Lunaria	56 N.N.	6
1008 O. Silva	3-1-4	6 Polemista	56 N.N.	15
932 R. Lora	7-3h	7 Sigros	56 N.N.	3
990 G. Beves	Reap.	8 Cremoso	55 C. González	5

9a Carrera a las 17.45 hrs. 2.000 Mts. Ind. 25 e Inf. QUINTA DEL 5 y 6. PISTA COMBINADA 1 y 2.

963 L. Severino	1	1 Marico	56 N.N.	10
992 E. Zili	5h-5h	2 Brundillo	55 E. Suárez	9
894 A. Valdés	Reap.	3 Zani	55 E. Silva	11
963 A. Zamorano	4-2	4 Ch. Gross	54 M. Santos	6
963 P. Bago	6-3	5 Pelicano	54 S. Vázquez	3
1008 T. Jacial	3-3	6 Trompetista	54 P. Poblete	8
963 J. Indica	4	7 Ganimedes	53 F. Díaz	7
1012 J. Zúñiga	10-1	8 Velchit	53 J. Berrios	2
1012 A. Valdés	3-2	9 Particular	48 M. Aravena	7
1012 J. Melero	1-6	10 Sonoro	48 N.N.	1
1012 C. Bago	12-4	11 Yanacón	48 J. C. Silva	4

GRUPO: 1 (1 a 3) 2 (4 a 7) 3 (8 a 11)

1002 A. Carro	Reap.	17	Sicuro	50	N. Vargas
981 A. Martínez	1	18	Beniamino	48	J. Berrios

GRUPOS: 1 (4 al 6) 2 (7 al 12) 3 (13 al 18).

963 L. Severino	1	1	Marisco	56	N. N.
992 E. Zijl	5h-5h	2	Brundilo	55	E. Suárez
894 A. Valdes	Reap.	3	Zani	55	E. Silva
963 A. Zamorano	4-2	4	C. H. Cross	54	M. Santos
963 F. Bago	6	5	Pelicano	54	S. Vázquez
1008 T. Jacral	3-3	6	Trompetista	54	A. Poblete
963 J. I. Pineda	3	7	Ganmedes	53	F. Díaz
1012 J. Zúñiga	10-1	8	Velchit	53	J. Berrios
1012 A. Valdes	3-2	9	Particular	45	M. Aravena

No hace goles, pero gana carreras

Juan Orellana, el otro "artillero"

□ Su similitud de nombre con el goleador de la selección chilena de fútbol sirve para relacionar su eficiencia en la pista de ambos hipódromos. El jinete aprendiz es uno de los más ganadores del momento

Se ha constituido en uno de los "goles" del momento. En la jornada de semana tuvo dos brillantes victorias para seguir aumentando en la carrera, pero eficiente trayectoria. Cada vez que lo dejan a la pista, a su manera consigue acaparar certezas que le ponen entre los mejores de su generación... JUAN ORELLANA, nada que ver en la realidad con el máximo artillero de la selección nacional, pero sí con algunas de sus características profesionales. Es tenaz, sacrificado y cuando hay que avalar condiciones lo hace de la mejor manera...

EL JINETE

Hace muchos años que Juan Orellana conoce la hípica desde muy joven. Fue el cuidador de caballos, pero a los 15 años se convirtió en jinete. La posibilidad de conseguir la licencia se le hacía muy difícil porque necesitaba el apoyo de nadie. En la actualidad, ha conseguido más de los planeados.

"En realidad el presente año ha sido magnífico para mi campaña. Uno siempre espera la mayor cantidad de triunfos y pienso que si la temporada finalizara en estos momentos estaría conforme con lo ganado."

Llevo once ganancias a la fecha y 17 en total, contabilizando desde que empecé."

BUEN SECRETARIO

¿Cuál es la razón del repunte?
"Creo que la razón de todo se debe a que conseguí un secretario de la altura de Carlos Oviedo, que además de

cumplir su función de muy buena forma, es un gran amigo. Los consejos que me da los debo aplicar en la pista y fuera de ella. Creo que juntos hemos hecho una buena dupla que se ve reflejada con las constantes victorias, productos a las montas con verdadera opción que me consigue."

"TROPICO", GRAN RECUERDO

Para Juan Orellana el triunfo más significativo del presente año ha sido con el caballo "Tropico", ya que con él además de ganar su primera carrera, completó las diez en la ocasión.

"Es un caballo al que recordaré siempre. Tropico me dio la satisfacción de cruzar el disco en la primera posición."

Después cuando conseguí las diez y cambié de categoría me volvió a entregar la dicha, sobre todo ese día que hice doblona."

BUENA RECEPCION

¿Después de esta demostración de capacidad competitiva, cuál ha sido el trato de los preparadores?

"Han cambiado bastante. Ahora las montas que me ofrecen son mejores. Esta situación se da en todo profesional que está ganando. Creo que debo aprovechar el momento y vencer en todas las competencias donde tenga montas por ello."

¿Qué esperas hasta fines de año?
"Ojalá Dios me ayude, quiero completar las treinta carreras hasta fines de año. Luego empezar 1984 con la posibilidad de llegar hasta las sesenta y ser jinete de primera categoría."

ria. Por empeño personal no me quedo y creo que eso todos los saben porque estoy a diario en la cancha trabajando duro."

ADMIRACION POR VASQUEZ

Siempre los jinetes que recién están dando que hablar tienen un modelo al que imitan o tratan de conseguir alguna de las características que lo han hecho triunfar. Juan Orellana tiene el suyo y no trepida en dárlo a conocer: "Sergio Vázquez tiene un muy buen estilo y bastante tranquilidad para correr..."

¿Cuál es tu principal virtud?
"Creo ser tranquilo y cuando tengo caballo, comúnmente me responden..."

CUIDADOR Y JINETE

La relación la hace el propio jinete que estuvo por muchos años de empleado de corral: "Ser cuidador de caballo es muy duro. Se sufre mucho, porque hay que ser sacrificado, de otra manera no se surge. La actividad de jinete es peligrosa, pero es más independiente. Todo depende ahora de uno exclusivamente. Si gana tiene para comer, de lo contrario, nada..."

HIJAS

Una de las razones de vivir y triunfar de este profesional es justamente la presencia de sus dos pequeñas hijas que le ayudan en ánimo cuando le va mal. De siete y tres años, Karina y Faviola alegrar la existencia de Orellana que piensa de esta manera de ellas:

"La más pequeña es la más entusiasta en esto de los caballos. Cada vez que la traigo se pone feliz. A ellas quiero que nada les falte porque son niñas que lo merecen todo. Por esa razón me estoy esforzando mucho."

CONCEPCION, EL INICIO

Uno de los pasos de su corta campaña que recuerda con mayor cariño es justamente su permanencia en la ciudad de Concepción, donde aprendió en gran parte lo que sabe en la actualidad.

"La gente del Club Hípico de Concepción es demasiado buena. A mí me trataron de muy buena forma los cuatro meses que estuve fogueándome a mediados de 1980."

¿Cómo nació la posibilidad?
"Mientras trabajaba en el corral de Alberto López, me "echaron carbón" para que viajara hasta Concepción en busca de experiencia. Al final me terminaron por convencer y viajé hasta allá."

MANUEL SANTOS, GRAN AMIGO

Agradecimientos a la familia del jockey Manuel Santos fue lo primero que señala Orellana. El tiempo que permaneció en el hipódromo de Mediocampo lo pasó en la casa de mi colega. Además de conocer nuevas facetas de la hípica, nos hicimos muy amigos con Manuel cuya amistad sigue en Santiago, desde que se trasladó. Mientras estuve en Concepción, salimos juntos a todos los lugares. Más que una relación amistosa, creo que somos como familiares porque realmente me hicieron sentir como en mi casa cuando estuve en su hogar."

ARTILLERO...

En la última carrera del miércoles pasado, Juan logró triunfo con "Tebeo" y posteriormente el sábado con "Tanica" en la primera del programa. Vale decir cerró la jornada del 18 de mayo y abrió la del sábado 21... El "artillero", a lo igual que el futbolista responde a la confianza de los entrenadores al acertar dos grandes actuaciones en la última semana... Como puede apreciarse ambos hacen maravillas en la cancha."



JUAN ORELLANA se ha constituido en uno de los jinetes aprendices de mayor efectividad en estos últimos meses. La madurez que le entregan sus 25 años de edad le permite calibrar una campaña que se ve aumentada en ganancias semana tras semana. En la fotografía vemos al "artillero" junto a "Tanica", ganadora de la primera carrera del sábado pasado en La Palma.



INFANZON sigue mostrando sus dotes de velocista neto. En la pista de arena del Club Hípico (regular) cronometró 49 segundos en 800.

Club Hípico

"Kilogramo" en cotejo de peso

En un terreno regular se produjeron los cotejos del lunes en la pista de arena del Club Hípico, donde destacó el programa al cronometrar para mil doscientos metros 1 minuto 17 segundos y dos quintos. Estuvo a cargo Ramón Andana.

Los mejores registros en las diferentes distancias:

1.400 metros
EXTRA SUITE: Sobresalió con tiempo de 1 minuto y 47 segundos clavados. Sergio Vázquez estuvo en la conducción.

1.600 metros
CAGIOLLA: cronometró un minuto treinta segundos y tres quintos junto a Ramón Andana.

1.800 metros
KUNKA: Pasó en 1 Minuto y tres segundos clavados. José Muñoz ganó en su cruz.

2.000 metros
INFANZON: movió en 49 segundos netos. Adolfo González fue el conductor.

2.200 metros
SOLASTRAL: Puso cuarenta y tres segundos y tres quintos junto al jockey Juan Berrios.

2.400 metros
PAMPANITA: Cotejó en treinta y tres segundos exactos y el jockey Juan Silva.

2.600 metros
En los 500 y 400 metros ganaron ENAGUA (Gustavo Barrera) y BOLD FRANK (S. Soto) en tiempos de 30 y 24 segundos respectivamente.

2.800 metros
En los 500 y 400 metros ganaron ENAGUA (Gustavo Barrera) y BOLD FRANK (S. Soto) en tiempos de 30 y 24 segundos respectivamente.

3.000 metros
En los 500 y 400 metros ganaron ENAGUA (Gustavo Barrera) y BOLD FRANK (S. Soto) en tiempos de 30 y 24 segundos respectivamente.

1.400 metros
SKYLLAKIA (A. González) en 1.31 3/5
DIGNITE (P. Cerón) en 1.32 4/5
PICASSO (A. González) en 1.34 2/5

1.200 metros
HAREM LADY (S. Vázquez) en 1.18 2/5
KUNTA KINTE (A. González) en 1.18 2/5
NATIVE MOSS (G. Barrera) en 1.18 2/5
MILLARAPUE (S. Vázquez) en 1.22 1/5

1.000 metros
JARDAN (A. González) en 1.17 3/5
CIRSE (J. Díaz) y Trivella (S. Vázquez) en 1.19 3/5; iguales
HURI (D. Vázquez) en 1.17 3/5
JALONAZO (A. González) en 1.19 1/5
HINCAPIE (M. Santos) en 1.18
APLAUSO (R. Pérez) en 1.20

800 metros
LAUTARO (A. González) en 49 3/5
TORREMAR (J. Díaz) en 50
VERTIENTE (R. Toledo) en 51 4/5
PEPO (J. C. Silva) en 50
CHAVAL (J. Muñoz) en 50 3/5

700 metros
DISCOTECA (P. Cerón) en 45 3/5
TROKITROKI (G. Barrera) en 45
GRANERINO (J. M. Aravena) en 45
CHIPÍ (I. M. Aravena) y GRAN PALERMO (S. Soto) en 45 4/5; iguales

600 metros
FOSSE (F. Díaz) en 38 2/5
MIC MAC (G. Barrera) en 38

ESTIRATE (G. Pezoa) en 38 1/5

500 metros
RELEVANTE (J. Romero) en 31
DETECTIVE (L. Ramos) en 31 2/5
PROVIDENCIA (M. Zárate) en 32



Estadística

Juan Bernal líder en Viña

PREPARADORES

Juan Bernal, al conseguir un triunfo en la reunión del viernes en el Valparaíso Sporting, quedó como único líder de la estadística de ese recinto de la Quinta Región. Con este avance sostenido del avezado hombre de turf sólo viene a ratificar el excelente año que ha tenido junto a sus pupilos en los tres hipódromos centrales. A la fecha suma 23 carreras y es seguido por Luis Urbina con 22 triunfos.

"Marc", pupilo de Bernal, correrá este domingo en el césped del Blanco Encalada ante un grupo de peso en los

Juan Bernal	23
Luis Urbina	22
Oliv. Martínez	18
David Álvarez	15
Luis A. Bernal	10
Gabriel Reyes	9
E. Segundo Guajardo	8
Jaime Jara	8
Redo. Chellev	7
Delfín López	7
Fco. Hernández	6
Rafael Bernal	6
Pedro Bagü	5
Alonso Carreño	5
Cristián López	5
Hugo Jara	4
Luis Santos	4
Gustavo Pombo	4
Ernesto Castro	3
Juan Gálvez	3

JINETES

Marcos Aranda	26
Fco. Carvajal	20
Antonio Vergara	19
Val. Cáceres	15
Juan Navarrete	13
Erto. Guajardo	12
Amthar Jalil	10
José González	9
Gabriel Pardo	8
Oscar Jara	7
Sergio Azócar	7
Omar Silva	6
Albto. Muñoz	6
Raúl Durán	6
Gustavo Barrera	5
Fdo. Díaz	5
Roberto Pérez	5
Orlando Castillo	4
Miguel Peñaloza	4

JUAN BERNAL. Luego de su último triunfo en Viña del Mar, quedó como único puntero entre los preparadores porteños.

1.600 metros, y entre los que destacan Spot y Chalotín.

OLIVERIO MARTINEZ REPUNTA

El ganador de las dos últimas estadísticas locales, Oliverio Martínez repunta lentamente y se va colocando entre los primeros. El profesional sumó 18 ganancias. Más atrás está David Álvarez que sigue en el cuarto lugar con 15 victorias.

Entre los preparadores de mejor rendimiento en la última jornada está Ricardo Chellev, que ganó en dos oportunidades y se colocó entre los de vanguardia totalizando siete pruebas en la actualidad.

JINETES

Marcos Aranda sigue en la punta, seguido siempre por Francisco Carvajal con veinte. La diferencia se está acortando entre el líder y su escolta que puede constituirse más adelante en un escollo bastante difícil para Aranda. Tercero y a sólo una carrera de Carvajal se ubica Antonio Vergara con 19 ganancias. Pormenores:



AMTHAR JALIL. Buen año ha conseguido el jockey. Suma a la fecha diez ganancias y se ubica entre el grupo de vanguardia.

SOLASTRAL: dejó grata impresión en su cotejo al pasar los 700 metros en 43 segundos y tres quintos junto a Juan Berrios.

1
JUDICIALES
Y LEGALES

EXTRACTO. — En el Tercer Juzgado Civil de San Miguel se ha concedido la posesión efectiva de la herencia quedada al fallecimiento de don Manuel Jesús Aravena Sepúlveda, a su hija legítima Eva Aravena Silva, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente, doña Guillermina Silva Ruiz.— La Secretaría.

EXTRACTO. — En Segundo Juzgado Civil de San Miguel se ha ampliado la posesión efectiva de la herencia quedada al fallecimiento de don Hernán del Carmen Lillo Soto, a sus hijos legítimos Sofía del Carmen, Herminia de las Mercedes, Domitila del Carmen y José Osvaldo, todos de apellidos Lillo Cortés.— La Secretaría.

QUIEBRA. — Corporación Inversiones Cash Ltda. 8º Juzgado Civil Sgo. Resolución 11 mayo 1983, se tuvo por verificado crédito extraordinario preferente ascendente a US\$ 1.300.000, más intereses, costas en favor Banco de Fomento de Valparaíso en Liquidación.— Secretaría.

CITISE. Interesados a la cancelación de inventario solemne, sucesión Manuel Antonio Martínez González, así ordenado por el Vigésimo Cuarto Juzgado Civil de Mayor Cuantía para el día 27 de mayo de 1983 a las 13.00 horas.— La Secretaría.

EXTRACTO. En la quiebra "Pruzo y Cia. Ltda." del Quinto Juzgado Civil de Santiago, tuvo por verificado crédito extraordinario a favor de la Sociedad "Tele Chile Comunicaciones" Telefónicas S.A. por \$ 227.938,68, más intereses devengados. La Secretaría.

QUIEBRA. Constructora José Villanueva Ltda. Noticia Séptimo Reparto Provisorio de Fondos, el cual contempla pago de 10% sobre créditos valistas reconocidos. Síndico de Quiebras Metropolitano.

QUIEBRA. Empresa Constructora Mario Millán Limitada. Décimo Sexto Juzgado Civil de Santiago. Resolución de fecha 10 de mayo de 1983, tuvo por ampliado el inventario de los bienes de la fallida, el que se tendrá por aprobado si no fuere objetado dentro del plazo legal. Secretaría.

NOTIFICACION. Por resolución de fecha 20 de Diciembre de 1982, del Vigésimo Juzgado Civil de Santiago, en los autos sobre Quiebra "Manufactura de Plástico Elástico S.A.", rol N° 14470, se tuvo por verificado el crédito fiscal preferente artículo 2472 N° 5 y 8 del Código Civil por \$ 13.952.393,94, correspondiente a Impuestos al Valor Agregado y Renta. La Secretaría.

QUIEBRA. Engel y Cia. Soc. Anónima de Comercio Exterior 7º Juzgado Civil de Santiago. Por resolución de fecha 17 de mayo de 1983 tuvo por aprobadas bases de remate, si no se objetaren dentro de tercero día, del siguiente inmueble de la fallida: 1. Se rematan conjuntamente y en un solo todo, las oficinas 700 al 709, ambas inclusive, del edificio ubicado en calle Compañía 1068 de esta ciudad, de acuerdo con plan que corre agregado al final del Registro del mes de enero de 1980, cartel 5 al 13 y dueño además de derechos en proporción al valor de los otros adjudicantes, en los bienes comunes entre los cuales se encuentra el terreno que deslinda: Norte, calle Compañía; Sur, propiedad de la Compañía de Seguros de Vida la Chilena Consolidada, Oriente, con propiedad que fue de la Caja de Retiro del Ejército y de la Armada; y Poniente, propiedad de don Pedro Felipe Riquelme y don Manuel Ortúzar. Segundo Lote: Norte, en línea quebrada, en dieciséis coma sesenta metros y veintidós coma noventa y ocho metros con Palacio de los Tribunales de Justicia; Sur, en línea quebrada de veintidós coma doce metros con línea oficial de edificación de la calle Huérfanos y en veintidós coma cuarenta y cinco metros con edificio de la Compañía de Seguros La Nacional; al Oriente, en línea quebrada, en cincuenta y uno coma ochenta y un metros con inmueble de propiedad de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas y en tres coma setenta y tres metros con Palacio de los Tribunales de Justicia; y Poniente, en treinta y uno coma cincuenta y cinco metros con Edificio de la Compañía de Seguros La Nacional y en veinticuatro coma setenta y dos metros con edificio Grau. La propiedad se encuentra inscrita a Fs. 20.159 N° 26.416 del Registro de Propiedad de 1981 del Conservador de Bienes Raíces de Santiago y tributa bajo el rol 134-198-2.— Mínimo para las posturas será la suma equivalente a 1.712 U.F. 3.— Precio se pagará al contado. 4.— Para participar en subasta, acompañar vale vis-

ta o boleto consignación a la orden del Juzgado correspondiente al 10% del mínimo. Se tendrán por aprobadas si no se objetaren dentro de tercero día. Secretaría.

QUIEBRA. "Equipos y Accesorios Nauticos y Terrestres" S.A. Nautiequipos S.A. Décimo Tercer Juzgado Civil de Santiago. Resolución de fecha 14 de abril de 1983. Tuvo por acompañada nota de créditos verificados con los siguientes créditos. Créditos Valistas: Julio Luna y Cia Ltda.

\$ 32.400,00 más intereses legales; Octavio Roa Delgado \$ 369.482,00; Jorge Avaria Castro \$ 398.760,00; Banco Sudamericano \$ 16.254.094,90 más intereses que correspondan; Luisa Guzmán Hurtado de Gandarillas \$ 187.992,88; Gabriel Armas Fernández \$ 1.350.000,00 más intereses correspondiente y gastos de protesto; Instituto Profesional de Osorno \$ 114.816; Jorge H. Flores Mendoza y Hijos Ltda. \$ 10.620,00 Créditos Preferentes: Severo Valderrama Castro \$ 180.019,82 1ª clase Art. 2.472 N° 4 C. Civil; Servicio de Seguro Social \$ 20.264,21 Pref. 1ª clase Art. 2.472 N° 5 C. Civil. Secretaría.

QUIEBRA. "Héctor Guajardo Wilson". Vigésimo Tercer Juzgado Civil de Santiago. Resolución de fecha 28 de marzo de 1983 tuvo por acompañada nómina de créditos verificados con los siguientes créditos: Roberto Rojas Jentzen \$ 993.462,00; Hugo Ortiz de Filippi \$ 360.000,00; Jorge Matus Westenk \$ 236.069,80 más intereses; Sociedad Comercial e Inversiones Ltda. \$ 1.826.640,00; Arturo Álvarez Arroyo \$ 52.940,08; Roberto Rojas Jentzen \$ 588.802,52; Aice Comercio Exterior Ltda. \$ 220.310,00; Airola y Cia. Ltda. \$ 69.350,00 más intereses, gastos y costas; Importaciones y Exportaciones Alhambra Ltda. \$ 553.250,13; Importadora y Exportadora "La Casa Azul S.A." \$ 573.451,20 más intereses y costas; Consorcio Periodístico de Chile S.A. \$ 58.320,00 más intereses que correspondan; Banco de Fomento de Valparaíso \$ 1.015.000,00; Banco del Trabajo \$ 6.550.174,30 más intereses corrientes; Javier Echeverría Alessandri \$ 563.250,00; Centro Bancario \$ 1.164.000,00. Créditos Preferentes: Fisco de Chile \$ 1.200.129,55 Pref. 1ª clase Art. 2.472 N° 5 y 8 del C. Civil; A.F.P. Santa María \$ 5.435,27 más reajustes, intereses y recargos, Pref. Art. 2.472 N° 5 del C. Civil. Secretaría.

EXTRACTO. Tercer Juzgado Civil de Departamento Pedro Aguirre Cerda concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Carlos Enrique Pradenas Ortega, a sus hijas legítimas María Soledad y Cecilia Ana, ambas de apellidos Pradenas Vargas, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente María Gladys Vargas Fariñas. La Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de San Miguel concedió Posesión Efectiva Héctor Hugo Venegas Rabello a Héctor, Sergio, Susana, José y Daisy Venegas Fuentes, sin perjuicio de los derechos de la cónyuge sobreviviente Ángela del Tránsito Fuentes Contreras. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Gustavo Avila Reyes, a sus hijos legítimos Juana, Alejandro, Moisés, Ruth Ester, David Elías, José Cornelio, Amelía Rebeca y Gustavo Elías Avila Leiva, sin perjuicio de los derechos de su cónyuge sobreviviente María Eliana Leiva Vergara. Practicará el Inventario Solemne el día 27 de mayo de 1983, a las 10.30 horas. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Carlos Ugarte y señor Olea, en 4,97 metros. Lote C. Norte, en 3,75 metros, propiedad fiscal que fue de don Julio Pereira, hoy Caja de Crédito Agrario, o sea, lote ya delimitado, Sur, Avenida Alameda Bernardo O'Higgins, en 1,30

metro; Oriente, nueva línea de la Calle Teatinos, en 46,75 metros; y Poniente, propiedad de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, antes de don Carlos Ugarte y señor Olea, en 4,97 metros. Lote C. Norte, en 3,75 metros, propiedad fiscal que fue de don Julio Pereira, hoy Caja de Crédito Agrario, o sea, lote ya delimitado, Sur, Avenida Alameda Bernardo O'Higgins, en 1,30

metro; Oriente, nueva línea de la Calle Teatinos, en 46,75 metros; y Poniente, propiedad de la Caja Nacional de Empleados Públicos y Periodistas, antes de don Carlos Ugarte y señor Olea, en 4,97 metros. Lote C. Norte, en 3,75 metros, propiedad fiscal que fue de don Julio Pereira, hoy Caja de Crédito Agrario, o sea, lote ya delimitado, Sur, Avenida Alameda Bernardo O'Higgins, en 1,30

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

NOTIFICACION. Por resolución de fecha 13 de Abril de 1983, del Noveno Juzgado Civil de Santiago, en los autos sobre quiebra "Hoteles Unidos S.A. Hoteles e Inversiones Iberoamericanas Ltda.", rol N° 2533-82, se tuvo por verificado el crédito fiscal preferente artículo 2472 N° 5 y 8 del Código Civil por \$ 9.101.465,91, correspondiente a Impuestos al Valor Agregado y Renta. La Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

EXTRACTO. Segundo Juzgado Civil de Santiago concedió Posesión Efectiva de la herencia intestada quedada al fallecimiento de don Hernán Troncoso Larraín, verificado en representación de Luis Bustos Buitos y otros ex trabajadores de fallida, sobre Sindicato N° 3, según nómina adjunta, y don Mario Boero Merello por Carlos Alberto Gorriun Sanguinetti, ascendentes a \$ 5.153.598,94 en quiebra "Paños y Tomé S.A." rol 905-82. Secretaría.

MUNICIPALIDADES

Llamados a Propuestas Públicas,
Licitaciones y RematesILUSTRE MUNICIPALIDAD
DE PUDAHUEL
REMATE PUBLICO

FECHA DE REMATE: Lunes 30 de mayo de 1983, 12.00 horas.
LUGAR: Dirección de Aseo I. Municipalidad de Pudahuel.
BIENES QUE SE REMATAN: Camiones Recolectores, Furgones, Muebles y máquinas de Oficina, Herramientas, Repuestos, Chatarra y varios.
MARTILLERO: Sociedad El Tattersall S.A.

ALCALDE

ILUSTRE MUNICIPALIDAD
DE PUNTA ARENAS
LICITACION PUBLICA

LICITACION PUBLICA NACIONAL DE CONTRATACION DE SERVICIOS DE RECOLECCION Y TRANSPORTE DE RESIDUOS Y DESECHOS DOMICILIARIOS CIUDAD DE PUNTA ARENAS Y SECTORES RURALES DE LA COMUNA.

OBJETIVO: Recolección y transporte a vertedero municipal de basuras y residuos domiciliarios.

PRESUPUESTO OFICIAL: El presupuesto disponible mensual para cancelación de estos servicios alcanza a \$ 2.330.000,00.

DURACION DEL CONTRATO: Hasta por siete años a proposición del oferente.

ANTECEDENTES: Se retirarán en la Oficina de la Secretaría Municipal, plaza Muñoz Gamero 745, Punta Arenas, en horas de oficina, cancelando el derecho municipal establecido en el Artículo 10º N° 2 de la Ordenanza local sobre derechos municipales por concesiones, permisos y servicios.

APERTURA DE LA PROPUESTA: En las oficinas del Alcalde el día 31 de mayo de 1983 a las 12.00 horas.

Punta Arenas, 22 de abril de 1983. —

ALCALDE

ILUSTRE MUNICIPALIDAD
DE SAN ANTONIO
PROPUESTA PUBLICA

1. — Líase a propuesta pública para la construcción de alcantarillado en la Escuela G-473 de San Juan, ubicada en El Tránsito San Juan de esta ciudad, en los términos y condiciones que establecen las bases especiales.
2. — La presentación e inmediata apertura de las propuestas se hará en forma pública en la Alcaldía Municipal, el día 27 de mayo de 1983, a las 12.00 horas.
3. — Las bases tienen un valor de \$ 500, y pueden adquirirse en la Dirección de Obras Municipales. Anótense, comuníquese, publíquese y archívese.

ALCALDE

ILUSTRE MUNICIPALIDAD
DE SAN MIGUEL
PROPUESTA PUBLICACONCESION DE TERRENO
EN UNIDAD VECINAL N° 29

VENTA ANTECEDENTES: Desde el 24 de mayo de 1983, en Tesorería Municipal, Ramón Subercaseaux 1283, paradero 6.

VALOR ANTECEDENTES: \$ 2.000. — (IVA incluido)

APERTURA PROPUESTAS: 30 de mayo 1983, a las 12.00 horas, en Teatro Municipal, ubicado en Gran Avenida 3418, paradero 6.

ALCALDE

NOVENO Juzgado Civil de Santiago. Por resolución de 25 de abril de 1983 tuvo por verificado extraordinariamente crédito ascendente a \$ 5.630.000, correspondiente a Impuestos al Valor Agregado y Renta. La Secretaría.

NOTIFICACION. Por resolución de fecha 3 de enero de 1983, del Primer Juzgado Civil de Santiago, en los autos sobre quiebra "Sociedad Industrial del Caucho", rol N° 1932-82, se tuvo por verificado el crédito fiscal preferente artículo 2472 N° 5 y 8 del Código Civil por \$ 1.545.440,57, correspondiente a Impuestos al Valor Agregado y Renta. La Secretaría.

NOTIFICACION. Por resolución de fecha 19 de abril de 1983, del Primer Juzgado Civil de Santiago, en los autos sobre quiebra "Edgardo Retamal e Hijos", rol 177-82, se tuvo por verificado el crédito fiscal preferente artículo 2472 N° 5 y 8 del Código Civil por \$ 546.594,66, correspondiente a Impuestos al Valor Agregado y Renta. La Secretaría.

QUIEBRA. Sociedad Industrial de Comercio S.A. 20º Juzgado Civil Santiago, Agustinas 1127, 2º piso. Resolución de 18 de mayo 1983, declaró quiebra de Sociedad Industrial de Comercio S.A., comerciante, domiciliada en Avenida Panamericana Norte N° 3061 representada por don Ricardo Greene Zúñiga, domicilio Espoz N° 5931. Las personas que tengan papeles o bienes de la fallida deben entregarlos dentro de tercero día al Síndico de Quiebras bajo pena de ser tenidos por encubridores o cómplices de la quiebra. Acumúlense a la quiebra juicios pendientes contra la fallida. Advertiéndose al público que no debe hacer pagos ni entrega de mercadería a la fallida bajo pena de nulidad de los mismos. Los acreedores residentes en el territorio de la república deben verificar créditos dentro 30 días bajo apercibimiento legal. Notificaciones legales se efectuarán en el diario La Nación. Secretario.

QUIEBRA. Sociedad Industrial de Comercio S.A. 20º Juzgado Civil Santiago, Agustinas 1127, 2º piso. Resolución de 18 de mayo 1983, declaró quiebra de Sociedad Industrial de Comercio S.A., comerciante, domiciliada en Avenida Panamericana Norte N° 3061 representada por don Ricardo Greene Zúñ



- 12.35 CARTA DE AJUSTE.
13.05 SUPER VELOZ. Dibujos animados.
13.30 ALMOZANDO EN EL 13. Con Bernardo de la Maza. Dirección: Fernando Leighton.
14.30 TELE TARDE. Noticias con Cecilia Serrano.
14.45 VISIONES. Microprograma dirigido por Ricardo de la Fuente. Hoy: "Cerámica Inca" (Museo Nacional de Historia Natural).
14.50 DIOS SE LO PAGUE. Teleserie argentina protagonizada por Leonor Benedetto, Federico Luppi, y Víctor Hugo Vieyra.
15.40 EL MALEFICIO. Teleserie mexicana protagonizada por Jacqueline Andere y Ernesto Alonso.
16.05 POR FAVOR DENME UN DESCANSO. Serie con Nell Ruth Carter-Dolph Sweet. Hoy: "El robo".
16.25 GALACTICA ASTRONAVE DEL ESPACIO. Serie de ciencia ficción protagonizada por Lorne Greene. Hoy: "Una misión difícil".
17.15 CINE EN SU CASA. Hoy: "Jóvenes americanos". Musical sobre el grupo norteamericano.
18.50 VISIONES. Microprograma preparado por la periodista María Teresa Serrano. Hoy: "Cerámica Diaguita" (Museo Nacional de Historia Natural).
18.55 AVANCE NOTICIOSO. Preparado por el Departamento de Prensa.
18.58 CONDOTITO. Dibujos animados chilenos.
19.00 LA NOCHE DEL COBARDE. Teleserie chilena protagonizada por Jael Unger, Walter Kliche, Gloria Munchmayer, Ana González, Jaime Vadell y elenco-figuras. Autor y guionista: Arturo Moya Grau. Dirección: Oscar Rodríguez.
20.25 TELETRÉCE. Noticiario con César A. Santis. Comentario deportivo con Alberto Fouilloux y el informe del tiempo con Carmen Jaureguiberry.
21.28 CONDOTITO. Dibujos animados chilenos.
21.20 FUTBOL CAMPEONATO POLLA GOL. Cobertura vs Magallanes, desde el Santa Laura.
22.30 VISIONES. Microprograma que muestra el patrimonio artístico y cultural de Chile. Hoy: "León de Plata" (Museo Nacional de Historia Natural).
22.35 FUTBOL Segundo tiempo.
23.50 TELENOCHÉ. Noticias con Jorge Díaz Saenger.



- 6.45 CARTA DE AJUSTE.
7.00 NOTICIAS con Pamela Hódar.
8.00 AL DESPERTAR. Relaciones humanas con María Teresa Campos; Gimnasia con Karin Mertens. Salud bucal para el año 2.000 con Cynthia Wiesner. La Cámara de Pepe Guixé. Cocina con Mónica. Conduce: Jorge Rencoret.
9.00 CIERRE.
14.45 CARTA DE AJUSTE.
18.00 CINE "El Impostor" con Paul Hecht, Nancy Kelle y John Vernon. Un ex oficial de inteligencia de los Estados Unidos toma un caso, a pedido de un amigo, para tratar de descubrir a las personas que quieren asesinar a un importante hombre de negocios. (Policial).
19.00 EL MUNDO DE J.K. Hoy: "Constancia Escrita". Con Peter Wyngarde. J.K. es hipnotizado por una ladrona que aprovecha para robarle el guión de cine de su última novela. Al darse cuenta trata de recuperarlo, pero ella ofrece devolvérselo.
20.30 NOTICIAS con Eduardo Riveros. Comentario internacional de Dario Rojas. Informe meteorológico con Carolina Araya.
21.05 CASIMIRO. El "monstruo" amigo de los niños los invita a dormir.
21.15 MICROPROGRAMA del departamento de documentales de la Universidad de Chile.
21.20 LOS VENGADORES. "El pajarero que sabía demasiado". Con Patrick Macnee y Diana Rigg. Steed y Emma Peel, descubren el asesinato de dos agentes de su organización. Al investigar, se dan cuenta que los enemigos sacan información a través de...
22.20 LOS INMIGRANTES. Serie histórica que relata la llegada de los primeros inmigrantes a Brasil. Realización de la Red Los Bandeirantes de São Paulo. Premio a la mejor producción de televisión 1981.
23.15 NOTICIAS con Fernando James.
23.30 CIERRE.



- 11.15 CARTA DE AJUSTE.
11.30 MATINAL INFANTIL. Entretenimiento preparado para los niños.
12.10 USTED LO HA PEDIDO. Interesantes reportajes preparados especialmente para usted.
12.45 FESTIVAL DE LA UNA. Programa familiar conducido por Enrique Maquenda. Con las actuaciones de Fernando Jiménez, Pachy Salgado, Oscar Andrade, Miriam, Wendy y el humor de Pujillay.
14.20 EDICION UNO. Avance informativo presentado por Ana María Salinas y Eduardo Cruz.
14.30 FUE SIN QUERER. Teleserie venezolana, protagonizada por Sandro.
15.15 VANESSA. Co-producción chileno-mexicana protagonizada por Lucía Méndez, Isabella Corona, Rogelio Guerra, Héctor Bonilla y un gran elenco.
16.00 EMERGENCIA.
17.00 LA HECHIZADA. Comedia. Protagonizada por Elizabeth Montgomery y Dick York.
17.20 TARDES DE CINE. Hoy: "La Reina del Mississippi", dirigida por Robert Butler, con las actuaciones estelares de Kathen Lloyd y Debra Feuer. Lucy y su padre trabajan un rancho en el Oeste. Unos asaltantes roban unos caballos matando al padre y al hermano efectivo el testimonio aparece una hermana ilegítima de Lucy, corista del Mississippi. Inmediatamente, ambas se enemistan pero luego se asocian para buscar a su padre.
19.00 SEGUNDA FRANJA CULTURAL. Hoy: "Martín Rivas". Producción Nacional basada en la novela del autor Alberto Blest Gana. La obra está dirigida por Sergio Riesenber y cuenta con la participación de destacados actores nacionales.
20.00 EL JUEGO DE LA VIDA. Teleserie Nacional.
20.30 SESENTA MINUTOS. Noticiario. Comentario de Igor Entrala.
21.20 UNA SONRISA CON LUKAS.
21.25 T.V. TIEMPO. Con Gabriela Velasco.
21.30 DALLAS. Hoy: "Volver a empezar".
22.30 FUERZA C.H. Hoy: "El legado mortal", último capítulo.
23.30 UNA SONRISA CON LUKAS.
23.35 EDICION DOS. Síntesis informativo presentado por Rodolfo Herrera.
23.45 CUENTOS DEL ESCORPION. Hoy: "Delito por computadora". Protagonizada por Jack Shepherd y Angela Down.
01.00 CIERRE DE LAS TRANSMISIONES.



- 20.45 CARTA DE AJUSTE.
21.00 "FRANCIA DE HOY". Misceláneo con informaciones de Francia.
21.20 "FESTIVAL DE LA CERVEZA". Una de las muchas tradiciones del pueblo inglés.
21.30 "YO, PRINCIPE DE LA BOTANICA-CARLOS DE LINNEO". Carlos de Linneo, el científico sueco del siglo XVIII, que alcanzó fama mundial como el creador del sistema de clasificación de flores y plantas. Su obra maestra es "Systema Naturae".
22.00 "GERALTON". Se apreciarán las diferentes actividades de esta ciudad de Australia, que crece a ritmo vertiginoso.
22.30 "EL DATO". Un antecedente para llegar al conocimiento de una cosa o para deducir las consecuencias de un hecho. Hoy: La iglesia más chica. Conducción de Iván Arenas.
22.35 "PLAN Y EJECUCION". Filme hindú que muestra la alta calidad de los asesinos. Técnicos e ingenieros y demás personas que elaboran un proyecto, desde su planificación hasta su construcción.
22.45 "CONVERSANDO". Con el padre Finovi. Hoy: "La fraternidad chileno-argentina debe afianzarse para la prosperidad de ambas naciones".



- 14.30 ALMOZANDO EN EL 13.
15.25 VISIONES. Microprograma preparado por la periodista María Teresa Serrano. Hoy: "Casa Colorada".
15.30 DIOS SE LO PAGUE. Teleserie argentina protagonizada por Leonor Benedetto, Federico Luppi y Víctor Hugo Vieyra.
16.15 EL MALEFICIO. Teleserie mexicana protagonizada por Jacqueline Andere y Ernesto Alonso.
16.40 POR FAVOR DENME UN DESCANSO. Serie con Nell Ruth Carter, Dolph Sweet.
17.00 GALACTICA, ASTRONAVE DEL ESPACIO. Serie de ciencia ficción protagonizada por Lorne Greene. Hoy: "El planeta perdido de los dioses". II Parte.
18.00 CINE EN SU CASA.
19.30 VISIONES. Microprograma que muestra el patrimonio cultural y artístico de Chile. Locución: Javier Miranda. Hoy: "Chamantos de Doñihue".
19.35 AVANCE NOTICIOSO. Preparado por el Departamento de Prensa.
19.40 CONDOTITO. Dibujos animados chilenos.
19.45 LA NOCHE DEL COBARDE. Teleserie chilena protagonizada por Jael Unger, Walter Kliche, Gloria Munchmayer, Ana González, Jaime Vadell y un gran elenco de primeras figuras. Autor y guionista: Arturo Moya Grau. Dirección: Oscar Rodríguez.
21.00 HASTA MAÑANA. Los ángeles del trece invitan a los niños a dormir.
21.05 NOTICIAS.
21.30 FUTBOL DEL CAMPEONATO POLLA GOL.
23.25 VISIONES.
23.30 NOTICIAS.

Astor James Stewart

"Mi cumpleaños más feliz ha sido éste"

En la celebración recibió una estatua por haber "promovido las virtudes de la vida en las ciudades pequeñas", además de un llamado telefónico del Presidente de USA, Ronald Reagan



Con un galardón y mucho optimismo celebró James Stewart su cumpleaños número 75.

INDIANA, PENNSYLVANIA, (AP). — El actor James Stewart celebró en su ciudad natal sus 75 años de edad con "la más feliz de mis fiestas de cumpleaños" y recibió el homenaje de una estatua que le fue dedicada por haber promovido "las virtudes de la vida en las ciudades pequeñas".

"Estoy muy agradecido por el honor que me han concedido ustedes", dijo el astro cinematográfico luego de que la estatua, de unos tres metros de altura, fuera inaugurada frente al edificio de los Tribunales. "Me han

hecho sentir que todavía pertenezco aquí".

El artista agregó que se siente "orgulloso de que ustedes, me llamen amigo y a mi vez quiero que sepan que yo los llamo mis amigos y pienso en ustedes como si fueran mi familia".

Unas 30.000 personas se congregaron para tributarle homenaje en esta ciudad, situada a unos 50 kilómetros al este de Pittsburgh.

Durante la ceremonia, el Presidente Ronald Reagan lo llamó por teléfono para felicitarlo desde el avión pre-

sidencial y la llamada fue retransmitida por altoparlantes.

Un par de cazas de la Fuerza Aérea surcó el cielo para saludar a Stewart, que es brigadier general retirado.

Posteriormente, Stewart presentó una carrera de caballos, visitó el campamento de "Boy Scouts" y asistió a un espectáculo de acrobacia aérea. La carrera cinematográfica de Stewart comenzó en 1935 con "Mudman" e incluye clásicos del cine como "The Philadelphia Story", que le valió un "Oscar" en 1940.

Mundo de las estrellas

ROGER MOORE

El actor Roger Moore es el protagonista del filme de Bryan Forbes "Naked Face". Está basado en una famosa novela de Sidney Sheldon cuyo fundamento es que tras la máscara, se esconde un asesino.

AMOR

Una historia de amor muy especial se muestra en "Love streams" con Gena Rowlands y John Cassavetes. Este último es visto en Chile en estos días en el filme "La Tempestad". Se basa en una obra de Ted Allan con dirección del propio John Cassavetes.

PUNTE

Otra película que llegará pronto a Chile es "Sobre el puente de Brooklyn". También es una historia de amor, dirigida por Menahem Golan con Elliott Gould, Margaux Hemingway, Sid Caesar, Burt Young, Shelley Winters y Carol Kane.

BO

La estrella sexy Bo Derek, fue "La mujer del", luego "La mujer de Tarzan" y ahora, retorna a la línea estelar con "Boleto". Es un filme de su esposo y descubridor John Derek quien la lanza en la aventura más sensual del siglo.



Bo Derek



El filme "Fama", de Alan Parker, inmortalizó para el cine a la New York School of Performing Arts, la escuela pública de danza.

School of Performing Arts

Llaman a aprender danza en Nueva York

La prensa dedica a esta escuela de baile la más fastuosa publicidad a través de los medios masivos de comunicación

NUOVA YORK. — Triunfista resulta el aviso que invita a ingresar en la New York School of Performing Arts, la gran escuela pública de música, danza e interpretación inmortalizada por el filme "Fama" de Alan Parker. Filmado en los locales de la escuela neoyorquina está basado en la historia y amores de algunos de sus jóvenes estudiantes. Ahora, después del filme, le ha sido dedicada la más fastuosa publicidad a través de los medios masivos de comunicación con una larga serie de telefilms norteamericanos.

Si el lanzamiento cinematográfico y televisivo de la New York School of Performing Arts tuvo el significado de un ciclón promocional de enormes dimensiones, las inevitables consecuencias obtenidas en el mundo no parecen hoy ser muy aceptadas por la dirección de la escuela.

Pero "ya no se puede más" dicen sus autoridades. "Parece, agregan, que hoy, en América y en Europa se dieron cuenta de nuestra existencia. Eramos una hermosa escuela, tranquila, eficiente. Ahora, hay un movimiento continuo. Algunos quieren aprender fotografía, otros filmar, están también los que quieren ser admitidos a toda costa. Nos llegan cartas de todas partes del mundo, pe-

riodistas que quieren visitar la escuela, profesores de otras escuelas que desean asistir a nuestras clases. Si hace unos años cuando el realizador Alan Parker tomó contacto con nosotros para filmar "Fama" lo hubiésemos sabido, no le hubiéramos dado permiso".

Para quien visita las instalaciones, los artistas se le presentan, inmediatamente, demasiado numerosos, aunque simpáticos y desenfadosos. Se los ve pasear por los corredores, con sus mallas de gimnasia y maquillados,

mientras algunos grupos ensayan. Hay de todas las razas. La atmósfera es realmente electrificante y trae a guisa a la memoria algunas escenas de "Fama": el mismo clima, el mismo tipo de juventud...

El edificio que hospeda la escuela se encuentra en la calle 46, a dos cuadras de los grandes teatros de Broadway. La escuela que naciera en 1940, considerada hoy toda una institución. Una Nueva York sin la N.Y.S.A.P. sería como una Nueva York sin el Empire State.

Paul David Frehley

Guitarrista de "Kiss" fue detenido en EE.UU.

WHITE PLAINS, NUEVA YORK, (AP). — El guitarrista Paul David Frehley, conocido como "Ace", integrante del grupo de rock Kiss fue detenido luego de ser perseguido a 150 kilómetros por hora por la policía. El músico, de 32 años, fue acusado de manejar en estado de ebriedad y de abandonar el lugar de un accidente que había protagonizado previamente en la carretera Bronx Parkway.

El accidente anterior había sido de menor importancia y no dejó heridos o lesionados, según la policía.

El músico fue liberado luego de pagar 500 dólares de multa, pero debió presentarse ayer en un tribunal de esta ciudad para responder a los cargos.

astro-suerte

POR EL PROFESOR ALDEBARAN



ARIES

21 de Marzo al 21 de Abril

Serios tropiezos para los involucrados en asuntos clandestinos o secretos. Jornada propicia para captar la atención de público y auditores. Los procedimientos francos y abiertos están más recomendados para resolver cualquier inconveniente que pueda presentarse hoy. Los excesos de cualquier tipo perjudicarán su salud.



CANCER

22 de Junio al 22 de Julio

Buena para invertir en valores capitalizables, gestionar herencias y administrar fondos comunes. Manténgase alerta por que los demás estarán inclinados a atribuirle méritos o deméritos con extraordinaria facilidad, ocasionándole algunos problemas.



LIBRA

23 de Septiembre al 23 de Octubre

Más facilidades para operar lejos de su lugar habitual de residencia o trabajo. Acepte su realidad hogareña para evitar decepciones innecesarias. Entendimiento con una amistad más joven que Ud. Las actitudes flexibles de su parte serán las más convenientes para resolver los inconvenientes que puedan presentarse hoy.



CAPRICORNIO

22 de Diciembre al 19 de Enero

Es probable que deba actuar como intermediario (a) en las relaciones entre su cónyuge y familiares propios. Están más favorecidas las gestiones económicas que dependan de su esfuerzo y capital individuales. Bueno para actividades de beneficencia y relacionadas con hospitales, laboratorios, internados o prisiones.



TAURO

21 de Abril al 21 de Mayo

Las amistades o su pareja pueden aconsejarle inversiones especulativas que serán muy perjudiciales para Ud. Habrá más entendimiento en las relaciones con subordinados y colegas. Aunque a Ud. le guste hacer lo que su pensamiento le dicte, hay situaciones en que es mejor obedecer.



LEO

23 de Julio al 23 de Agosto

Los consejos de las amistades íntimas serán muy negativos para sus gestiones económicas. Los viajes largos y contactos con personas distantes le acercarán al cumplimiento de algunas aspiraciones. Las primeras horas son buenas para los trabajos prácticos, atender la correspondencia y ampliar sus conocimientos.



ESCORPION

23 de Octubre al 21 de Noviembre

La aprobación de personas influyentes será muy necesaria para algunas de sus gestiones económicas. El afán de espacios puede conducirle a gastos que despierten la envidia. Oportunidades para adelantar en su profesión o actividades sociales.



ACUARIO

20 de Enero al 18 de Febrero

Los encuentros románticos pueden implicar más gastos que los esperados, pero brindarán bienestar anímico. No se ponga en negocios especulativos, especialmente si están involucrados los miembros de la familia o otras personas. Facilidad para promover algún proyecto creativo.



GEMINIS

22 de Mayo al 21 de Junio

Agradezca a los competidores y enemistades declaradas que le brindan la oportunidad de pasar sus propios límites y superarse. Las actitudes informales no gustarán a superiores ni amistades íntimas. Los matrimonios con hijos podrán compartir gratamente sus horas libres en alguna actividad de esparcimiento.



VIRGO

23 de Agosto al 22 de Septiembre

No hable sobre los proyectos que fracasarán si otras personas toman la delantera. Jornada propicia para entrevistarse con personas influyentes que actúan detrás de bastidores. Analice cuidadosamente cualquier información que obtenga hoy, porque pueden existir algunos elementos distorsionados.



SAGITARIO

22 de Noviembre al 21 de Diciembre

En las relaciones con amistades íntimas puede obtener conocimientos muy útiles para sus proyectos de corto plazo. Aumente la cantidad de alimentos naturales que ingiere para desintoxicar su organismo. Algunos deberán pensar en la forma de luchar contra esos hábitos que están disminuyendo su rendimiento.



PISCIS

19 de Febrero al 20 de Marzo

Personas de menor categoría social intentarán desviarle de sus propósitos, pero sus argumentos poco éticos. Conviene que vele la forma de incrementar sus conocimientos para mejorar su desempeño laboral. Las primeras horas son buenas para conseguir el apoyo de familiares sobre un proyecto que sea de su interés.

Nueva temporada de zarzuelas en el Alero de los De Ramón

Una nueva temporada de zarzuelas se inició en el Alero de los De Ramón. Durante más de 12 años este grupo nacional ha sido, en forma permanente, intérprete de esta música tan enraizada en la tradición chilena, especialmente de salón.

En la Sala La Capilla, lugar de innumerables actividades artísticas, Los De Ramón ofrecen un amplio espectro de manifestaciones creativas que agrupa a músicos, poetas, pintores, prosistas, dibujantes y fotógrafos.

La presente temporada ha seleccionado una serie de piezas de zarzuela tan conocidas como novedosas, entre las que cabe destacar la Mazurka de las Sombrillas, La Morena Clara, La Habanera del Pimpin, Polka Japonesa, La Jota de las Ratas, La Cirila y otras pertenecientes a obras como La Gran Vía, La Dolores, Luisa Fernanda y otros.

Se presentan en esta selección María Eugenia de Ramón, Ignacio Basterreica, Leonardo Sanz, Tito Inostroza y Raúl de Ramón, con su nombre artístico Los De Ramón y Los Hidaigos.

El espectáculo se presenta en dos cuadros que alternan con canciones y danzas chilenas en variadas zonas del país, con un despliegue de cantos y sentido del humor. Todas las piezas musicales son realizadas expresamente para que el público asistente pueda participar directamente y compartir así un instante de alegría, música y canto.

Los De Ramón realizarán este tipo de veladas durante todos los días, especialmente los fines de semana.



En el grabado, con atuendos especiales de zarzuela, Leonardo Sanz, Raúl de Ramón, M. Eugenia de Ramón, Ignacio Basterreica y Tito Inostroza, minutos antes de comenzar su espectáculo.

Antología de la guitarra flamenca en recital del chileno Carlos Ledermann

Mañana, a las 19.30 horas, en la sede del Círculo Español, el destacado guitarrista chileno Carlos Ledermann ofrecerá un recital de antología, pues a través de la música que éste interprete se podrá viajar a remotos lugares y descubrir escondidos sentimientos.

En una actuación, este joven valor artístico recreará su antología de la guitarra flamenca, mediante sus propias composiciones y otras de Paco de Lucía o de Marafiot Delgado. Por medio de bulerías, roneñas y zapateados, entre otros ritmos, Ledermann lleva a los espectadores a un completo recorrido por el enigmático mundo del lamento gitano transformado en canción. Y en esto, el artista ha demostrado ser un experto.

A través de una treintena de conciertos, Ledermann ha demostrado poseer un estilo propio y un excelente sentido del ritmo, lo cual lo ubica entre las figuras de mayor relieve en la ejecución de este complejo y difícil estilo.

Para alcanzar tal nivel, ha recibido enseñanzas del propio Paco de Lucía. En 1980 tomó parte en el noveno curso latinoamericano de música contemporánea, realizado en Brasil. En 1982 obtuvo una beca para el primer Curso Internacional de Guitarra Flamenca que, por encargo de los reyes de España, dicta el destacado Manolo Sanlúcar en la andaluza ciudad de Cádiz, España.

Ledermann fue elogiado por la crítica en marzo, luego de su presentación en el Teatro Municipal, convirtiéndose en el segundo guitarrista flamenca que actúa en ese escenario, pues antes lo hizo solamente Paco de Lucía. El joven concertista fue objeto de un reconocimiento de la casa de la cultura del Parque Metropolitano el pasado 15 de mayo. En esa oportunidad, dicho centro le entregó un diploma por su aporte a la difusión de la cultura y en especial de esta disciplina.



Alejandro Guarello antes de partir a Francia compuso otra obra musical denominada "Expresiones para cuerdas, palabras y canto" que se estrenará en septiembre por la orquesta de Cámara de la U.C., junto a la soprano Mary Ann Fones.

Giannina Onetto ofrece recital

Una programación especial con artistas invitados se ofrecerá todos los sábados, desde las 20.30 horas, en la Peña Concert "Antilén".

Para este fin de semana se contempla la participación de la joven cantante nacional Giannina Onetto y del grupo "Dimensión Urbana".

Las próximas veladas serán animadas por Oscar Andrade, Héctor Molina y otros intérpretes juveniles.

Los jueves, a las 22.00 horas, esta sala de espectáculos, ubicada en Alameda 410, bajos, presentará "Canto Compartido", con el poeta Rodrigo Marcos, Nano Tamayo, Dimensión Urbana, Marcelo Badani, Héctor Guzmán e invitados.



La cantante juvenil Giannina Onetto, quien participó en el Festival de Viña del Mar, comienza nuevamente a ofrecer presentaciones.

Continúan presentaciones del "Cuarteto Santiago"

Continúa el ciclo de presentaciones del "Cuarteto Santiago" hoy, a las 19.00 horas, en el Salón Filarmónico del Teatro Municipal.

El grupo, que vive ahora una segunda etapa en su vida artística, está integrado por el violinista y director Stefan Terz, con el violinista Patricio Salvatierra, el viola Pedro Povada y el cello Juan Vázquez. Este conjunto entregará el cuarteto de Mozart en Re Menor, dedicado a Haydn K. 421. Luego el sexteto Opus 18, de Johannes Brahms con el complemento del viola Wesley Dring y el cello Jorge Román.

Del compositor nacional Alejandro Guarello

La cantata "Caín y Abel" se estrenará en Francia

El autor fue especialmente invitado al Festival Latinoamericano que se desarrollará en Lyon

El compositor nacional Alejandro Guarello estrenará en Lyon, Francia, durante el desarrollo del Festival Latinoamericano la cantata "Caín y Abel" del cual es autor e intérprete.

El músico, de 31 años, es profesor del Instituto de Música de la Universidad Católica de Chile y recibió la invitación especial del Centro Latinoamericano "Padre Bartolomé Las Casas", perteneciente a la congregación dominica, entidad que organiza y patrocina el festival artístico.

Alejandro Guarello escribió la cantata "Caín y Abel" en 1978, y la estrenó con ocasión de inaugurarse un simposio del Arzobispado de Santiago. Su texto refleja el drama del hombre que mata a su hermano y la original partitura exige para su interpretación una orquesta de cuerdas, un coro de cámara, un narrador y, curiosamente, un conjunto folklórico capaz de ejecutar guitarra, quena, zampona, cuatro y una diversidad de instrumentos andinos.

Finalizado el encuentro musical de Francia, Alejandro Guarello, a partir del 12 de junio próximo viajará a Suiza donde recorrerá centros de composición musical y entrará en contacto con otros creadores de su campo. Asimismo, concurrirá a Londres, Roma, París, Alemania y Otras ciudades europeas.



"SANTIAGO DEL NUEVO EXTREMO" EN CONCIERTOS DE OTONO. — Este sábado 28 de mayo, a las 20.00 horas, el grupo chileno "Santiago del Nuevo Extremo" en Gimnasio Manuel Plaza. El domingo, a las 19.30 horas en el Casino Municipal de Viña del Mar estará el grupo rock "Tumulto" que el fin de semana pasado llenaron el Gimnasio de Irarrázaval.

Comentario de Cine

Jorge Tapia Vidal

¿Qué Buena Madre es mi Padre!!

Dirección: Arthur Hiller

Actuación: Al Pacino, Dyan Cannon, Tuesday Weld, Bob Dishy

A partir de Kramer, el cine americano se ha volcado, no sin razón, a los problemas de la familia, su desintegración, secuelas en los hijos y el tutelaje como solución eventual, en algunos filmes de la década.

En este caso, "Que buena madre es mi padre", dirigida por Arthur Hiller y actuada por Al Pacino, en el personaje estelar, el problema se mantiene, no en el género de tragedia sino más bien bordeando la comedia.

Al Pacino, interpreta a Iván Travallan, escritor de escaso renombre en Broadway y cuya esposa lo abandona sin más ni menos en un día cualquiera. El punto está en que su mujer ya había abandonado a dos de sus anteriores maridos y lo deja con cinco hijos, (uno de ellos es de Travallan), en medio de un pre-estreno teatral y con un sin fin de problemas domésticos.

Para la emancipada esposa es mejor una vida lejos de los niños, sus tareas, quehaceres hogareños y lavados de camisas. Más aún si ya tiene dos fracasos matrimoniales. La mujer no encuentra razones para que sean solamente los hombres quienes puedan tener aventuras sexuales, decisiones de negocios o la responsabilidad de los niños que tienen con sus mujeres.

El atribulado padre tiene, como se dijo, cinco niños. Igor de 16 años, fruto del primer casamiento de Iván; Debbie, de 13 años, y Bonnie, de 11, hijas del primer matrimonio de ella; Spike, de 9 años, hijo del segundo matrimonio de ella con un jugador de beisbol, y a Gerdal — el más simpático —, de 7 años, producto del tercer matrimonio de ella con un bailarín español.

Podría considerarse una historia cómica dramática por el tratamiento que el director le confiere al tema. Lo cómico está en la forma de enfocar, los problemas de comunicación, entendimiento, razonamiento de los chicos ante el conflicto, y la actitud de Iván Travallan para salir del caos. Dramática, porque apunta a una situación que cada vez se hace más gra-

ve en la sociedad actual, no solamente norteamericana, sino que del mundo entero: las parejas se casan, tienen niños, se descasan y vuelven a tener más hijos. Al final de cuentas el problema se cierra sobre los hijos, quienes sin tener arte ni parte en las decisiones de sus padres, sufren todas las consecuencias.

Los hijos, señaló el director, son para toda la vida, y necesitan el amor y cuidados para siempre. No son "cosas" que se hacen, se crían a medias y se dejan botadas, para que el primer sujeto que los quiera los acója y con ellos comparta la vida.

Este es el drama habitual que se ventila en muchas cortes superiores de los Estados Unidos y el mundo entero. La tutela, el dinero, los paseos, las visitas semanales, etc. Aquí, en un momento determinado, la justicia se declara, tácitamente, incapaz de comprender tal situación, y deja, finalmente, a los niños la decisión de sus vidas.



Al Pacino, interpretando a Iván Travallan, en una escena del filme "Que buena madre es mi padre", junto a sus cinco hijos cinematográficos.

La desintegración de la familia, soledad de los cónyuges, incomunicación total y desavenencias de todo tipo, unidos a los únicos que sobrellevarán las consecuencias de los errores — los hijos —, es el tema principal de esta cinta.

Interesante resulta la relación entre Igor y su padre verdadero: una suerte de comprensión generosa en amor hacia su padre. De pronto pareciera aparecer como demasiado maduro, sin embargo, ante las situaciones límite, responde en mejor forma que un adulto avezado.

RESUMEN: Comedia grata por su forma y profunda en su contenido. La familia, eterna célula de la sociedad comienza a romperse y sobre ello apunta el objetivo de esta simpática cinta.

HOY EN ESPECTACULOS

TEATROS
ALEJANDRO FLORES. San Diego 246 (26278). 19.30 hrs. "Redoble fúnebre para lobos y corderos", de J. Radcliffe. \$ 120. Estud. \$ 80. Con: César Aedo, Elio Alfaro.
OUTLET LIO CASTILLO. Plaza La Cañada (2460345). 20 hrs. "Los chicos", de Murray Shigal. \$ 300. Con: Miguel Ángel Bravo, Tomás Videla, Eliana Videla.
CAMILLO HENRIQUEZ. Amunátegui 11 (61412). 20 hrs. "Mujeres por exportación". \$ 200. Estud. \$ 100. Con: Los Niños.
CARLOS CAROLLA. San Diego 246 (26278). 19 hrs. "Inés de Suárez", de José Ramos. \$ 200. Estud. \$ 100. Con: Los Niños.
CARLOS LAS VEGAS. Rosas 1531 (262842). 20 hrs. "En Las Vegas está la cosa". \$ 400. Alta \$ 300. Con: Susi Lobato, Florencia Motulada, Gabi Casan, Gino Bruce.
COLLIERIAN. San Diego 840 (713807). 19 hrs. "La perla de las flores", de José Navea, César Arredondo, Patricia Caeiro, Kanda Jaque, Mónica de Cárdenas.
OUTLET CULTURAL DE LOS ANDES. Calle 1465 (711948). 16 a 20 horas. Exposición: "Oleas de Gladys Alvarado". 10 hrs. "Ricardo III" de William Shakespeare. Adapt. de Lidia Aguirre.
OUTLET CULTURAL DE LA REINA. Luchini y Sta. Rita (2269225). Pronto. "Leñero ilusión", con Carmen Julia y Luis Arenas y Néstor Corona.
CULTURAL MAPOCHO. Calle 360 (36253). Sábado: "Historias para contar", de Osvaldo Dragún.

"Aplausos", de Oscar Stuardo. Con Taller de Teatro.
DEL ANGEL. San Antonio 255 (33605). 19.30 hrs. "Jogo horrible y bello, Matilde", de J. Gajardo. \$ 200. Estud. \$ 100. Con: Willy Sembler, Carlos Martínez, Jorge Gajardo.
EL GALPÓN DE LOS LEONES. Av. Los Leones 238 (749716). 16 y 19.30 hrs. "El lazarillo de Tormes". \$ 160. Estud. \$ 80.
GRASOL. San Martín 457. Viernes: Folklore, teatro, jazz, música andina.
HOTEL CORDILLERA. Salón Indigo. Alameda 136 (381042-3172). Jueves: "El gato encerrado", de Oscar González Campos. Con: Ramón Farías, Sonia Viveros, Ximena Vidal.
HUMORESQUE. San Ignacio 1249 (567669). 20.30 y 22.30 horas. "El juego de la viuda". \$ 250. Con: gran elenco cómico, desnudos totales en blanco y negro. Anita María.
INST. CHILENO ALEMAN. Esmeralda 650 (383185). Exposición 16 a 19 hrs. "Friedrich Max Uhle" y "Pintura de G. Habra y R. Argandoña". Conferencia 19 hrs. "El caso de los dioses" (Ciclo R. Warner). Entrada libre.
INST. CHILENO FRANCÉS. M. Claro 209 (2235604). Cine arte 19 hrs. "La Bible" (1977). Dire: Marcel Carne.
LA FERIA. Crucero Exeter 0250 (373731). 20 hrs. "El tijalet". \$ 250. Estud. \$ 150. Con: Andrea Gaste, Soledad Alonso, Rodrigo Bastidas, Gabriel Prieto, Jorge Ramírez.
MUNICIPAL. Agustinas y San Antonio (31407). Descanso.
MUNICIPAL DE LAS CONDES. Apoyquino 3364 (2284020). Jueves: "Lantando historias", con Alicia Quiroga y José M. Langlais.
OPERA. Huérfanos 837 (30176). Desde las 10 hrs. "Feos, sucios y malos" (21). M. M.

y J. \$ 100 y las gatitas adorables del pascuero Huérfanos. Viernes y sábados "Les Girls".
PENA CONCERT ANTILÉN. Alameda 410 (35196). Jueves: "La faja cultural". Con: Patricio Hely, Claudio Godoy, Marcelo Badani, Héctor Guzmán, Nano Tamayo, invitados.
PICARESCUE. Recoleta 345 (776883). 20.30 y 22.30 hrs. "Que Gandhi lo tiene el Oscar". \$ 300. Con: Cía de revistas Strip Tease, vedettes, cómicos y artistas internacionales.
PISO CERO. Av. Suecia 178 (2512579). 22.30 hrs. "La revista desplumada", de I. Sunnah Cover. \$ 250. Con: Jorge Lanza e Isabel Sunnah. Dire: Miguel Frank.
SALA ISIDORA ZEGERS. Compañía 1264 Descanso.
SUCUCHO. Nva. Providencia 2322. Viernes: "Dora monina y sus dos maridos". Con: Marjelo Cuevas, Oscar Olave y Pato Torres.
U. DE CHILE. Facultad de Física. Av. Blanco Encalada 208. Exposición 9 a 17 hrs. "Físicos en su época". Entrada libre.
CINES
ALESSANDRI. Alameda 2879 (96848). Desde las 11.30 hrs. "La callejera" y "El puño de venganza de Bruce Lee" (21). \$ 70.
ASTOR. Estado y Huérfanos (392100). Desde las 12 hrs. "Reto al destino" (18). \$ 150 M. y M. \$ 120.
AUTOCINE VIZCACHAS. Camino a El Volcán. Funciones viernes, sábados y domingos.
BANDERA. — Bandera 76 (714403). Desde las 11 hrs. "E.T. el extraterrestre" (men). \$ 150 L. M. y M. \$ 100.
CALIFORNIA. — Irarrázaval 1566 (2230976). 16, 18.45 y 21.45 hrs. "Tempestad" (18). \$ 130 y \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 80.
CAPRI. — Monjitas 825 (39214). Desde las 10 hrs. "Escape del Kung Fu", "Adios Bruce Lee" y "Karate contra Kung Fu". (21). \$ 70.
CENTRAL. — Huérfanos 930 (33555). Desde las 11.30 hrs. "Amigos muy íntimos" (14). \$ 160 M. y M. \$ 120 L. a V. may. 60 años \$ 80 (Goldie Hawn).
CERVANTES. — M. Cousiño 134 (381894). Desde las 11.30 hrs. "Lulu" (21). \$ 100 L. a V. may. 60 años \$ 80.
CHILE. — Recoleta 2004 (778176). Desde las 14 hrs. "Madame y su protegida", "Vacaciones ardientes" y "Las 12 patadas del Kung Fu" (21). \$ 30.
CINELANDIA. — Puente 540 (67532). Desde las 13 hrs. "Sharky, el verdugo de Atlanta" y "Mad Max" (21). \$ 60.
CITY. — Agustinas 1022 (26687). Desde las 11 hrs. "Será justicia" (14). \$ 100.
CONTINENTAL. — Plaza Bulnes 57 (60735). Desde las 13.30 hrs. "El barrendero" (men). \$ 80.
DUCAL. — Agustinas 777 (33375). 10.45, 14.05, 17.25 y 20.45 hrs. "Gandhi" (men). \$ 150.
EL GOLF. — Apoyquino 3368 (2287992). 16, 19 y 22 hrs. "Manos de terciopelo" (14). \$ 150.
FLORIDA. — Estado 226 (34289). Desde las 11.30 hrs. "El club marcial de Shaolin" (14). \$ 100 L. a V. may. 60 años \$ 80.
HULEN. — Huérfanos 779 (31603). Desde las 13 hrs. "Universo en fantasía" (18). \$ 100 L. a V. may. 60 años \$ 80.
HUÉRFANOS. — Huérfanos 930 (36707). Desde las 11.30 hrs. "Tempestad" (18). \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 80.
IDEAL CINEMA. Mapocho 4117

(731384). Desde las 14 hrs. "Abierto día y noche", "Atlantic City", "Mariposa" y "Puntos de venganza de Bruce Lee" (21). \$ 50.
IMPERIO. Estado 235 (397960). Desde las 11.30 horas. "El joven maestro" (men). \$ 150 M. y M. \$ 100.
KING. Huérfanos 840 (32838). Desde las 10 horas. "Caligula", (21). \$ 100.
LAS CONDES. Apoyquino y Noruega (2204816). 16, 19 y 22 horas. "Tootie" (14). \$ 160.
LAS LILAS E. Yáñez y J. de Dios V. (43116). 16, 19 y 22 horas. "La mujer de la próxima puerta" (18). \$ 160.
LIBERTAD. Vivaleta 1680 (773454). Desde las 14 hrs. "La fuerza de los cinco", "Crazy Horse de París", "Santos vs. Dr. Muerte" y "Hotel de señoritas" (18). \$ 30.
LIDO. Huérfanos 680 (30797) desde las 12 hrs. "Tootie" (14). \$ 160.
MAIPO. San Pablo 4251 (731982). Desde las 14 hrs. "El regreso del maestro borrachón", "Tiempos primas" y "La historia de la muerte" (18). \$ 50.
MAYO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 hrs. "Yo te amo" y "Cuentos eróticos" (21). \$ 80.
MODERNO. Gran Avenida 6544 (582782). Desde las 14 hrs. "Mujeres siempre serán mujeres", "Fobia" y "Bellas, rubias y bronceadas" (18). \$ 50.
NILO. Monjitas 879 (391201). Desde las 10 hrs. "La Dra. bajo las sábanas" y "Escándalo en la familia" (21). \$ 80.
NORMANDIE. Alameda 139 (392749). Ciclo cine australiano 16, 18.45 y 21.30 horas. "Mi brillante carrera" (Men). \$ 130 Estud. \$ 80. Mañana: "Juicio a los héroes".
ORIENTE. P. de Valdivia 099 (41345). 16, 19.15 y 21.45 hrs. "Amigos muy íntimos" (14). \$ 130 y \$ 160 L. a V. may. 60 años \$ 80.

PEDRO DE VALDIVIA. P. de Valdivia 1719 (2238546). 14.20, 18 y 21.40 hrs.: "Gandhi" (men). \$ 160.
PLAZA. Compañía 1068 (84714). Desde las 10 horas. "El fiericillo domado" (14). \$ 80.
PRAT. San Diego 2119 (50754). Desde las 14 hrs.: "No miren bajo la falda, soy hombre", "Hotel de señoritas" y "Secretos inconfesables de una azafata" (21). \$ 60.
PROVIDENCIA. M. Montt 032 (42867). 16, 19 y 22 hrs.: "Que buena madre es mi padre" (18). \$ 150.
REAL. Compañía 1040 (65555). Desde las 11 hrs. "Puño desnudo" y "Trágico fin de semana" (21). \$ 80.
REX I. Huérfanos 735 (31144). Desde las 11 hrs.: "La mujer de la próxima puerta" (18). \$ 150 M. y J. \$ 100.
REX 2. Huérfanos 735 (31144). Desde las 11.30 hrs.: "Que buena madre es mi padre" (18). \$ 150 L. M. y J. \$ 100.
REX 3. Huérfanos 735 (31144). Desde las 13 hrs.: "Es oscuro objeto del deseo" (21). \$ 150 L. M. y M. \$ 100.
RIO. Monjitas 743 (33555). Desde las 11 hrs.: "El exorcista", "La última profecía" y "El ente" (18). \$ 70 M. J. y V. \$ 50.
RITZ. San Antonio 50 (380613). Desde las 10.30 hrs.: "La mujer del amigo siempre es mejor" y "Operación sexo" (21). \$ 70.
ROXY. Huérfanos 1055 (80809). Desde las 10 hrs. "Secretos de una colegiala" y "Manuela" (21). \$ 80.
SANTA LUCIA. Alameda y San Isidro (36666). 15, 19 y 21.30 hrs. "E.T. el extraterrestre" (men). \$ 150.
SALA LILA. Vitacura 6780 (2242466). 16, 19 y 22 hrs.: "Reto al destino" (18). \$ 160.
YORK. Ahumada 166 (66687). Desde las 11 hrs. "Una pasión irresistible" (21). \$ 100.

Exclusivo para "La Nación"

Maria Inés Naveillán

"Mi gira en Perú es realmente exitosa"

La artista nacional escribió a nuestro medio contando que ha superado las 45.000 copias del single "Esperando" y que grabó especiales para la TV latinoamericana

Con gran éxito se está presentando en diversas ciudades del Perú la cantante Maria Inés Naveillán, quien inició una amplia gira al vecino país el mes pasado. Junto con la grabación de especiales para la televisión limeña, la artista está obteniendo un record de ventas con el single "Esperando", tema ganador del Festival de Viña en 1981 interpretado por la jamaicana Sherry Laing.

Así lo indicó la artista en una postal de saludo a los lectores de LA NACIÓN y donde adjuntó, además, diversas publicaciones sobre el éxito que está obteniendo en Perú, avalado con la venta de 45 mil copias del single "Esperando".

En sus declaraciones a la prensa la intérprete nacional ha señalado que cinco años en el mundo artístico resultan suficientes para estar convencida que la música romántica no morirá jamás, ya que el amor es lo único que puede salvar al hombre de su destrucción.

Maria Inés Naveillán viajó acompañada de su esposo, el compositor nacional Luis Poncho Venegas a quien la prensa peruana también ha calificado como uno de los mejores en latinoamérica.

La fama de la artista chilena en el país del norte le ha merecido la denominación de "Reina de los Festivales", pues ha vencido en encuentros musicales tales como los de Iquitos, Trujillo y Huanuco.

Junto con ofrecer actuaciones personales y grabaciones para Panamericana de TV y Canal 5 del Perú, la intérprete está promocionando el tema recientemente editado en dicho país titulado "Si tan sólo entendieras".

La permanencia de la artista en el vecino país se ha extendido más que en otras oportunidades ya que los contratos en diversas ciudades le impiden retornar al medio nacional. En declaraciones periodísticas Maria Inés Naveillán ha respondido en forma cálida a sus admiradores que aumentan progresivamente en cada visita al país.



Maria Inés Naveillán sigue conquistando al público peruano. Está convertida en una artista "super-venta" en el país vecino, del cual regresará próximamente.

Viviana Nunes postergó boda por viaje a México

Viviana Nunes retorna a México los primeros días de junio para terminar de grabar en ese país algunas escenas para la teleserie "Bianca Vidal".

La joven, ex lectora de noticias de Teleonce, deberá estar en el país azteca antes del 6 de junio, fecha en la cual se reanudarán las filmaciones de Viviana Nunes en México.

Luego de su regreso a Chile, la flamante actriz de teleseries, afirmó que "si bien existían conversaciones entre ella y los ejecutivos de Televisa -la red mexicana- venezolana de televisión- no había nada claro y que era muy difícil que ella decidiera irse a México".

Sin embargo, fue requerida otra vez para irse a grabar nuevas escenas a México y ella aceptó, pese a que antes

debió convencer a su novio, el deportista Miguel Angel Zerené, quien en un principio estaba reacio a la idea pues ambos tenían fijada la fecha de matrimonio para octubre próximo.

Afortunadamente para Viviana Nunes, Zerené comprendió y todo tendrá un buen final ya que la boda se realizará igual, pero con alguna postergación.

Aún no está claro cuándo regresará Viviana Nunes al país, dependiendo de ello la nueva fecha para que la joven animadora esté frente al altar.

Acercos de nuevas posibilidades de trabajo en el medio televisivo nacional, declaró que "todavía no hay nada concreto, pero si algunas perspectivas a futuro".



La ex lectora de noticias de Teleonce, Viviana Nunes, viaja a México los primeros días de junio para grabar nuevas escenas de la teleserie "Bianca Vidal", una co-producción chileno-mexicana.

Estrenada recientemente Formato teatral tiene el último filme de Mazursky

El teatro es la madre de las artes cinematográficas y las crisis emocionales en las relaciones humanas son el tema predilecto de Paul Mazursky. Quizás por estas dos razones primordiales, el director, guionista y actor se abocó a la película "Tempestad", según un esquema puramente teatral y como argumento, el conflicto que plantea la ciudad a un hombre fatigado de compromisos, ataduras y disfraces a que obliga la sociedad.

La película, actualmente en exhibición, cuenta con la actuación de John Cassavetes, Vittorio Gassman, Susan Sarandon y Gena Rowlands. La producción y dirección es de Paul Mazursky, quien además comparte el guión con León Capetanos. Las singulares islas de la costa de Grecia, sirve de marco filmico para esta película que también contempla escenas de Nueva York, aunque éstas se rodaron en Atlantic City, por facilitar la producción.

ARGUMENTO

Los cuatro personajes que dan vida a la historia viven en una pedregosa isla, cuyos únicos habitantes son las cabras. Un día cualquiera, deciden investigar la razón por la cual este lugar se encuentra tan apartado del mundo y la civilización, las razones que tienen para permanecer allí y sus impedimentos para regresar.

Después de dos semanas de ensayo, "Tempestad" empezó a filmarse el 20 de julio de 1981, en Atlantic City. El imperio de Alonso (Vittorio Gassman) iba a ser representado por el Casino Dunes, parcialmente destruido. En ese lugar, el acrobata Jerry Hewitt debía precipitarse a tierra desde una altura de 33 metros. Como estaban muy cerca del océano, los vientos potentes eran peligrosos y Hewitt se pasó varias horas encaramado en las vigas, esperando el momento preciso para saltar.

La producción pasó a Manhattan por tres semanas que comenzaron con una escena de Año Nuevo, para la cual hizo falta pedir ayuda policial y cerrar las calles del distrito teatral de Broadway, durante un par de horas. Para añadir a las complicaciones, se suponía que la escena era en invierno y los actores llevaban abrigos y pieles, sin embargo, en esos momentos reinaba un insufrible calor.

Se continuó la escena en el Convento del Sagrado Corazón de la Calle 91, que sirvió como la residencia palaciega de Alonso, para posteriormente utilizar escenarios al aire libre como la carretera Westside, el aeropuerto McArthur, la cafetería Astoria, el Centro de Diagnóstico Vascular en Flushing y un lujoso apartamento de Greenwich Village. En agosto la compañía se trasladó a Grecia para filmar en el puerto de Pireo para enseguida ir al Peloponeso donde sus bellezas e intactas tradiciones, conforman la mayor riqueza de la película "Tempestad".

Desmienten la salida de Firulete en "Vamos a Ver"

Como rumores "infundados" calificó Felipe Pavez, director del programa "Vamos a Ver", la salida del programa del humorista Jorge Romero "Firulete" descalificando, además, aquellos que mencionaban la inclusión de Gabriela Velasco en el elenco.

Sorprendido ante la consulta, Pavez rechazó de plano tales afirmaciones reconociendo que el espacio continuará mañana con el mismo esquema y atmósfera con el cual los televidentes lo reconocieron el jueves pasado en su nuevo horario

de Franja Cultural, en su sexta temporada.

Asimismo, informó que se "tomaron las medidas del caso para evitar la prolongación y es por ello que ahora trataremos de darle mayor agilidad". Enseguida dijo que este

problema se debió a la natural presentación que de los nuevos contenidos se hizo en el primer "Vamos a Ver".

Es así que en la segunda jornada estarán, como será habitual por varias semanas, José Alfredo Fuentes, Yolanda Montecinos, Víctor Tevah,

Roque Esteban Scarpa, Luis "Chino" Urquidí y el profesor Mario Barras como invitados estables de "Vamos a Ver".

Matas, su conductor oficial. Además de la presencia de Ronco Roto, Firulete y las hermanas Grubis interpretadas por Nelly Meruane y Anita Klesky.

Consultado al respecto Jorge Romero, negó su salida del espacio por el contrario señaló que cada día espera con alegría el programa, el cual informó tener contrato por tres meses, que ahora incluye charla-chacharas.



JOHN CASSAVETES en la película "Tempestad", personifica a un fatigado arquitecto que para romper con las ataduras a que lo obliga la sociedad, decide aislarse de todos en una isla griega.

Con "Martín Rivas" en Canal Siete El siglo pasado chileno retorna a la televisión

La novela costumbrista del autor Alberto Blest Gana se transmitirá, a partir de hoy, en la Segunda Franja Cultural de la estación

La obra del escritor chileno Alberto Blest Gana, "Martín Rivas", en producción nacional dirigida por Sergio Riesenber, será exhibida nuevamente en Televisión Nacional, en cinco capítulos, a partir de esta tarde, a las 19 horas, en la segunda franja cultural de la estación.

Con una muy buena recreación de ambientes y costumbres del Santiago de mediados del siglo pasado, "Martín Rivas" cuenta la romántica historia de un muchacho provinciano que llega a la capital para hacerse nombre y fortuna.

Cerca de 300 trajes de escena, un sinnúmero de soldados que hicieron de extras o de cocheros de antiguos carruajes de una colección histórica, el Palacio Cousiño (como la casa de la familia Encina) y la casa de los Molina, donde se efectuaban alegres remoliendas y chinganas (situada en Quilicura), sirvieron de marco para esta producción, entregando el paisaje realista en la cual se desarrolla la obra de Blest Gana.

Los roles principales están a cargo de Alejandro Cohen (Martín Rivas), Sonia Viveros (Leonor Encina), Patricia Achurra (Rafael San Luis), Agustín Moya (Agustín), Lucy Salgado (Bernarda Cordero), Mario Monttles (don Dámaso Encina), Liliana Ross (Engracia Encina), Mario Lorca (Teniente Castaños), Nelson Brodt (Amador Molina), Sylvia Santelices (Adeilda Molina) y Soledad Pérez (Edelmira Molina).

En el primer capítulo de "Martín Rivas" —texto obligado de la enseñanza media— se relata la llegada del protagonista al hogar de su opulento protector, don Dámaso, en Santiago del 1850. Allí comenzará a ambientarse y a conocer a los personajes que tendrán vital gravitación en su existencia.

Desde luego a los dueños de casa, refinados y algo distantes, pero de gran humildad; Leonor, la hermosa

hija hacia la cual se sentirá inclinado sentimentalmente desde el momento de conocerla; el cursi y afanoso hijo del matrimonio, Agustín, y el joven Rafael San Luis, un idealista vinculado a las ideas de la Sociedad de la Igualdad. Todos ellos se incorporan a la historia, enmarcada en un cuadro de observación de costumbres de la época y los acontecimientos sociopolíticos que la definieron.

ALBERTO BLEST GANA

Alberto Blest Gana (1830), estudioso de ingeniería, fue catedrático en topografía militar y desempeñó importantes cargos ministeriales. A los 20 años viajó a París, donde murió en 1920.

En su narrativa, que evoluciona desde el romanticismo costumbrista hasta el realismo, ofreció un cuadro de la vida chilena desde la Independencia hasta comienzos del siglo XX, con indudable influencia de los grandes escritores galos Balzac y Stendhal.

Blest Gana en "Martín Rivas" cuenta su relato en torno a la contratación de los tres mundos que caracterizaron a la sociedad chilena de mediados del siglo pasado: El de los ricos mecenas, el de la clase media, encarnado en el protagonista, y el popular representado por la familia Molina.

Otro de los vértices de la obra es el romance, a ratos contrariado, entre Martín y Leonor, regulado por el marco histórico de los sucesos políticos, en los cuales surgen como principales animadores el joven intelectual revolucionario Rafael San Luis, el teniente Castaños y el nefasto capitán San Bruno. De la reunión de todos estos elementos y personajes se origina un conflicto psicológico, enriquecido por seres complejos, que revela gran influencia de Stendhal, autor de "La Cartuja de Palma" y "Rojo Negro", entre otras obras.



Sonia Viveros (Leonor) aparece en una escena de la producción nacional "Martín Rivas", basada en la obra de Blest Gana.